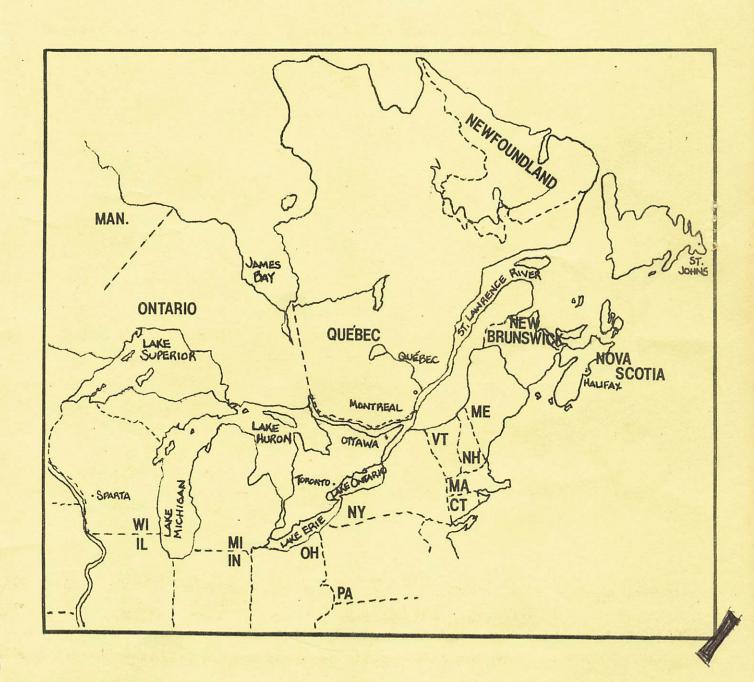
# CANADIAN · AMERICAN GENEALOGICAL JOURNAL



Volume 14

Number I

Whole Number 53

February 1988

#### LOST IN CANADA?

| <u>Volume</u> | 14                | Number I        | Whole      | Number 53  | <u>F</u>    | ebruary  | <u> 1988</u> |
|---------------|-------------------|-----------------|------------|------------|-------------|----------|--------------|
| Letter        | From The Ed       | itor            |            |            | •           |          | 2            |
| Queries       | 3                 |                 |            |            |             |          | 3            |
| St-Luc,       | Quebec Reg        | isters 1801-18  | 44         |            |             |          | 10           |
| Bibliog       | graphy for C      | anadian Partic  | ipation in | n the Amer | ican Revolu | ution    | 16           |
| St. And       | irew's Presb      | yterian, Ottawa | a, Ontario | Register   | 1829-1881   | (Part 4) | 34           |
| Extract       | s from <u>The</u> | Quebec Mercury  | 1839       |            |             |          | 38           |
| Late Qu       | ueries            |                 |            |            |             |          | 44           |
| Index t       | co surnames,      | pages 212-217   | November   | issue (Vo  | lume 13, #] | IV)      | 45           |
| Index t       | to surnames       | this issue      |            | • .        |             |          | 46           |
| Reviews       | s and Ads         |                 | ·          |            |             |          | 50           |

LOST IN CANADA? (ISSN 0362-4293) is published quarterly in February, May, August, and November.

\$10.00 per year, \$18.00 for two years.

Canadians \$11.00 per year, \$20.00 for two years (in US funds).

One free query per issue to subscribers.

Non-subscribers may place queries for \$5.00, which will include a copy of that issue. \$2.00 to be applied to subscription if taken out before next mailing. Ads are \$1.00 per typewritten line. Submit typed copy exactly as it is to appear. \$5.00 minimum.

Please notify at once, by First Class Mail, of an address change.

You will be billed for remailing charges.

O 1987 Joy Reisinger C.G.R.S., Editor and Publisher Photocopying in any manner is prohibited, as is any form of data retrieval. Annual index in GPAI (Genealogical Periodical Annual Index, Towle).

Send large SASE for other publications available and a list of contents of back issues.

LOST IN CANADA? (USPS 659-540)

2nd Class Postage Paid at Sparta, Wisconsin 54656

PUBLISHER STATEMENT: Postal regulations require annual publication of the following statement. LOST IN CANADA? is owned by Joy Reisinger, editor and publisher, and is issued quarterly (four times a year) and distributed to 788 subscribers in the United States and Canada who have paid at the rate of \$10.00 per year (\$11.00 for Canadians). The office of publication is located at 1020 Central Avenue, Sparta, Wisconsin 54656.

#### LETTER FROM THE EDITOR

Renewal notices were included in the November issue to people whose subscriptions were not due for renewal. The expiration date on your address label should be correct and you can ignore the notice if this should happen again. Since I print the correct number of expiration notices, I can conclude that a lot of people <u>didn't</u> receive the notice who should have.

You will notice two typefaces in this issue. The Qume Sprint 5 printer that I have used since 1981 blew its cool and had to be retired. This happened in the middle of printing the camera-ready copy of <a href="The King's Daughters">The King's Daughters</a>. The manuscript had to be printed again with the new printer (Epson LQ-1050) which was also used for this issue. It is on loan only and I am still shopping for a new printer. The big question is whether to go with a laser printer at this time.

The King's Daughters should go to the printer this week. They have a six-week turn around, so it should be ready late in April. It will have a soft cover with perfect binding, 6" x 9", 240 pages, including an every name index. \$13.00 plus \$1.00 postage and handling. Every entry has been double-checked in Jetté's Dictionnaire généalogique des familles du Québec des origines à 1730, Le répertoire des actes de baptême, mariage, sépulture et des recensements du Québec ancien, Silvio Dumas' Les filles du roi en Nouvelle-France, and miscellaneous other sources. Corrections were made to erroneous entries in Jette and Dumas. In fact, there are so many changes that I hope you will not rely on the old version (as printed in series in LIC? and later assembled as a single unit). The endnotes also direct the reader to other sources for information on the person with special attention to English language stories. If you have French-Canadian ancestors it is nearly impossible to not have one of these people in your line.

Hopefully the book will arrive before I leave for Biloxi where I will speak to the National Genealogical Society Conference (April 27-30) on the subject of the King's girls. Program co-chairs Mary McCampbell Bell and Sharon Sholars Brown have assembled an excellent program with top-notch speakers. I hope to see many of you there.

There is an error in the November issue regarding the April meeting in Detroit. It is the Michigan Historical Conference (not the Michigan Genealogical Council) and I am the only genealogical speaker. This will be April 9 at the Detroit Public Library.

With some good luck and no further equipment problems, the April issue should be out the end of March. If you would like your query to be in there, send it immediately.(continued on page 52)

#### QUERIES

PLEASE READ. Following are some of the abbreviations used in queries. No periods are used. There are no specific rules for queries, but some advice: mention a time era and place, if you can. DO NOT USE ABBREVIATIONS WHEN SUBMITTING QUERIES and please write surnames in all capital letters. If you are sending a number of queries for future issues, please submit each on a separate sheet. Query deadline for the May issue is April 1.

anc - ancestor b - born bap - baptised betw - between bro - brother bur - buried ca - circa (approximately) Can - Canada cem - cemetery Co - county dau - daughter desc - descendant exg - exchange f. - feu (the deceased) fa - father fam - family gen - genealogy

grgrfa - great-grandfather etc. info - information LC - Lower Canada (Quebec) UC - Upper Canada (Ontario m - married mor - mother Ont - Ontario post - postage PQ - Province of Quebec pts - parents rec - record res - resided sib - sibling (bro and sis) sis - sister unkwn - unknown vf - widower (French) vve - widow (French)

Joseph LAMBERT d 1832 St-Nicolas, Levis, PQ, m Marguerite DEMERS. Dau Marie-Josephte m Amable Anaclet BELANGER. Need all info these fams. Nathalie S. AVERETT, 8001 East Broadway #239, Mesa, AZ 95208

XXXXXXXXX

Need m rec Mose FAUTEUX b 26 Oct 1865 Detroit, MI, to Rose DUFAULT. Their son Charles m Josephine NANTAIS. Date and pl of m unkwn.

Leo A. BAILLARGEON, Rt. 1, Tecumseh, Ontario N8N 2L9 XXXXXXXXX

Need info Alvin T. DRAKE b 6 Jun 1820 English Can, son of Jehial and Hannah. Alvin m ca 1840 in Can to Elizabeth DE FIELD, b 29 Sep 1818 Can, dau of James and Elizabeth. Is Alvin a bro of Joshua C. DRAKE? Joshua b 3 Feb 1817 Ont, m (prob in Can) ca 1838 to Elizabeth LITTLE b 20 May 1820 NY, dau of Nathaniel LITTLE (NITTLE) and Ann. Joshua's pts listed as William b NY and Hannah MENTROSE b New Bruns. Fams of Alvin T. and Joshua C. DRAKE moved from Can to Lenawee Co, MI ca 1850 and later to Van Buren Co, MI. Alvin T. named a son Joshua, and Joshua C. named his first son Alvin. Lawrence, son of Joshua C. was executor of Alvin's will in Bangor Twp, Van Buren Co 1891. Only clue is from Sons & Daughters of American Loyalists which lists "Hannah MONTROSS m William DRAKE 27 Nov 1815, Ancaster, Wentworth Co, Ont "

Mary Lou BARRETT, 13017 SE 171 Place, Renton, WA 98058

ed note: Hannah is mentioned in Orders In Council 27 Nov 1815. It is on microfilm and available through Inter-Library Loan from Public Archives of Canada.

Need dates and pl of b and entry into Can/USA of Thomas Henry WHITE b ca 1871 London, Eng, d 13 Dec 1928 Albert Mines (Lennoxville), PQ, and his wife Elizabeth KELLY b ca 1869 Ire, d 11 May 1941 Sherbrooke, PQ who m 18 Oct 1897 Sherbrooke. Their ch: Patrick James b 22 Jan 1899 Capelton, PQ; Mary Ellen b 24 May 1901 Graniteville (or Williamstown), VT; Jerome Patrick and Mary Elizabeth may have d infants. Fam to Timmins, Ont (when?) then to Albert Mines, PQ. Thomas Henry's half-sis Beatrice emig to Can and m John MARTIN who was employed by the CPR or CN railway in Ottawa. Elizabeth KELLY had 2 bros: Patrick m Sarah SCOTT and lived Barre, VT area; James poss moved to CA where he m.

Laura (DAIGNEAULT) BELL, 3051 Country Club Drive, Nanaimo, British Columbia V9T 3G6

#### XXXXXXXXX

Wish to corres with any desc of Louis David RIEL. Also need info his grgrpts (8th generation) Jean-Baptiste RIEL and Louise LA FONTAINE of Limerick, Ire. French or Irish? Why were they in Ire before coming to PQ? Any help apprec. Eugenie (KING) DARCHUCK, 21702 - 8th Place West, Bothell, WA 98021-8132 XXXXXXXXXX

Would like to corres with anyone searching GAGNON name in Chicoutimi, PQ. Need m rec August GAGNON to Malvina GAGNON. Their ch: Napoleon b 1894; Delvina b 1895. Hazel DAULT, N3712 Bass Lake Road, Iron Mountain, MI 49801

#### XXXXXXXXX

Grfa's sis emig 3 Sep 1903 on ship Montebello from Oslo, Norway to Quebec. The agent was Alb. RAFFEL, M R. The emigs were Bertia/Beti BOHLER age 38 and her ch: Agnes Josephine 6; Harald Marius 8; Peter Bernhard 1/2. (Nobody has told me about these first 2 ch--poss b before her m). Her husband left Oslo in Apr of the same yr--I do not know mame of ship, but he may have used the same agent. He travelled with Martinius BOHLER--was this his bro? From fam mems and photos with names, these are poss the ch: Edna m Peter, had 1 dau and 2 sons; Mildred; Anton m Margareth; Peter Bernhard (eldest) m Peggy. A photo shows Peter and Beti in front of "Central School". They were working as farmers. They ret to Norway ca 1918 and stayed some yrs, then emig back forever. Beti prob d ca 1935, as none have heard from them since. Any help apprec.

Grete M. FORBERG, 2943 Rogne, Norway

### XXXXXXXXX

Wish to corres with anyone researching FRIGON, DIONNE, and SAINDON fams. Antoine Pierre FRIGON m Marie-Anne TROTTIER (dau of Augustin and Angelique LEFEBVRE) 26 Feb 1748 Batiscan. Ch: Augustin m 10 Jan 1780 Marie LEFEBVRE; Joseph b 23 Oct 1758 m Madeleine LEFEBVRE 1 Jul 1782 Batiscan. Were there other ch?

Elaine A. FRIGONE, Box 485, Allyn, WA 98524

#### XXXXXXXXX

Need any clues to the MC EVILLAE fam of Upton and environs, Hemmingford and Clinton, NY. David MC EVILLA and wife Bridget BUCHANON, both b ca 1795, d 1860s.

Audrey GERMAIN, Natomas Air Park 3801 Airport Road, Sacramento, CA 95834

Looking for pl of res wm WYNN/WINN in New Bruns or Nova S 1783-1802. He moved to Queenstown ca 1803 where he d 1834.

Rose Marie GIAMBRA, 1038 Reedy Drive, Wadsworth, OH 44281

Need any info Pierre CHARRON b 6 Jul 1847 (son of Jacques and Julienne TRUTEAU) and Lina/Celina MACCHABBE b 15 May 1845 Can (dau of Benjamin and Louise BARRITEAU). They m 5 Aug 1873 St-Chrysostome, PQ. He d 26 Aug 1916 Ingram.

Rusk Co, WI. She d 15 Feb 1914 Ingram.

Bernice (SHARROW) HACKNEY, 8236 Baymore Way, Citrus Heights, CA 95610 XXXXXXXXXX

Need b or bap rec Abel GAGNON, son of Luc and Genevieve DUBORD who m 12 Jan 1824 Baie St-Paul. Abel m 27 Nov 1848 St-Cyprien de Lery, Napierville to Domitille/Matilda ROBIDOUX, dau of Georges and Phoebee PINSONNEAULT. Need same info for her. Would like to corres with desc.

Constance HANSCOM, 200 Orchard Street, Belmont, MA 02178 XXXXXXXXX

Elziard "Charlie" AUDETTE b 1860 "Three Weeks Below Quebec", m Elizabeth MERCILLE 1892 Duluth, MN. His fa \_\_AUDETTE DE LAPOINTE b 1820 at the same place. Where is this?

Agnes (HESS) KENNARD, 702 - 129 Lane NE, Blaine, MN 55434

Need m recs for Olivier BERGEVIN dit LANGEVIN and Adeline HUOT ca 1840-52; Jacques AMIOT and Marie PRIMEAU m 27 Jan 1793; Francois-Xavier LEFEBVRE and Josephte GIROUX ca 1815-25.

Donald LA LONDE, 1917 East Long Lake Drive, Eveleth, MN 55734

Collect all LALON(D)E, LALANDE, TREMBLAY/TROMBL(E)(Y), COM(M)EAU(X), MONTOUR and TINKES(S) data anywhere in USA and Can.

James P. LA LONE, 1600 Comfort Street, Lansing, MI 48915 XXXXXXXXX

Need pts names and dates of Francois LA POINTE/LUPIEN DE BORE and Rosalie MIRON/MYRON. Their son Charles LA POINTE m 8 May 1807 Josette PELTIER, dau of Pierre PELTIER and "woman of the Renards".

Julia LA VIGNE, 516 Sanborn Street, Portage, WI 53901

ed note: The Lupien-Bore family should not be confused with the Lapointe's. Charles LA POINTE who married Josette PELTIER 8 May 1817 Prairie du Chien, WI was born ca 1775 "Montreal", the son of François and Rosalie MIRON. LAPOINTE-GODARD, François (Antoine and Marie MASSON) MIGNERON, Rosalie (Jacques and Marie-Françoise CORBONNEAU) m 9 Jan 1775 Terrebonne\*\*

# XXXXXXXXX

Who are pts of Pierre LESSARD who m 1817 Prairie du Chien, WI to Julie CRELIE, dau of Joseph and Françoise ANTAYA? Pierre b ca 1785.

Frances LEVEILLE, 223 Tivoli Drive, Long Beach, CA 90803

ed note: Jean LESSARD and Genevieve VITAL were his pts. XXXXXXXXX

Seek date and pl of m Charles GAMACHE and Hermelin BELAIRE b Can, lived MI 1885. Need pts of Charles. Also info Joseph BELAIRE and unkwn mor of Hermelin. Mary Ann LITTLE, 2929 Oakwood Avenue SE, Albany, OR 97321

XXXXXXXXX

Will pay reward for any information on Simeon and Sarah (TODD) LIVINGSTON. Res 1818-1840 Farnham, Milton, Shefford and Bromont, PQ areas. Raised 7-8 ch-Simeon, John, Alexander, James and 3 days. Desperate for fam facts in a 15 yr search.

Fred LIVINGSTON, 20520 Garden Drive, Estero, FL 33928

Need date and pl of d Charles DELAGE dit LAVIGUEUR/LAVIER b 8 Oct 1832 St-Cesaire d'Iberville, Rouville Co, PQ, son of Charles and Desanges Marie VINCENT.

He m 23 Feb 1857 St-Cesaire to Marie DAME. She d 1885 Valcourt, PQ. No rec of his d-may have moved to MA and then West USA. His son Charles, my grfa, came to Deadwood, SD 1880.

Does Jette list deaths in Can?

Patricia (LAVIER) MECHLING, 94 Hillcrest Drive, Rapid City, SD 57701

ed note: Jette has death records thru 1730.

#### XXXXXXXXX

Looking for pts of Marie TERRIOT b ca 1689, m Claude GAUTEROT. Are they Claude TERRIOT and Marie GAUTEROT or Bonaventure TERRIOT and Jeanne BOUDROT? Also need address for Acadian vital recs.

Karen M. MILLER, 4801 NE Rova Road, Poulsbo, WA 98370

Marie-Ursule CHOISY m 13 Jan 1784 1'Islet, PQ to John/Jean STEGMAN. Need her pts.

Ellen T. MORRIS, 228 Elberon Avenue, Allenhurst, NJ 07711

Need info Narcissus SIMARD and wife Mary Louise PERRAULT. Their son Joseph Albert Aldei SIMARD b 28 Sep 1900, bap St-Sebastian (small town betw Iberville and Bedford on Rte 133) PQ. Joseph m Martha HANCE of Swanton, VT. Frank MUSSAW, 1601 Highway 1417 East, Lot #207, Sherman, TX 75090

ed note: from <u>Mariages Perreault 1647-1900</u> de la Province de Quebec Canada, Robert Perreault (Danville, PQ, 1976):

SIMARD, Narcisse (Narcisse and Cesarie GRANGER)

PERREAULT, Marie-Louise (Dominique and Sophie TESSIER)

m 4 Jun 1896 St-Sebastien

(The author was unable to further identify this Perreault family )
. XXXXXXXXXX

Seek any info and or desc of Pierre CORMIER and wife Marie LEVITRE who m ca 1780. Their dau Marie-Emilie b ca 1780, m Jan 1804 St-Ours to Abraham MARCHESSEAULT, son of Christophe and Therese LARUE.

Seek info anc of Marie-Claire-Amable RICHARD poss b ca 1723, m ca 1753. Their dau Marie-Francoise DESHAIES b Jan 1761 Becancour, m 7 Apr 1777 Becancour to Ignace DESHAIES son of Augustin and Celeste BOURBEAU.

Sharon (LUPIEN) NAULT, 39 Glendale Avenue, Athol, MA 01331-9606

XXXXXXXXXX

Need any info Michael MAC NAMARA and wife Mary HACKETT They came

Need any info Michael MAC NAMARA and wife Mary HACKETT. They came from Ire early 1840s, may have settled in greater Windsor area. Their dau Sarah Lorrain b ca 1847 Ont? (where?) m John B. PRATT of Sandwich, 1861 at Ste-Anne, Detroit, MI. They divorced late 1860s and she m Mr. BOLSTER.

Kenneth W. PARENT, #225, 700 - 7th Street SW, Washington, DC 20024-2429 XXXXXXXXX

Need info Antoine BEAUCHAMP b ca 1798 poss L'Assomption, PQ, (son of Michel and Marie VISCONTE) m (when? where?) Therese RAZEAU (RAVEAU) dit SOULIGNY (SOLIGNY? SOULINIE?) b ca 1799 PQ. He d 16 Jun 1858 Kimball Twp, St. Clair Co, MI.

Jennifer PETERS, 724 Hamilton, Kingsford, MI 49801

#### XXXXXXXXX

Seek any info Edward GORDON and Rosa MC NEIL. Rosa b 1840 Alburg, VT, d 1866 Alburg. They had 2 ch: Albert and Jennie who grew up with Hugh and Jane MCNEIL, their grpts. Edward supposed b Can.

Linda J. PETERSEN, 955 Augustine, Coos Bay, OR 97420 XXXXXXXXX

Need info fams of Rasho/Richard DE MORROW (DE MOREAU, MOREAUX) b Jul 1849
Batavia, IL, son of Thomas and Marie TETREAU of Can. Rasho m Sophie FRECHETTE b
1850 PQ, dau of Jean. Their son William Charles b 13 Aug 1871 Muskegon, MI.
Janet (DE MORROW) PHILLIPS, 2314 West Marquette Woods Road
Stevensville, MI 49127

#### XXXXXXXXX

Wish to corres with anyone doing work on Irish/Scot MILLER/MILLAR from Stormont Co, Ont or Ire. James b ca 1810 Ire or MD. Rumor says he in MD at one time. May have had bros Andrew? and William?--could be others. James bought land Farren's Point, now Ingleside, Osnabruck Twp, Ont 1841 and sold it 1887. Pts James and Nancy. He m Margaret ALEXANDER ca 1843 Can? She b 10 May 1825/6 Tyrone Co, Ire, d 27 Apr 1884 bur Long Sault. Can't find where James is bur or where he was b, or any fam. Any help or info greatly apprec.

Lori (MILLER) PINGEL, 2463 Springfield, Lapeer, MI 48446

#### XXXXXXXXX

Need info William DESMOND b 5 Aug 1794 Ont (son of Timothy and Barbary), m Testemia BRUNDAGE 29 Jun 1818, d 3 Apr 1873 Harsen's Isle, Clay Twp, St. Clair Co, MI. Who were his grpts? When did they come from Ire to Can? Lived Desmond's Island, Camden, Ont.

Edna ROBERTS, 4845 Elliott, Merced, CA 95340

#### XXXXXXXXX

Seek info Marshal (Martial?) MOORE and wife Eliza. He poss d young, leaving wife with young fam. She 2/m Jonas VANALSTINE? MOORE ch: Charles m Anney KELLER 1 Feb 1860 Cramahe Twp, Northumberland Co, Ont; Joseph W. m Charlotte VANBLARICOM 19 Oct 1863 Cramahe. Poss other sibs: Hannah b 1839; Oliver J. b 1841/2. All lived Deseronto and then Cramahe.

Need info Daniel LEAHY b 1799 (son of Daniel and Elizabeth HICKEY d 3 Apr 1845 St-Anicet, PQ) d 26 Jan 1871 St-Patrick, Hinchinbrook, PQ. He m 9 Feb 1829 at Notre-Dame de Montreal to (H)Ellen O'DONNELL (widow of Thomas RYLEY) b 1815? Dallas Grean, Limerick, Ire, d 7 Jan 1856 St-Patrick, Hinchinbrook. Their ch: Elizabeth b 1829; Edward b 1830, m 1856 Nancy MALLOY; John b 1832, 1/m 1858 Aurilia LEVASSEUR, 2/m Louise DUBOIS, d 1894; Helene b 1834, m James GOLDEN, d 1885; Michael b 1835; Bridget b 1837; Daniel b 1839, d 1864. Need pts of Ellen O'DONNELL and desc. Also need info m of Daniel LEAHY and Elizabeth HICKEY at St-Anicet.

Diana D. RUSSELL, 429 - 8th Street, Apt D, New Westminster, British Columbia V3M 3R5

#### XXXXXXXXX

Need info, suggestions for research fam of Margaret (Petrola?) HOWIE/HOWEY b Jul 1851 Eng-Can. She m Joseph or Godfrey SAUVE, son of Francois-Xavier and Esther CHARTRAND. Need dates and pl. Her pts Alexander HOWIE and Lydia FEDORA STANAMAN. Fam trad says they were Blackfoot Indians who went to Can from US? Susan SAUVE, 1514 South Ward Street, Lakewood, CO 80228

Need m rec Pierre (Solomon?) RHODES/RODD b France? and Sophie ROULEAU, prob before 1808 Can.

Mrs. Wayne SENECAL, R D. #2 Box 2926, Whitehall, NY 12887

Seek info Abigail AUGER b ca 1815 Que? Poss dau of Frederick who lived Tecumseth Twp, Simcoe Co, Ont 1837. Abigail m James MC LAUGHLIN 1834 Home District and d before 1871. Ch: Margaret; Mary; Jane; Esther; Sarah; Matilda; William. Fam lived Simcoe Co. Would like info pts, sibs, origins.

Catherine SPOTTKE, 4829 Hamilton Lane, Minnetonka, MN 55345

Seek desc of David LEACH of Waterford, Ont, son of David and Mary. He m 1857 Phoebe HARDY of Mt. Pleasant, Ont. Fa of: Estell; Frank; Howard; Morris; Bertha. Bro of Naham and Selah who settled Marathon Twp, Lapeer Co, MI 1860s. Uncle of Prescot ca 1847-1876 who m Sarah FRANKLIN and had sons Charles (1869-1931) and Prescot (1871-1960).

Terry STEVENS, 2338 Eugene Street, Burton, MI 48519 XXXXXXXXXX

Need any info Can and SHADDEAU, SHADDEAW, SHADDAW, SHADIAU. Res 1873-1903 Saginaw, MI. Any info Louis Napoleon SHADDEAU b 18 Jun 1863 Can, poss Big Ben, Tres Reveres, PQ, m Meddie Florence HAWKINS before 1881 Saginaw area. Meddie is Metis in Spanish and she was b 1869 Leper Springs, IL or OH. Ch: Florence M. b 4 Oct 1881; Elizabeth b 1883, d 14 Mar 1896; Cecil b 27 Feb 1888, d 9 Dec 1904; Leslie Napoleon b 4 Jan 1889; Chester H. b 3 Dec 1894, d 1985. Louis Napoleon filed Declaration of Intent for citizenship 20 Mar 1886. How can I prove it or obtain copy? Louis son of John and Elizabeth KING, m date and pl unkwn. John d before 1879. Ch of jn and Elizabeth: Louis Napoleon (above); Stephen b 1853; Oliver b 1850, d 27 Mar 1926; Charles b 1860; John b 1848, d 29 Jan 1922; Francis b 1849; Dominick b 1877; Delilah worked as housekeeper for a priest. All supposed b Can. Most of the fam worked as sawyers at the saw mills or lumber company. Where in Can were they from?

Chris STYRON, 1024 Vanderploeg Drive, Chesapeake, VA 23320

ed note: look for CHATEAU or CHATILLON and ROY in the parishes of the Montreal District.

Still need help finding m rec Jean-Baptiste GENDRON to Marie DUBOIS, listed as the deceased pts of Jean-Baptiste GENDRON when he m Angele JACQUES 8 Nov 1836 St-Pierre de Sorel.

Jackie TERRELL, HQ Berlin Brigade G-3 CML, APO New York, NY 09742 XXXXXXXXXX

Need b/bap rec Marc DUPLESSIS b ca 1841, and m rec of pts Peter and Henriette MAVILLE. Marc's m rec only gave pl of res as Montreal. He m Mary Ann TOVEY 9 Oct 1882 St. John the Baptist Catholic Ch, Perth, Out, d 10 May 1890 Montreal, bur St. Gabriel cem.

Donald W. TOMLINSON, 26 Doncaster Drive, Bramalea, Outario L6T 1S7

Wish to corres with anyone with knowledge of TREMBLAY fam. Need info pts and anc of Adelard TREMBLAY b 28 May 1878 Baie St-Paul, PQ, m Marie ROI 28 May 1904, d 15 May 1925 Nashua, NH. Son of Xavier and Catherine COTE. Bro Maurice and sis Alice, Alma and Diana.

Frank TREMBLAY, 4396 Mt. Herbert Avenue, San Diego, CA 92117

ed note: Francois-Xavier TREMBLAY married Catherine COTE 11 August 1874 at Baie St-Paul. See Talbot, Eloi-Gerard, B.A., B.P., Genealogie Charlevoix-Saguenay, 6 vols. (Chateau-Richer: n.p., n.d.) or read LDS microfilm for the parish of St-Pierre et St-Paul, Charlevoix Ouest, reel 1,293,164. Write the parish for baptism of Adelard, as the microfilm ends with 1876.

XXXXXXXXX

Seek names of pts of Jean NADEAU (NEDEAU) b Jan 1839 or 42 in Can. 1/m Philonise LE MAY ca 1862 Can, 2/m Virginia LAUZE 17 Sep 1872 Lotbiniere.

Mary H. TURVEY, 218 East Varnum Street, Munising, MI 49862

XXXXXXXXXX

Need any info Theresa MC FARLAND/MC FALLON b 15 Sep 1854 Can, dau of Benjamin and Crescentia (or Nancy). She and bro Francis bap St. Louis, MO, she age 10 and he 8. She was raised by a SCHRADER fam. He was a riverman and living in

Need info fams of Rasho/Richard DE MORROW (DE MOREAU, MOREAUX) b Jul 1849 Batavia, IL, son of Thomas and Marie TETREAU of Can. Rasho m Sophie FRECHETTE b 1850 PQ, dau of Jean. Their son William Charles b 13 Aug 1871 Muskegon, MI. Janet (DE MORROW) PHILLIPS, 2314 West Marquette Woods Road Stevensville, MI 49127

#### XXXXXXXXX

Wish to corres with anyone doing work on Irish/Scot MILLER/MILLAR from Stormont Co, Ont or Ire. James b ca 1810 Ire or MD. Rumor says he in MD at one time. May have had bros Andrew? and William? -- could be others. James bought land Farren's Point, now Ingleside, Osnabruck Twp, Ont 1841 and sold it 1887. Pts James and Nancy. He m Margaret ALEXANDER ca 1843 Can? She b 10 May 1825/6 Tyrone Co, Ire, d 27 Apr 1884 bur Long Sault. Can't find where James is bur or where he was b, or any fam. Any help or info greatly apprec.

Lori (MILLER) PINGEL, 2463 Springfield, Lapeer, MI 48446

# XXXXXXXXX

Need info William DESMOND b 5 Aug 1794 Ont (son of Timothy and Barbary), m Testemia BRUNDAGE 29 Jun 1818, d 3 Apr 1873 Harsen's Isle, Clay Twp, St. Clair Co, MI. Who were his grpts? When did they come from Ire to Can? Lived Desmond's Island, Camden, Ont.

Edna ROBERTS, 4845 Elliott, Merced, CA 95340

#### XXXXXXXXX

Seek info Marshal (Martial?) MOORE and wife Eliza. He poss d young, leaving wife with young fam. She 2/m Jonas VANALSTINE? MOORE ch: Charles m Anney KELLER 1 Feb 1860 Cramahe Twp, Northumberland Co, Ont; Joseph W. m Charlotte VANBLARICOM 19 Oct 1863 Cramahe. Poss other sibs: Hannah b 1839; Oliver J. b 1841/2. All lived Deseronto and then Cramahe. Need info Daniel LEAHY b 1799 (son of Daniel and Elizabeth HICKEY d 3 Apr 1845 St-Anicet, PQ) d 26 Jan 1871 St-Patrick, Hinchinbrook, PQ. He m 9 Feb 1829 at Notre-Dame de Montreal to (H) Ellen O'DONNELL (widow of Thomas RYLEY) b 1815? Dallas Grean, Limerick, Ire, d 7 Jan 1856 St-Patrick, Hinchinbrook. Their ch: Elizabeth b 1829; Edward b 1830, m 1856 Nancy MALLOY; John b 1832, 1/m 1858 Aurilia LEVASSEUR, 2/m Louise DUBOIS, d 1894; Helene b 1834, m James GOLDEN, d 1885; Michael b 1835; Bridget b 1837; Daniel b 1839, d 1864. Need pts of Ellen O'DONNELL and desc. Also need info m of Daniel LEAHY and Elizabeth HICKEY at St-Anicet.

Diana D. RUSSELL, 429 - 8th Street, Apt D, New Westminster, British Columbia V3M 3R5

#### XXXXXXXXX

Need info, suggestions for research fam of Margaret (Petrola?) HOWIE/HOWEY b Jul 1851 Eng-Can. She m Joseph or Godfrey SAUVE, son of Francois-Xavier and Esther CHARTRAND. Need dates and pl. Her pts Alexander HOWIE and Lydia FEDORA STANAMAN. Fam trad says they were Blackfoot Indians who went to Can from US? Susan SAUVE, 1514 South Ward Street, Lakewood, CO 80228 XXXXXXXXX

Need m rec Pierre (Solomon?) RHODES/RODD b France? and Sophie ROULEAU, prob before 1808 Can.

Mrs. Wayne SENECAL, R D. #2 Box 2926, Whitehall, NY 12887 XXXXXXXXX

Seek info Abigail AUGER b ca 1815 Que? Poss dau of Frederick who lived Tecumseth Twp, Simcoe Co, Ont 1837. Abigail m James MC LAUGHLIN 1834 Home District and d before 1871. Ch: Margaret; Mary; Jane; Esther; Sarah; Matilda; William. Fam lived Simcoe Co. Would like info pts, sibs, origins.

Catherine SPOTTKE, 4829 Hamilton Lane, Minnetonka, MN 55345 XXXXXXXXX

Seek desc of David LEACH of Waterford, Ont, son of David and Mary. He m 1857 Phoebe HARDY of Mt. Pleasant, Ont. Fa of: Estell; Frank; Howard; Morris; Bertha. Bro of Naham and Selah who settled Marathon Twp, Lapeer Co, MI 1860s. Uncle of Prescot ca 1847-1876 who m Sarah FRANKLIN and had sons Charles (1869-1931) and Prescot (1871-1960).

Terry STEVENS, 2338 Eugene Street, Burton, MI 48519 XXXXXXXXXX

Need any info Can and SHADDEAU, SHADDEAW, SHADDAW, SHADIAU. Res 1873-1903 Saginaw, MI. Any info Louis Napoleon SHADDEAU b 18 Jun 1863 Can, poss Big Ben, Tres Reveres, PQ, m Meddie Florence HAWKINS before 1881 Saginaw area. Meddie is Metis in Spanish and she was b 1869 Leper Springs, IL or OH. Ch: Florence M. b 4 Oct 1881; Elizabeth b 1883, d 14 Mar 1896; Cecil b 27 Feb 1888, d 9 Dec 1904; Leslie Napoleon b 4 Jan 1889; Chester H. b 3 Dec 1894, d 1985. Louis Napoleon filed Declaration of Intent for citizenship 20 Mar 1886. How can I prove it or obtain copy? Louis son of John and Elizabeth KING, m date and pl unkwn. John d before 1879. Ch of jn and Elizabeth: Louis Napoleon (above); Stephen b 1853; Oliver b 1850, d 27 Mar 1926; Charles b 1860; John b 1848, d 29 Jan 1922; Francis b 1849; Dominick b 1877; Delilah worked as housekeeper for a priest. All supposed b Can. Most of the fam worked as sawyers at the saw mills or lumber company. Where in Can were they from?

Chris STYRON, 1024 Vanderploeg Drive, Chesapeake, VA 23320

ed note: look for CHATEAU or CHATILLON and ROY in the parishes of the Montreal XXXXXXXXXX

Still need help finding m rec Jean-Baptiste GENDRON to Marie DUBOIS, listed as the deceased pts of Jean-Baptiste GENDRON when he m Angele JACQUES 8 Nov 1836 St-Pierre de Sorel.

Jackie TERRELL, HQ Berlin Brigade G-3 CML, APO New York, NY 09742 XXXXXXXXXX

Need b/bap rec Marc DUPLESSIS b ca 1841, and m rec of pts Peter and Henriette MAVILLE. Marc's m rec only gave pl of res as Montreal. He m Mary Ann TOVEY 9 Oct 1882 St. John the Baptist Catholic Ch, Perth, Ont, d 10 May 1890 Montreal, bur St. Gabriel cem.

Donald W. TOMLINSON, 26 Doncaster Drive, Bramalea, Ontario L6T 1S7

Wish to corres with anyone with knowledge of TREMBLAY fam. Need info pts and anc of Adelard TREMBLAY b 28 May 1878 Baie St-Paul, PQ, m Marie ROI 28 May 1904, d 15 May 1925 Nashua, NH. Son of Xavier and Catherine COTE. Bro Maurice and sis Alice, Alma and Diana.

Frank TREMBLAY, 4396 Mt. Herbert Avenue, San Diego, CA 92117

ed note: Francois-Xavier TREMBLAY married Catherine COTE 11 August 1874 at Baie St-Paul. See Talbot, Eloi-Gerard, B.A., B.P., Genealogie Charlevoix-Saguenay, 6 vols. (Chateau-Richer: n.p., n.d.) or read LDS microfilm for the parish of St-Pierre et St-Paul, Charlevoix Ouest, reel 1,293,164. Write the parish for baptism of Adelard, as the microfilm ends with 1876.

XXXXXXXX

Seek names of pts of Jean NADEAU (NEDEAU) b Jan 1839 or 42 in Can. 1/m Philonise LE MAY ca 1862 Can, 2/m Virginia LAUZE 17 Sep 1872 Lotbiniere. Mary H. TURVEY, 218 East Varnum Street, Munising, MI 49862

XXXXXXXXX

Need any info Theresa MC FARLAND/MC FALLON b 15 Sep 1854 Can, dau of Benjamin and Crescentia (or Nancy). She and bro Francis bap St. Louis, MO, she age 10 and he 8. She was raised by a SCHRADER fam. He was a riverman and living in

St. Louis 1862. Census recs say she and her pts b Can. Any help apprec. Dorothy M. WILLIAMS, 55 Cheshire Drive, Belleville, IL 62223 XXXXXXXXX

John CAHILL b 1798 Ire, of the 98th Regt, rec'd a military grant in Andover, New Bruns 1825; arrived in Newfoundland 1818. 1/m who? He 2/m Margaret 1833. Ch: Stephen b 1817 Ire; Frances b 1819 Newfoundland, m Ann HOLMES; Patrick b 1834 Andover; Bridget b 1836 Andover, m John MC FADDEN. Need and of John CAHILL and 1/w. Need and of Alexander CAMERON and Elinor (Nellie) ROSE. Lived Nashawaak Bridge 1810 when twin daus Sarah and Jeannette were b. Prob the same couple who had the fol ch bap at Wilmot United Church, Fredericton, New Bruns: Prudence 1814; Mary Ann 1815;-Catherine McNabb 1820; Charles 1822; Alexander 1824; Isabella 1827.

Dorothy A. WILSON, 245 Middle Street, Apt 501, Portsmouth, NH 03801 XXXXXXXXX

Need help re Anglican (Church of Eng) parish regs in Ont: Front of Lansdowne, Wolford and Augusta Twps for m's of LENS, LENSS, LENT, LENTS, LENTZ, LENZ, LINCE, LINCH, LINK, LINNS, LINSE (original German LINSS), LINTS, LINTZ, LINZ, LYNCE, LYNCH, LYNTZ. Augusta Twp 1794 Mary to George HALEY; Augusta Twp 1803 Catharina to ?; Wolford Twp ca 1804 John Christian Conradt to ?; Front of Lansdowne Twp ca 1804 Anthony to Lois/Louise CROSS; Augusta Twp 1806 Bartholomew to Nancy Ann CASSELMAN/CASTLEMAN; Augusta Twp 1812 King Spear to Elizabeth HALEY. Will share data or pay for your help. Please let me hear of your finds.

Faye WOOD, 1260 McCormick Street, Green Bay, WI 54301

#### XXXXXXXXX

Need b date Pierre MADERE-BADER m Sophie DAUNAIS dit DOZOIS 2 Jun 1840 Contrecoeur, PQ. Need info on her also.

Ruth WOTRING, 1109 South Gold Nugget Lane, Payson, AZ 85541 XXXXXXXXX

#### LATE QUERIES

Seek any info SEARS fam (James, Lyman, William, Hezekiah) which came to area of Sutton, Missisquoi Co, PQ from US late 1700s. My and Hezekiah SEARS b 28 Feb 1800 PQ, m Lavina VANVALKINBURGH. Who were his pts? Would like to corres with anyone having info SEARS, VANVALKINBURGH or PIXLEY fams area of Missisquoi or northern VT.

Diane M. BRIGODE, 284 Muriel Drive, Northglenn, CO 80233 XXXXXXXXX

Need b dates, pts names and pl of b for: William H. FORCE b Can, and his wife Rebecca SHAW; William A. WEBB b Jul 1830 Can, his wife Nancy Jane AYERS b 12 Dec 1860 Can, dau of Charles b Scot (where?) and wife Mary THORNTON b Eng (where?); Dorothy HELMS b 1851 Can, dau of Henry and Abbie ANGERS of Can. Will exg info with SASE.

Mary Lou DREW, 4824 Waterman Road, Vassar, MI 48768 XXXXXXXXX

Henry MICHO (MICHAUD) b early 1870s where?, m 15 May 1896 Bay City, MI to Louise LAMY (LE MAY). Henry d 7 Feb 1920 Carrollton, Saginaw Co, MI. Louise d 5 Sep 1943 Bay City. Sibs of Henry: Jack/John; Peter; William; Mary. Sibs of Louise: Joseph; John; Mary; Rose; Zoe/Zoey. Came from Detroit or St. Clair area. Catholic. A church that may have contained recs was burned. No recs found at county or state level for b's. Ch of Henry and Louise: Elmer; Wilfred; Zaida (continued page 44)

# PARISH REGISTER EXTRACTS ST-LUC 1801-1844 Virginia Easley DeMarce

The following extracts have been taken from the parish registers of St-Luc, Quebec, LDS microfilm reels 1 290 049 and 1 290 050. The records were read through the end of the year 1844. They cannot properly be called "missionary records," for there is no indication that the priests at St-Luc made journeys to the U S. side of the border in the Lake Champlain region. However, from its founding in 1801 until the establishment of Napierville (1823) and St-Valentin (1828), St-Luc was the southernmost parish of the Province of Quebec, and there is plenty of evidence that the priests did, in fact, make missionary tours as far south as the Lacolle region in order to minister to the settlers there.

It seems clear that in many cases, French-Canadian settlers in the U.S. either went down the Richelieu River as far as St-Luc itself to obtain the sacraments or met the priest in the Lacolle region when he was on tour there. As a result, the St-Luc registers for these years contain considerable information on U.S. resident families, which has here been extracted. After 1828, the number of entries is greatly reduced, and mainly limited to families with relatives resident in the parish. It should be noted that there are NO American entries for 1812-1814, the years when the War of 1812 was being fought. It should also be noted that these registers also contain immense amounts of information on families of the Lacolle, Mille Roches, and St-Valentin regions who later moved into New York and Vermont.

AMELIN, Placide. 21 Jan 1811 baptised Placide, aged 15 months, born at Chasi of the marriage of Charles AMELIN and Marie BUREAU, residents of the said place. Godparents: Joseph OLIGNI and Louise LEBERT.

AMYOT DIT VILLENEUVE, Joseph. married 11 Nov 1811 Joseph AMYOT dit VILLE NEUVE, shoemaker, resident at Champlain, Diocese of New York in the United States, major son of the late Jean-Baptiste AMYOT and Marie-Louise MAILLI of Montreal, to Marguerite GABORIEAULT dit LAPALME, resident also at the said Champlain, major daughter of Pierre GABORIAULT dit LAPALME and the late Marguerite JOUBERT.

ANDERSON, Marie. 6 Jan 1821 baptised Marie, born 19 Nov of the year 1819 of the legitimate marriage of George ANDERSON, laborer, and Claire GENDRON, residents on the shores of Lake Champlain. Godparents: Constant CARTIER and Louise BROSSEAU.

BENOIT, Flavie see Joseph BOMBARDIER.

BENOIT. Louise see Antoine LAJEUNESSE.

BERTRAND, Flavie. 21 Feb 1821 baptised Flavie, born 26 July preceding of the legitimate marriage of Antoine BERTRAND, farm laborer, and Catherine COTE, residents on Lake Champlain. Godparents: Charles BERTRAND and Susanne SEGAUD.

BERTRAND, Simon. 13 Mar 1816 baptised conditionally Simon, born 25 May of last year, 1815, of the legitimate marriage of Antoine BERTRAND, farm laborer, and Catherine COTE of Lake Champlain. Godparents: Simon BERTRAND and Marie-Amable St-Yves CARTIER.

BLANCHARD, Guillaume. 28 Oct 1804 baptised Guillaume, born 19 Apr of the same year of the legitimate marriage of Guillaume BLANCHARD, farm laborer, and of Marie MARNEE, domiciled at Chasie on Lake Champlain near Fort St-Jean. Godfather Pierre POIRRIER. Godmother Hippolite MARNEE, aunt of the child.

BLANCHARD, Marie-Louise. 2 Feb 1811 baptised Marie-Louise, born during the course of June of the year 1809 of the marriage of Guillaume BLANCHARD, resident of the Pointe aux Roches, and Marie MARNEE. Godparents: Joseph (OLIGNI mand Agnes ear GRANGER. The State of the Property of the Private Till Mind

BLIN, Marie-Angelique. 25 Jun 1806 baptised Marie-Angelique, aged 1 month, born on Lake Champlain of Pierre BLIN, boatman, and Manie-Angelique FRENSERE. domiciled in this parish. Godfather Antoine BOISSINET. Godmother Susanne HUBERT, widow of Antoine ASSUGUE(?) dit LAROSE and great-aunt of the child. (Marginal note: illegitimate).

e: illegitimate).
BLONDIN, Marie-Zoa. 30 Jun 1825, baptised Marke-Zoe, born 25th of the current of Louis BLONDIN and Catherine RICHARD of St. Alban, on the other side of the border, Godparents: Joseph LAJEUNESSE and Catherine BLONDIN . H . SAMOR

BOILEAU, Marguerite-Adelaide. 14 Feb 1803 baptised Marguerite-Adelaide, age 13 months, born 11 Jan 1802, of the legitimate marriage of Amable BOILEAU and See A Marguerite FONTAINE, farmers domiciled on Lake Champlain beyond Fort St-Jean. Godfather Francois VIGEANT-AUPIED, first cousin once removed of the child. The best Godmother Marguerite-Adelaide BENOIT. The father of the child was absent.

BOMBARDIER, Joseph. Married 24 Nov 1835, Joseph BONBARDIER, farm laborer major son of Joseph BONBARDIER and of Elizabeth MOLLEUR, domiciled at Long Island, State of Vermont, to Flavie BENOIT, minor daughter of Pierre BENOIT. carter, and of Angelique MANY. Witnesses: Louis BONBARDLER his uncle, Pierre BONBARDIER his brother, and Vital LABREQUE, his brother-in-law.

BOMBARDIER, Salomee. See Vital LABRECQUE.

BOUCHER, Henry. 15 Feb 1840 baptised conditionally Henry, born 1: Aug last at the Grand Isle, Vermont, of the legitimate marriage of Charles, BOUCHER, farm laborer, and of Marie DOME dite LAVIOLETTE. Godparents: Charles DOME dit LAVIOLETTE and Marguerite JOETTE, his wife.

CAMERON, Marguerite. 14 Mar 1805 baptised Marguerite, aged 8 months and 13 days, born on Lake Champlain near Fort St-Jean of the legitimate marriage of Daniel CAMERON, innkeeper, and Marguerite BELL undersigned, now domiciled in .. this parish. Godparents: Jacques GERVAIS and Marie LAROQUE. 12 1204 mayed

CHEVALIER, Pierre. 2 Aug 1815 baptised conditionally Pierre, born at: Platsbourg in the United States of America, the 22 May of last year, 1814, of the legitimate marriage of of Jean-Baptiste CHEVALLIER, farm laborer, and Marie-Madeleine DEMERS. Godparents: Charles MANY and Josephte DEMERS The father was

COLLET, Augustin, Baptized 23 Jun 1839, Augustin, borno 25 April last at of the Richford, State of Vermont, of the legitimate marriage of Joseph: COLLET and

Charlotte LAURENT, COLLET, Etienne, Baptized 23 June 1839, Etienne, born the lastmof Sep 1837 at Richford, State of Vermont, of the legitimate marriage of Joseph COLLET and Charlotte LAURENT

cote, Luce. 17 Nov 1804 buried the body of Luce, died the 14th of the present month aged one year, daughter of Francois OTE, farm laborer, and Marie-Cecile LUCIER, domiciled on Lake Champlain near Fort St-Jean. Present: Daniel BECETTE and Ignace DUPUIS.

DAUDELIN, Marguerite see Antoine LAMOTTE.

DAVIGNON DIT BORGARD, Edouard. Married 16 Sep 1822, Edouard DAVIGNON dit BORGARD, domiciled at Champlain, widower of the late Marie CADIEUXy to Rose SENEZ, minor daughter of Louis SENEZ, farm laborer, and Marie BOMBARDIER, also of Champlain. Witnesses: Louis SENEZ, father of the bride, and Josephte SENEZ, her sister. and the common property of the common common and the common commo

ិស្សាស្រីបានដែលមេ 👈

e e la compondité compared la la

DOME DIT LAVIOLETTE, Charles. Baptized 28 Oct 1839, Charles, born 8 Aug last of the legitimate marriage of of Charles DOME dit LAVIOLETTE, farm laborer at the Grande Isle, State of New York (sic) and Scholastique RENAUD. Godfather Francois DOME dit LAVIOLETTE, uncle. Godmother Marie MARIE.

DOME DIT LAVIOLETTE, Scholastique. Baptized 28 Oct 1837, Scholastique, born 22 Aug last at the Grand Isle, State of New York (sic) of the legitimate marriage of Charles DOME dit LAVIOLETTE and Scholastique RENAUD. Godparents: Charles DOME dit LAVIOLETTE, grandfather, and Judith MAILHOT RENAUD.

DUGAY, Pierre. 28 Oct 1804 baptised Pierre, born 18th of the same month of the legitimate marriage of Pierre DUGAY, Champlain near this parish. Godfather Nicolas LAGUE. Godmother Marie ST-OBIN, wife of Charles BOURASSA and grandmother of the child.

DUMAS, Marie-Francoise. 1 Jun 1806 baptised Marie-Francoise, aged 2 months and born of the legitimate marriage of Pierre-Ignace DUMAS and Marie-Francoise GABORIEAULT, farmers domiciled on Lake Champlain. Godfather Pierre GABORIEAULT dit LAPALME, grandfather of the child. Godmother Marie LAMARGUERITE, wife of Jean BECETTE.

EWETT, Marie. 29 Jan 1824 baptised Marie, aged 2 months, legitimate daughter of William EWETT, sailor on Lake Champlain and Marie NORMANDIN. Godparents: Francois NORMANDIN and Angelique BLAIN.

FORBES, Louis. 13 Feb 1825 baptised Louis born 5 months ago of the legitimate marriage of Jacques FORBES and Josephte GOSSELIN of the village of Champlain. Godparents: Louis FRECHETTE and Rosalie FRECHETTE. (Signed: James FORBES and Louis FRECHETTE).

GABORIEAULT, Marguerite see Joseph AMYOT.

GOULET, Marie. 8 Sep 1815; baptised conditionally Marie, born 17 Oct of last year of the legitimate marriage of Francois GOULET, farm laborer, and Marie BOILEAU of Lake Champlain in the United States of America. Godparents: Louis ST-DENIS and Madeleine MOREAU, his wife. The father was absent.

HETIER, Joseph. 6 Jul 1806 baptised Joseph, aged 10 months, born on Lake Champlain of Francois HETIER and Charlotte AMELIN, farmers domiciled on Lake Champlain beyond Fort St-Jean. Godfather Etienne PATENAUDE. Godmother Emilie GRAJON, wife of the said Etienne PATENAUDE.

JEANDREAU, Catherine see Pierre ROBERGE.

JEANDREAU, Marie-Clair. 6 Jun 1803 baptised Marie-Clair, aged 6 years, born of the legitimate marriage of Francois JEANDREAU and Marie AMIOT, farmers domiciled on Lake Champlain. Godfather Louis MUNIER dit LAPIERRE. Godmother Charlotte HEBERT, wife of Louis TREMBLE. The father of the child absent.

KELLY, Jean. 1 Nov 1814 baptised Jean, born at Platsbourg 16 Sep of the present year of the legitimate marriage of Guillaume KELLY, soldier in the Thirteenth Regiment at Ile-aux-Noix in this parish. Godparents: Mack MC DERMOTT and Catherine DAVIAU BOTLER. (Mother's name omitted).

LABOMBARDE, Joseph. Married 10 Feb 1823 Joseph LABOMBARDE, domiciled in this parish, major son of Joseph LABOMBARDE and Marie SNAIL, resident in the United States, to Marie LAVOIE, daughter of Jean-Baptiste LAVOIE and Marguerite MAILHOT.

LABOMBARBE, Marie-Louise. 29 Oct 1825 baptised Marie-Louise, aged 9 months, legitimate daughter of Joseph LABOMBARBE and Agnes LAVOIE, of Chasy of Lake Champlain. Godparents: Jean-Baptiste LAVOIE and Archange BOUCHER.

LABRECQUE, Vital. Married 25 Oct 1835, Vital LABRECQUE, farm laborer domiciled in this parish, major son of Augustin LABRECQUE and Marguerite GAGNON of St-Gervais, District of qu, to Salomee BONBARDIER, minor daughter of Joseph BONBARDIER, farm laborer, and Elizabeth MOLLEUR, domiciled at the Grand Ile, State of Vermont. Witnesses: Pierre MOLLEUR, grandfather of the bride; Jean-

Baptiste MOLLEUR, undersigned; Geoffroy AUDETTE dit LAPOINTE, Joseph and Pierre BONBARDIER, brothers of the bride.

LAFORTUNE, Louis. 3 May 1804 baptised Louis, aged 2 years 8 months and 5 days, born of the legitimate marriage of Benjamin LAFORTUNE and Marie ASSELIN, domiciled on Lake Champlain on the River Chazie. Godfather Louis JEANDRO. Godmother Marie-Cecile LIVERNOIS.

LAJEUNESSE, Antoine. 3 Jul 1815 baptised conditionally Antoine, born 6 Jun 1812 of the legitimate marriage of Louis LAJEUNESSE, farm laborer and Marie ST-AUBIN of Lake Champlain. Godparents: Joseph MOREAU and Marie-Elizabeth LETARTRE.

LAJEUNESSE, Antoine. Married 30 Jan 1824, Antoine LAJEUNESSE, domiciled at Georgia in the State of Vermont, major son of Antoine LAJEUNESSE, farm laborer, and Genevieve DEMERS, resident at the said Georgia, to Louise BENOIT, daughter of Joseph BENOIT and Louise JETTE. Witnesses: Antoine LAJEUNESSE, father; Henry LAJEUNESSE, brother.

LAJEUNESSE, Marie-Anne. 14 Feb 1818 baptised Marie-Anne, born 19 Sep of last year in America of the legitimate marriage of Antoine LAJEUNESSE, farm laborer, and Genevieve DEMERS. Godparents: Antoine LAJEUNESSE and Marguerite DEMERS.

LAJEUNESSE, Marie-Emelie. 3 Jul 1815, baptised conditionally Marie-Emelie, born 20 Apr of the year 1810 of the legitimate marriage of Louis LAJEUNESSE, farm laborer, and Marie ST-AUBIN of Lake Champlain. Godparents: Francois DUFRESNE and Marguerite JOETTE.

LAJEUNESSE, Julienne. Baptized 25 Jan 1823, Julienne LAJEUNESSE, age 3 months, daughter of Antoine LAJEUNESSE and Genevieve DEMERS, residents at Georgia in the United States.

LAJEUNESSE, Rose. Baptized 25 Jan 1823, Rose, age 3 months, daughter of Antoine LAJEUNESSE and Genevieve DEMERS of Georgia in the United States.

LAMOTTE, Antoine. 15 Oct 1810 married Antoine LAMOTTE, major son of the late Francois LAMOTTE and Marie-Josephte RAIMOND, resident at Chazi, Diocese of Baltymore, and Marguerite DAUDELIN, minor daughter of Joseph DAUDELIN and Josephte LACOSTE dite LANGUEDEAU, resident at the said Chazi, by virtue of a special permission given to us by the Bishop of Quebec as Grand Vicar of the Bishop of Baltimor for marrying the Catholics beyond the provincial lines. Witnesses: Joseph DAUDELIN, father, and Joseph DAUDELIN, brother of the bride.

LAPORTE, Marie-Veronique. 8 Sep 1804 baptised Marie-Veronique, aged 16 months, born of the legitimate marriage of Jean-Baptiste LAPORTE, undersigned, and Marie-Anne DESTIN (remainder written into margin), farmers domiciled on Lake Champlain near Fort St-Jean. Godfather Francois GOILLET, first cousin of the child. Godmother Marie GODREAU, wife of Augustin GOILLET and first cousin of the child.

LARRIVEE, Marie-Mera. (Burial entry with baptismal certificate on separate slip of paper attached) 5 Nov 1812. Buried Marie-Mera, died at St-Jean the 3 current. Baptized at St-Jean by Messire ROBITAILLE, chaplain of the incorporated militia, 29 Oct last, aged 10 months and 3 days, born on Lake Champlain of the legitimate marriage of Alexis LARRIVEE, farm laborer and Louise MEUNIER dit LAFLEUR, former residents of Lake Champlain.

LAVOIE, Marie see Joseph LABOMBARDE.

LEBERT, Francoise. 25 Dec 1811 baptised Francoise, born 6 Apr last of the legitimate marriage of Jacques LEBERT, resident at the Pointe aux Roches on Lake Champlain, and Louise OLIGNI. Godparents: Pierre TERRIEN and Marie ST-ONGE. The father absent.

LEBERT, Medard. 7 Jun 1807 baptised Medard, aged 2 months, born of the legitimate marriage of Jacques LEBERT and Louise OLIGNI, farmers domiciled on

Lake Champlain. Godfather Francois BROUSSEAU. Godmother Marie TERRIEN, first cousin of the child.

LECLERC, Francois. 8 Oct 1810 baptised Francois, born 29 Aug last at Fort Nelson in the United States of the legitimate marriage of Jean LECLERC, farm laborer and Louise BEAUREGARD dite JARET. Godparents: Pierre BOIVIN and Susanne BOIVIN.

LECLERC, (omitted). Baptized, born 29 Aug 1808 at Fort Nelson in the United States of the of the legitimate marriage of Jean LECLERC, farm laborer and Louise BEAUREGARD dite JARET. Godparents: Pierre LIRET and Madeleine BOIVIN.

LIVERNOIS, Antoine. 31 Jul 1803 baptised Antoine, born 13 June last of the legitimate marriage of Toussaint LIVERNOIS and Marie-Rosalie CHORET, farmers domiciled on Lake Champlain near Fort St-Jean. Godfather Charles FRECHETTE. Godmother Emilie GRAJON.

LIVERNOIS, Joseph. 14 Oct 1811 baptised Joseph born 15 Jan last of the marriage of Joseph LIVERNOIS, shoemaker at Chasi, and Marie-Josephte OME dit LAPOINTE. Godparents: Louis FRECHETTE and Marie-Rosalie CHORETTE. The father absent.

LOUIS, Joseph. Baptized 11 Aug 1807, Joseph aged 10 months 11 days, son of Thomas LOUIS and of Peelm. (?), domiciled in the Diocese of Baltimore.

MAILLOUX, Justine. 9 Feb 1834 baptised conditionally Justine, aged 2 years 5 months, daughter of Louis MAILLOUX, farm laborer, and Josephte LAURENT, married civilly and domiciled at the Grand Ile, State of New York (sic). Godparents: Joseph DEMERS and Marie-Anne LAURENT.

MARNE, Marie-Susanne. 11 Mar 1804 baptised Marie-Susanne, aged 5 months, born of the legitimate marriage of Louis MARNE, undersigned, and Genevieve BOILEAU, farmers domiciled on Lake Champlain near Fort St-Jean. Godfather Louis BISCAILLE dit BISCORNET, cousin of the child. Godmother Catherine (LAGACE/LAGUE?) wife of the said CAILLE and cousin of the child.

MENARD, Marie-Josephte. 6 Nov 1804 baptised Marie-Josephte, aged 4 years, born of the legitimate marriage of Pierre MENARD and Marguerite PIEDALUE dite PRAIRIE, farmers domiciled on Lake Champlain near Fort St-Jean. Godfather Etienne FRECHETTE. Godmother Genevieve PIEDALU, wife of the said Etienne FRICHET, and first cousin once removed of the child.

MONTY, Anonymous. 30 Jan 1802 buried the body of an anonymous daughter of Amable MONTY and Josette MONTY, farmers domiciled on Lake Champlain, which child, aged 15 days, died the 27th of the present month after having been privately baptised at the house. Present: Joseph LESAGE and Ignace DUPUIS.

MONTI, Louise. 21 Jan 1811 baptised Louise, aged 7 months, born at Chasi of the marriage of Placide MONTI and Susanne LEBERT, residents of the said place. Godparents: Pierre TERRIEN and Louise LEBERT.

PAQUET, Joseph. 29 Jun 1828, baptised conditionally Joseph, born 8 Oct of the preceding year of the legitimate marriage of Alexis PAQUET, farm laborer on the Isle du Nord (North Hero, Vermont) and of Marguerite MANY. Godparents: Marcel MANY and Marie-Anne NORMANDIN.

PASTEUR, Simon. Married 31 Jan 1825, Simon PASTEUR, domiciled in this parish, major son of George PASTEUR, farm laborer, and Marie LADOUCEUR of Plattsbourg, to Elizabeth SPOONER, minor daughter of Edouard SPOONER, farmer, and of Marguerite JUAIRE.

PHASTEUR, Simon. 22 May 1805 baptised Simon, aged 17 months, born of the legitimate marriage of George PHASTEUR, farm laborer, and Marie LADOUCEUR, domiciled on Lake Champlain near Fort St-Jean. Godfather Pierre LACOSTE. Godmother Angelique POIRRIER, wife of Noel FAVRO.

RACICOT, Joseph. 28 Feb 1821 baptised conditionally Joseph, born 2 Jul 1819 of the marriage of Pierre RACICOT, laborer, and Marguerite COURTEMANCHE, living at Sheldon Fall in the State of Vermont. Godparents: Joseph COURTEMANCHE and Louise MENARD.

RENAUD, Emilie. 28 Feb 1843 Emilie, born 3 of the present month of the legitimate marriage of Joseph RENAUD, farm laborer at South Hero in the Grand Isle, Burlington, United States of America, and Emilie LAPLANTE. Godparents: Jacques RENAUD, uncle, and Marguerite BESSET.

ROBERGE, Pierre. Married 8 Jun 1807, Pierre ROBERGE, major son of Pierre ROBERGE and Francoise BERGERON, farmers domiciled at Chazie in the Diocese of Baltimore, to Catherine JEANDREAU, daughter of Louis JEANDREAU and Marie-Louise PEPIN dit LACHANCE, of this parish. Witnesses: Francois AMELIN, first cousin of the groom.

ROBERGE, Pierre. 27 Jan 1810 baptised Pierre, born the 19 Mar last of the legitimate marriage of Pierre ROBERGE, farmer at Champlain, and of Catherine GENDRAU. Godparents: Antoine VANDAL and Marguerite GENDRAU.

SENEZ, Rose see Edouard DAVIGNON.

SNEZ, Marie-Claire. 22 Aug 1821 baptised Marie-Claire, born 24 Nov last of the marriage of Jean SNEZ, farm laborer, and Marie FRESNIERE of Platsburg. Godparents: Antoine JOUBERT and Marie-Genevieve TETREAU.

SPOONER, Elizabeth see Simon PASTEUR.

STEVEN, Charles. 11 Aug 1828 baptised Charles, born 1 May of the present year of the legitimate marriage of of Edouard STEVEN, farm laborer of Burlington in the State of Vermont, and Marie-Josephte DUPUIS. Godparents: Moyse MOLLEUR and Adelaide MOLLEUR.

TREMBLAY, Antoine. 3 Mar 1805 baptised Antoine, born 26 Jul 1804 of the legitimate marriage of Jean-Baptiste TREMBLAY and Genevieve MARNAY, farmers domiciled on Lake Champlain. Godfather Francois TREMBLE, undersigned, first cousin once removed of the child. Godmother Marie TREMBLAY, wife of Louis COTE, and first cousin once removed of the child.

TREMBLE, Francois. 6 Jun 1803 baptised Francois, aged 11 months, born of the legitimate marriage of Francois TREMBLE and Marie JEANDRO, farmers domiciled on Lake Champlain. Godfather Francois TREMBLE, first cousin once removed of the child. Godmother Felicite ROJEAN, wife of the said Francois TREMBLE.

TREMBLE, Jean-Baptiste. 9 Jan 1803 baptised Jean-Baptiste, born the 18 Nov in 1802 of the legitimate marriage of Jean-Baptiste TREMBLE and Genevieve RICHELIEUX dite BERNIER, farmers domiciled on Lake Champlain. Godfather Louis TREMBLE, domiciled in this parish, first cousin once removed of the child. Godmother Charlotte HEBERT, wife of the said Louis TREMBLE, first cousin once removed of the child.

TREMBLE, Julie. 6 Jan 1819, baptised conditionally Julie, born 25 Sep of last year of Jean-Baptiste TREMBLE, farm laborer, and Genevieve MORNAIS of Lake Champlain. Godparents: Pierre DUSSAULT and Charlotte GIROUARD.

TRIPP, Robert. 11 Nov 1820 baptised Robert, born today of the legitimate marriage of Robert TRIPP, laborer, and Marie GABORIAULT, residents on Lake Champlain. Godparents: Joseph AMIOT and Charlotte SAUVRAITTE/SANRAITTEL(?).

VISCHER, Marguerite. 21 Feb 1824, baptised conditionally Marguerite, born yesterday of the legitimate marriage of John VISCHER, farmer on Lake Champlain, and Marie MENARD. Godparents: Louis HACHE and Marguerite MENARD.

# BIBLIOGRAPHY CANADIAN PARTICIPATION IN THE AMERICAN REVOLUTION Compiled by Virginia Easley DeMarce

#### PRIMARY SOURCES

#### A. ARCHIVAL

Bixby Memorial Library, Vergennes, Vermont

Papers and historical collection of Mr. Oscar Bredenburg of Champlain, N.Y.

#### Canada, Public Archives, Ottawa

- B. Series. Haldimand Collection (calendared in the Report on Canadian Archives, 1884-1889).
- B.122, p. 234. Return of the militia of Vincennes who were in pay of the rebels, and of those who bore commissions and were enrolled without pay, who laid down their arms 17th December 1778. (Printed in <u>Clark Papers</u>).
- B.129. 27 April 1778, Montreal. Thirty-one prisons tried for sedition; twenty-three sent home as less culpable than the others.
- B.151, p. 192. "Liste Des abitans de la paroisse de Saint Vallier qui son Desobeissant aux ordres de Mr. le Brigadier generale pour le Service de sa Majeste."
- B.171, pp. 53-55, 135-137. Feb. 21, 1781. List of the Inhabitants of the different Parishes in the district of Montreal which are now amongst the Rebels. Sent by Justice Fraser. (This includes 22 from St-Ours, 5 from St-Denis sur Richelieu, 6 from St-Mathias, 2 from Berthier, and 10 from Riviere-du-Loup).
- B.171, p. 134. List of inhabitants with the rebels (in French) with the date and in some cases particulars of the amount of land which they possess.
  - B.181. Secret Intelligence from Various Parts, 1775-1782.
  - B.182. Papers Relating to Secret Intelligence, 1775-1782.
- B.183. Correspondence Relating to Rebel Prisoners, 1778-1783. p. 10. Return of prisoners taken up on suspicion of having been in arms with the rebels. July 20, 1778.
- B.184. Papers Relating to State Prisoners and suspected Persons in Canada 1775-1784.
- B.184-2, pp. 528ff. Journal of Captain Breakenridge of the King's Rangers, Sergeant Moore and David Higginbottom of the 31st Regiment sent in the character of Deserters to discover the inhabitants who receive and protect deserters, rebel emissaries and disaffected subjects in the Province of Quebec. 24 March 1780.
- B.185-1 and 185-2. Papers Relating to State Prisoners and Suspected Persons 1777-1784.
- B.205, p. 47. August 28, 1779, Trois Rivieres. A Mabane to General Haldimand. List of Canadians gone to the rebels. [Note by Virginia DeMarce: this is what the calendar says, but there is no list included in the document. Mabane mentions that he is leaving it with M. Panet.] This series deals mainly with Pierre DuCalvet and Boyer Pillon.

Additional material in B.27, pp. 206-208, 392; B.61, p. 13, 84; B.74, p. 6; B.112, p. 12; B. 117, p. 277; B.129, p. 11; B. 131, pp. 133, 136, 142; B.133, p. 166; B. 134, pp. 5, 12; B. 135, p. 102, 196, 211; B.136, pp. 143-144, 188, 202, 222, 228; B.139, p. 60, 90; B.170, scattered data; B.171, pp. 37-38, 181; B. 176, pp. 7, 30, 142, 322, 340, 362; B.180, p. 12.

Q. Series. State Papers and Correspondence Concerning the Province of Quebec 1760-1780 (calendared in the Report on Canadian Archives, 1890-1892).

Q.11, p. 313. November 2, 1775. List of the rebel prisoners put on board

the ship "Adamant.'

Q.13, pp. 105-106. List of the Principal Persons settled in the Province who zealously served the Rebels and fled on their Quitting it. May 9, 1777. Twenty-seven names, with birthplaces (Printed in Report on Canadian Archives, 1888. p. xiv).

Additional material at Q.11, pp. 252, 255, 256, 267, 301-311; Q.12, p. 37, 41, 49, 64, 146-169; Q.14, p. 255, October 12, 1777, List of prisoners in the Prevote for political offenses (seven in all); Q.20, pp. 23-24, 40-42, 62-70, 80-83, 173, 181-185.

U.S. Revolution Mss., vol. 7, May 1, 1783. List of forty-nine deserters from the Canadian Old Regiment taken up by the Parties sent into the Country by Brigr. Genl. M. Hazen in the Years 1782 and 1783.

# Clinton County, New York

Land Records. The early deed books indicate the sale of some of the lots assigned in the Refugee Tract, giving the current residence of the holder at time of sale. These are available on microfilm via the LDS Genealogical Society.

# Massachusetts State Records

Microfilm FM451, Library of Congress, Massachusetts Archives, contains scattered throughout the volumes a number of petitions from pro-American residents of Nova Scotia. References have been found to: v. 36, pp. 147-154; v. 36, p. 347; v. 144, pp. 169-171, 175, 192; v. 181, pp. 248-249; v. 195, p. 165, 219-221; v. 197, pp. 3, 139-140; v. 211, pp. 122-123.

#### McLellan, Mr. Charles Woodberry, Champlain, N.Y.

Papers of Pliny Moore, an early settler of Chazy, N.Y., with considerable early correspondence with members of the refugee settlement in Clinton Co., N.Y.

New York State Records, New York State Library, Albany. Manuscripts and History Department.

Land Papers, Volume XLVII, pp. 129-135, 141. This consists of a series of lists associated with the assignment of refugee bounty land in the state of New York under the Act of 1784:

- a. Unsworn list -- "A Return of Canadian Refugees agreeable to an Act of the Legislature passed 11 day of May 1784." Dated January 26, 1785.
  - b. Hazen's sworn list -- January 27, 1785.
  - c. Livingston's sworn list -- January 27, 1785.
- d. Throop's list -- "A Return of the Nova Scotia Refugees" dated September 21, 1784.
- e. "A list of the deserted and dead who have no right to draw lands in New York", undated, in French, p. 136.
  - f. Supplemental sworn lists, June 1786 -- by Hazen, Livingston, Cady.

Refugee Tract Land Patents, books 22 and 23, Books of Patents. January and February 1790.

# State University of New York, Plattsburgh, Feinburg Library.

The Bailey Collection, dealing with the early history of the Clinton Co., N.Y. area. It includes a "Return of the Refugees", 1784, and a "Return of the Canadian Refugees Drawing Provisions/Drawing Certificates from the Contractors, 29 May 1785."

North County Historical Research Center.

# Sullivan, Mrs. Benjamin F., Chazy, N.Y.

Collection of Sullivan Papers from the post-Revolutionary period in Clinton Co., N.Y.

#### United States. National Archives.

Compiled Service Records of Soldiers who Served in the Revolutionary War (M881). Index, Microcopy Series 860, U.S. National Archives. Arranged by unit, and then alphabetically: Hazen's Regiment, Rolls 78-91; Livingston's Battalion, Rolls 94-98; Captain Menard's Company of Canadian Volunteers, Reel 146.

For men in other branches of the service than the army, see Compiled Service Records of American Naval Personnel and Members of the Department of the Quartermaster General and Commissary General of Military Stores who served during the Revolutionary War (M880).

Federal Census Records. Of particular use are the censuses of 1790, 1800, 1810, 1820, 1830, and 1840 for Clinton County, N.Y., where the majority of the refugees settled.

Papers of the Continental Congress, National Archives Microfilm Series M247).

Reel 41, Item 35, "A Petition of Canadian Refugees, 1784."

Reel 53, Item 42, "A Return of the Residents of the Canadian Settlement on Lake Champlain on August 11, 1787." This has been published in <u>A History of the Town of Chazy</u>, Nell Jane Barnett and David Kendall Martin. (Burlington, VT: G. Little, 1970).

Reel 190, Item 171, p. 69. Gates Papers. "List of the Canadians formerly serving in the army, by Major Nicholson late aid de camp to General Wooster, now in Philadelphia, 12 March 1777, many in a distressed condition."

The reels containing the series "Petitions from Individuals" also contain some petitions from Canadians.

The Papers of the Continental Congress are name-indexed in:
National Archives and Records Service, <u>Index to the Papers of the</u>
Continental Congress, 5 vols. Washington, D.C., Superintendent of Documents,
U.S. Government Printing Office, 1978.

Record Group 217. Records Relating to Refugees of Canada and Nova Scotia, 1776-1810, Office of the 1st Comptroller of the Treasury, Records of the U.S. General Accounting Office. These are abstracts of applications for land under the Act of 1793, plus some (but far from all) of the supporting documentation that was originally filed.

Record Group 233. Claims presented to the First through Thirty-First Congresses. (These claims have a published index--see the Secondary Works section of this bibliography). To use the originals, it is necessary to have

permission of the Clerk of the House of Representatives, normally to be obtained through the office of one's congressman. Among other petitions from Canadian refugees, the index lists one from "sundry widows" of Moses Hazen's Regiment, presented to the 23rd Congress.

Revolutionary Pension and Bounty-Land-Warrant Applications (M804). This has been indexed by the National Genealogical Society—see the section on Secondary Works of this bibliography. Note that the file on John Gauley is in fact an extensive report on pension hearings and contains information on many more than just this one Canadian veteran.

Upon using this series, it becomes clear that those men who served in Moses Hazen's Second Canadian Regiment had their military service much better documented for pension claim purposes than did those men who served in James Livingston's First Canadian Regiment. This was particularly the case for those men who left the service before or at the time that Livingston's Regiment was merged with Hazen's, October 31, 1780. If a man served in Livingston's Regiment earlier, be sure to consult Fernow's New York in the Revolution cited below for pertinent New York State records.

The pension commissioners relied heavily on the records of Hazen's nephew and adjutant, Lt. Benjamin Mooers of Plattsburgh, N.Y., and on the testimony of several veterans of Hazen's Regiment, such as Amable Boileau, Jr., and Alexander Ferriole, Jr., who had settled permanently near Chazy, N.Y., and become bilingual.

This led, for example, in a series of papers found in the file of John Gauley to the denial of the claim of one Pierre Pyon, formerly of Livingston's Regiment, because Mooers had no record of his service and Hazen's veterans could not testify to it. However, this man, as Pierre Paillan, is on the muster roll of Major George Chardin Nicholson's "Detachment of French Cadets" (see Revolutionary War Muster Rolls, Series M246). He is also in the Canadian records (Haldimand Collection, B.171) as one of the four sons of Dominique Paillan dit St-Onge of St-Ours who were with the rebels.

Revolutionary War Muster Rolls (M246). Reels 129, 139, and 133 include the following:

Moses Hazen's Regt. List Made out 1783 by Benjamin Mooers for the use of the Sec'y of the Treasury.

Muster Rolls, Hazen's Regiment.

Rolle de la Companie du Capt. Olivier le 4 fevrier 1776.

Return of the men recruited by Lieut. Alexander Ferriole, Albany, November 1776, Feb'y and March 1777.

Recruiting List -- Capt. Philip Liebert.

Settlement of Accounts, Hazen's Regt., by Major Richard Lloyd.

Payroll of Capt. Lorent Olivier's Co. voluntarily enlisted to serve in Canada only. Billeting Roll, ditto.

List (in French): Amounts due to each soldier of my company December 1776. No signature.

Brief references: Gosselin's Co., Paulint's Co.

Canadian Volunteers. Capt. John Menard dit Brindamour. 1775

Muster Rolls, Livingston's Regt.

Muster Roll, Capt. Allen's Co.

Muster Roll, Capt. Loiseau (Loseaux) Co.

Muster Roll, Capt. Robichaux Co.

Major George Chardin Nicholson, Detachment of French Cadets, 12 May 1777, Albany.

U.S. General Land Office. Misc. Correspondence. Powers of Attorney, and Land Warrants pertaining to the Ohio Refugee Tract. (National Archives Microcopy Series M-25, Roll 3).

#### B. PRINTED PRIMARY SOURCES

Alvord, Clarence Walworth, ed. <u>Cahokia Records</u>, <u>1778-1790</u>, <u>Illinois Historical Collections</u>, <u>vol. II (Springfield, IL: The Trustees of the Illinois State Library</u>, 1907).

. Kaskaskia Records, 1778-1790.Illinois Historical Collections, vol. V (Springfield, IL: The Trustees of the Illinois State Library, 1909).

American Archives: consisting of a collection of authentick records, state papers, debates and letters and other notices of publick affairs, the whole forming a documentary history of the origin and progress of the North American colonies; of the causes and accomplishment of the American revolution; and of the Constitution of government for the United States, to the final ratification thereof. In six series . . . by Peter Force. Prepared and published under authority of an act of Congress. Washington, D.C., 1837-1853. 4th Series, vol. III-VI.

American State Papers--Documents, Legislative and Executive, of the Congress of the United States, March 3, 1789-March 3, 1815, selected and edited under authority of Congress by Walter Lowrie, Sec'y of Senate and Matthew St.C. Clarke, Clerk of House of Representatives. (Washington, D.C.: Gales and Seaton, 1832). Class VIII, Public Lands; Class IX, Claims.

"The Army led by Col. George Rogers Clark in his Conquest of the Illinois 1778-9," Illinois State Historical Society, <u>Transactions</u>, 1903. (Springfield, IL: Illinois State Historical Library, pub. no. 8) pp. 166-178.

Badeaux, J.B. "Journal des Operations de l'Armee Americaine, lors de l'invasion du Canada, en 1775-1776," <u>Historical Documents</u>, 1871. (Quebec and Montreal: Literary and Historical Society of Quebec, third series).

The Balloting Book and Other Documents Relating to the Military Bounty Lands, in the State of New York. (Albany, 1825).

"Baptisms at St. Joseph's Church, Philadelphia, Third Series," American Catholic Historical Society, Records, vol. 4, 1893, pp. 37-76.

Barekman, June B., compiler. "Post Vincennes, 1749-1784", "Old Cathedral Records, Vincennes, Knox County, Indiana", and "Post Vincennes", all published in Genealogical Reference Builders Newsletter, vol. IX, no. 1; vol. XI, no. 1; vol. X, no. 1.

Bilow, John Andrew. "Census of Canadian Refugees in New York State, 1784, 1785, 1787", <u>Lifelines</u>, <u>Official Journal of the Northern New York American-Canadian Genealogical Society</u>, vol. 1, no. 1, Spring 1984, pp. 37-42. Also printed in <u>French Canadian and Acadian Genealogical Review</u>, vol. IX, no. 1-4, whole no. 31-34.

Bowman, Fred Q. <u>Landholders of Northeastern New York 1739-1802</u>. (Baltimore: Genealogical Publishing Co., Inc., 1983).

Brown, Margaret Kimball, and Lawrie Cena Dean. <u>The Village of Chartres in Colonial Illinois 1720-1765</u>. (New Orleans: Polyanthos, 1977).

Caldwell, Henry. "The Invasion of Canada, Letter attributed to Major Henry Caldwell", <u>Historical Documents</u>, 1887. (Quebec: Literary and Historical Society of Quebec, second series).

Canada. Public Archives. "Copy of the Register of the Parish of Montreal, commencing the 5th October 1766, ending the 5th September 1787, by the Rev. Mr. D.C. Delisle", Report on Canadian Archives, 1885, pp. lxxx-xciv.

Papers Relating to the Surrender of Fort St. John's and Fort Chambly", Report on Canadian Archives, 1914-1915, pp. 5-25.

Report on Canadian Archives, 1884-1892. Calendars of the B. Series, Haldimand Collection, and Q. Series, State Papers and Correspondence dealing with the Province of Quebec 1760-1780.

. "Return of Disbanded Troops and Loyalists, Settled on the Seigniory at Sorel, Mustered the 12th day of September, 1784", Report on Canadian Archives, 1892. Printed in LOST IN CANADA?, vol. 6, no. IV, November 1980, p. 209.

Clinton, George. <u>Public Papers of George Clinton</u>, First Governor of New York. (State of New York, 1899-1914; reprint ed. New York: AMS Press, 1963). 10 vols.

Cohen, Sheldon S., ed. <u>Canada Preserved</u>. <u>The Journal of Captain Thomas Ainslie</u>. (New York: New York University Press, 1968).

Davies, K.G., ed. <u>Documents of the American Revolution 1770-1783 (Colonial Office Series)</u>. (Dublin: Irish University Press, 1976). Multi-volume series.

Dionne, Narcisse-Eutrope, ed. "L'invasion de 1775-1776. L'abbe Porlier. Memoire sur la conduite des deux paroisses de Sainte-Anne et de Saint-Roch", Bulletin des Recherches Historiques, vol. VI, 1900, pp. 132-140.

Faribault-Beauregard, Marthe. <u>La Population des forts français d'Amerique</u> (XVIIIe siecle). (Montreal: Editions Bergeron, vol. 1, 1982; vol. 2, 1984).

Fassett, John. "Diary of Captain John Fassett, Jr. (1743-1803) When a First Lieutenant of 'Green Mountain Boys.' September 1, to December 7, 1775", in Harry Parker Ward, The Follett-Dewey-Fassett-Safford Ancestry . . . . (Columbus, Ohio, 1896) pp. 215-243.

"Father Farmer's Marriage Register, 1758-1786. Preserved at St. Joseph's Church, Philad'a", <u>American Catholic Historical Society, Records</u>, vol. 2, 1886-1888, pp. 276-315.

Fauteux, Aegidius, ed. "Journal par Messrs Frans. Baby, Gab. Taschereau et Jenkin Williams dans la tournee qu'ils ont fait dans le District de Quebec par ordre du General Carleton tant pour l'Etablissement des Milices dans chaque Paroisse que pour l'Examen des Personnes qui ont assiste ou aide les Rebels dont nous avons pris notes", Rapport de l'Archiviste de la Province de Quebec, 1927-28, pp. 435-499.

\_\_\_\_\_. "Suite du Journal de la Tournee faite par Messieurs Baby, Taschereau et Williams, 1776 et 1777", <u>Rapport de l'Archiviste de la Province de Quebec</u>, 1929-30, pp. 138-140.

Fernow, Berthold. New York in the Revolution. With an introduction by Kenn Stryker-Rodda, F.A.S.G. (Cottonport, LA: Polyanthos, 1972). This reprints New York regimental muster rolls, including those of James Livingston's First Canadian Regiment.

FitzPatrick, John C., ed. <u>The Writings of George Washington from the Original Manuscript Sources 1745-1799</u>. Prepared under the direction of the United States George Washington Bicentennial Commission and Published by authority of Congress. (Washington: United States Government Printing Office, 1931-1949). 39 volumes.

Hammond, Otis Grant, ed. <u>Letters and Papers of Maj. Gen. John Sullivan</u>. New Hampshire State Historical Society Collections, 1830-1939. 3 vols.

Harding, Margery Heberling <u>George Rogers Clark and His Men. Military</u> <u>Records, 1778-1784</u>. Introduction by Lowell H. Harrison. (Frankfort: The Kentucky Historical Society, 1981).

James, James Alton, ed. <u>George Rogers Clark Papers</u>, Collections of the Illinois State Historical Library, vol. 8, 1771-1781; vol. 19, 1781-1784. (Springfield, 1912, 1926; reprint AMS Press, 1972).

"Journal of the Most Remarkable Occurrences in Quebec from the 14th of November 1775 to the 7th of May 1776, By An Officer of the Garrison", Collections of the New York Historical Society 1880. (New York, 1881). Probably by Charles or Thomas Ainslie. Cf. F.C. Wuertele, ed., Historical Documents, Literary and Historical Society of Quebec, 7th Series, 1905.

<u>Journals of the Continental Congress</u>. (Washington, DC: Library of Congress, 1906-1936; New York: Johnson Reprint, 1968).

"Last Will and Testament of Prisque Ashline of Champlain, New York", Lifelines. Official Journal of the Northern New York American Canadian Genealogical Society, vol. 1, no. 1, Spring 1984, pp. 30-31.

"Letters from Lafayette to Luzerne, 1780-1782", American Historical Review, vol. XX, nos. 2 and 3, 1914, pp. 341-376, 577-612.

"List of Baptisms registered at St. Joseph's Church, Philadelphia. (Second Series). From January 1, 1776, to October 21, 1781", American Catholic Historical Society, Records, vol. 2, 1886-1888, pp. 225-275.

"List of Marriages and Baptisms Registered at St. Joseph's Church, Philadelphia, Pa., by Rev. Robert Molyneux, S.J. (Fourth Series). From 1771? to December, 1786", American Catholic Historical Society, Records, vol. 4, 1893, pp. 125-193.

"Manuscripts Relating to the Early History of Canada", <u>Historical Documents</u>, Second Series, 1887. (Quebec: Literary and Historical Society of Quebec), vol. V.

Martin, David Kendall. "A 1798 United States Assessment List for Northern New York State", The New York Genealogical and Biographical Record, vol. 113, no. 2, April 1982, pp. 91-102; vol. 113, no. 3, July 1982, pp. 152-160; vol. 113, no. 3, October 1982, pp. 231-238.

Massachusetts. Secretary of the Commonwealth, <u>Massachusetts Soldiers and Sailors of the Revolutionary War--A Compilation from the Archives</u>. Contains information about Nova Scotian and Acadian troops carried on Massachusetts muster rolls. (Boston, MA: Secretary of State, 1896-1908). 17 vols.

Nova Scotia. Public Archives. "Appendix B: Early Census Rolls of Nova Scotia" [1770], Report of the Board of Trustees of the Public Archives of Nova Scotia for the Year Ended 31st December 1934, pp. 27-51.

Provost, Honorius. <u>Les premiers anglo-canadiens a Quebec. Essai de regensement 1759-1775</u>. (Quebec: Institut Quebeccois de Recherche sur la Culture, "Documents de Recherche" no. 1, 1983.

Resolutions, Laws and Ordinances Relating to the Pay, Half Pay, Commutation of Half Pay, Bounty Lands, and other Promises Made by Congress to the Officers and Soldiers of the Revolution; to the Settlement of the Accounts between the United States and the Several States, and to Funding the Revolutionary Debt. (Washington, DC: Thomas Allen, 1838; New York: Research Reprints, Inc., 1970).

Roberts, Kenneth, ed. <u>March to Quebec</u>. <u>Journals of the Members of Arnold's Expedition</u>. (Garden City, NY: Doubleday Company, Inc., 1946).

Trumbull, Benjamin. "A Concise Journal of Minutes of the Principal Movements towards St. John's, of the Siege and Surrender of the Forts there in 1775", Connecticut Historical Society, <u>Collections</u>, vol. VII, 1899, pp. 137-173.

United States. Bounty Land Office. . . . List of the names of such officers and soldiers of the revolutionary army as have acquired a right to lands from the United States, and who have not yet applied therefor . . . (Washington, DC: D. Green, 1828).

\_\_\_\_\_. Court of Claims. Reports from the Court of Claims Submitted to the House of Representatives during the First Session of the Thirty-Fifth Congress, 1857-58. (U.S. Serials Set nos. 970, 971, 972).

House of Representatives. <u>Digested Summary and Alphabetical List of Private Claims which have been Presented to the House of Representatives from the First to the Thirty-First Congress, exhibiting the Action of Congress on each Claim, with References to the Journals, Reports, Bills, etc. elucidating its Progress. Compiled by Order of the House of Representatives. (Baltimore: Genealogical Publishing Co., Inc., 1970). 3 vols.</u>

\_\_\_\_\_. 47th Congress, 2nd Session, House Misc. Doc. No. 45, Land Laws of the United States, vol. I, p. 22.

Verreau, Hospice Anthelme Jean Baptiste, ed. <u>Invasion du Canada, collection de memoires recueillis et annotes par M. l'abbe Verreau, pretre</u>. (Montreal, 1873).

Walker, Mrs. Thomas. A Diary of The Invasion of Canada, 1775, Collections of the New Hampshire Antiquarian Society, no. 2, 1876.

Wells, Bayze. "Journal of Bayze Wells of Farmington, in the Canada Expedition, 1775-77", Connecticut Historical Society, <u>Collections</u>, vol. VII, 1899, pp. 239-296.

Wuertele, Fred C., ed. <u>Blockade of Quebec in 1775-1776 by the American Revolutionists (les Bastonnais)</u>. Literary and Historical Society of Quebec, Historical Documents, Eighth Series, Quebec, 1906.

#### SECONDARY WORKS

Ahlin, John Howard. <u>Maine Rubicon</u>, <u>Downeast Settlers During the American Revolution</u>. (Calais, Maine, 1966).

Allaire, J.B.A. <u>Histoire de la Paroisse St-Denis-sur-Richelieu</u>. (St-Hyacinthe: Imprimerie du Courrier Saint-Hyacinthe, 1905).

Alvord, Clarence Walworth. <u>The Illinois Country, 1673-1818</u> (Springfield, IL: Illinois Centennial Commission, 1920).

"Ancestry of Governor G. Mennen Williams: Delezenne Lineage", <u>Michigan</u> <u>Heritage</u>, vol. 1, #4 (Summer 1960), p. 153.

Anderson, Robert Charles. "David Gay (1739-ca. 1815) of Onslow, Nova Scotia, and Lincolnville, Maine", <u>National Genealogical Society Quarterly</u>, vol. 67, no. 2, June 1979, pp. 85-97.

Arneson, Alice. "New York's Canadian and Nova Scotia Refugees in the Revolution", <u>Tree Talks</u>, Central New York Genealogical Society, vol. 4, no. 3, September 1964, pp. 115-118; vol. 4, no. 4, December 1964, pp. 171-174. This series breaks off incomplete. These are reprinted, with a few additions and maps, as <u>Canadian-Nova Scotian Refugees (with Map)</u>, (Syracuse, NY: CYNGS, ca 1980).

\_\_\_\_\_\_, et al., comps. "Documentation of the Canadian and Nova Scotia \_\_\_\_\_\_ Refugee Tract on Lake Champlain", <u>Tree Talks</u>, vol. 4, no. 3, September 1964, p. 131; vol. 4, no. 4, December 1964, p. 186. Arsenault, Bona. <u>Histoire et Genealogie des Acadiens</u>. Vol. 3, "Beaubassin, Amherst, Nouvelle-Ecosse, Grand-Pre, Nouvelle Ecosse". (Ottawa: Lemeac, 1973). 6 volumes in all.

Auger, Roland J. "Genealogy in the Province of Quebec", <u>National</u> <u>Genealogical Society Quarterly</u>, vol. 67, no. 1, March 1979, pp. 34-41.

\_\_\_\_\_\_, et al., eds. and comps. "Les soldats de la guerre de sept ans", Memoires de la Societe Genealogique canadienne-française, published irregularly in numerous installments from vol. IV, no. 4, June 1951 to vol. XX, no. 1, January-March 1969.

Beauchamp, W.M. <u>Revolutionary Soldiers Resident or Dying in Onondaga Co.,</u> N.Y. Onondaga Historical Association Publications, vol. 1, no. 2, April 1912.

Becker, Martin Joseph. A History of Catholic Life in the Diocese of Albany, 1609-1864. (New York; United States Catholic Historical Society, 1975). Monograph Series, XXXI.

Beers, Henry Putney. The French and British in the Old Northwest. A Bibliographical Guide to Archive and Manuscript Sources. (Detroit: Wayne State University Press, 1964).

Bellemare, Raphael. <u>Les Bases de l'Histoire d'Yamachiche 1703-1903</u>. (Montreal: C.O. Beauchemin Fils, n.d.).

Billmeyer, Elise Selby, and Lucy Mary Kellogg. "Ancestry and Descendants of John Francis Hamtramck, First American Commandant at Detroit, Michigan", <u>The Detroit Society for Genealogical Research Magazine</u>, vol. XXVI, no. 1, Fall 1962, pp. 5-12.

Bilow, John A. <u>Bilow - Boileau</u>. Privately printed. (Plattsburgh, NY, ca 1976?).

Bird, Harrison. <u>Attack on Quebec. The American Invasion of Canada 1775</u>. (New York: Oxford University Press, 1968).

Boatner, Mark Mayo III. <u>Encyclopedia of the American Revolution</u>. (New York: David McKay Company, Inc., 1966).

Bonneau, Louis-Philippe, and Robert Lamonde. <u>Chronique de St-Francois de la Riviere du Sud</u>. (Ottawa, 1979).

Bowman, Fred Q. 10,000 Vital Records of Eastern New York 1777-1834. (Baltimore: Genealogical Publishing Co., Inc., 1987).

Brebner, John Bartlet. <u>The Neutral Yankees of Nova Scotia: A Marginal Colony During the Revolutionary Years</u>. (New York, 1937; reprint Toronto: Carleton Library, no. 45, 1969).

Bush, Martin H. <u>Revolutionary Enigma</u>, <u>A re-appraisal of General Philip</u> Schuyler of New York. (Port Washington, NY: Freedman, 1969).

Caron, Ivanhoe. "Les Canadiens français et l'invasion americaine de 1775-1776", Royal Society of Canada, <u>Proceedings and Transactions</u>, 3rd Series, XXIII (1929), Section 1, pp. 21-34.

Charland, Thomas-M., O.P. <u>Histoire de St-François-du-Lac</u>. (Ottawa: College Dominicain, 1942).

Charland, Thomas-Marie. "La mission de John Carroll au Canada en 1776 et/l'interdit du P. Floquet", <u>Societe canadienne de l'histoire de l'Eglise catholique</u>, <u>Rapport</u>, 1933-34, pp. 45-56.

Clouthier, Raoul. "Pierre-Simon Lafond et Louise Chartier", <u>Memoires de la Societe Genealogique canadienne-française</u>, vol. XXVII, no. 2, April-June 1976, pp. 67-80.

Coffin, Victor. The Province of Quebec and the Early American Revolution. (Madison: University of Wisconsin Press, 1896; reprint Port Washington, NY: Kennikat Press, 1970).

"Col. Louis Cook", <u>Lifelines</u>. <u>Official Journal of the Northern New York</u> American Canadian Genealogical Society, vol. 2, no. 1, Spring 1985, p. 43.

Cole, G. Glyndon. <u>Historical Materials Relating to Northern New York. A Union Catalog.</u> North County Reference and Research Resources Council with Cooperation of the Adirondack Museum, 1968. (Revised ed., Canton, NY: The Council, 1976).

Coleman, Emma Lewis. New England Captives Carried to Canada between 1677 and 1760 During the French and Indian Wars. (Portland, ME: The Southworth Press, 1926). 2 vols.

Crockett, Walter Hill. Soldiers of the Revolutionary War Buried in Vermont
... A paper read before the Vermont Historical Society . . . October 27,
1904. (Reprint ed., Baltimore: Genealogical Publishing Co., 1973).

Crowell, Edwin. A History of Barrington Township and Vicinity, Shelburne County Nova Scotia 1604-1870. With a Biographical and Genealogical Appendix. (Yarmouth, Nova Scotia, 1923).

Daughters of the American Revolution. <u>DAR Patriot Index</u>. (Washington, D.C., 1966; First Supplement, 1969; Second Supplement, 1973; Third Supplement, 1976).

D'Entremont, Clarence J. "La participation acadienne a la guerre d'independance americaine", <u>Les Cahiers de la Societe Historique Acadienne</u>, vol. 7, no. 1, March 1976, pp. 5-13.

DeMarce, Virginia Easley. "Annotations. Returns of the Canadian Refugees Drawing Provisions", <u>Lifelines. Official Journal of the Northern New York</u>
<u>American Canadian Genealogical Society</u>, vol. 1, no. 1, Spring 1984, pp. 44-58.

"Canadian Participants in the American Revolution", <u>LOST IN CANADA?</u>, vol. 6, no. 2, May 1980 through vol. 11, no. 1, February 1985 (19 parts plus Supplement). This series contains a name identification for every pro-American Canadian located in the records (English, French, Acadian, French-Canadian, from Quebec, the American Midwest, the Maritimes, or the Aca ian dispersion), with a short capsule biography where available and keys where references to him may be found in the sources.

. Carter of Deerfield, Mass., and Norwalk, Conn. Chartier of Quebec Province, Canada, and New York. A Study in Multilingualism and Multi-ulturalism in Eighteenth-Century America. (Arlington, VA: privately printed; revised ed., 1985).

\_\_\_\_\_. Unpublished family outlines available from the author: descendants of Canadians who fought in the American Revolution, mostly families with descendants in the Refugee Settlement in Clinton Co., N.Y.

Asselin; Beaudrias dit Labonte/Carriere/Taillon family complex; Belanger; Ferriole; Gosselin; Laporte dit Labonte; Marney dit Richelieu; Monty; Nadeau; Paulint; Roberge dit Lacroix; Rouse.

DeMontbrun, Truman Weldon. The Forgotten Frenchman. The Public and Private Life of Jacques Timothe Boucher Sieur de Montbrun. (n.p., 1977).

Denissen, Christian. <u>Genealogy of the French Families of the Detroit River</u> <u>Region 1701-1911</u>, Harold Frederic Powell, ed. (Detroit Society for Genealogical Research, 1976; revised ed., 1987). 2 vols.

Derome, Gaston. "The Vanchestein Family of the Counties of Laprairie.-- Napierville, Quebec", <u>French Canadian and Acadian Genealogical Review</u>, vol. VIII, nos. 1-2, 1980, pp. 34-35.

Desaulniers, F.L. <u>Les vieilles familles d'Yamachiche</u>. (Montreal: Pigeon, 1900; reprint ed., Montreal: Editions Elysee, 1980). 2 vols.

Dunn, Jacob Piatt. "Father Gibault: the Patriot Priest of the Northwest", Illinois Historical Society <u>Transactions</u>. (Springfield, IL, 1905), pp. 15-34.

Dureau, Agnes. "Les Français de l'Illinois de 1778 a 1792", <u>Revue</u> d'Histoire de l'Amerique Française, vol. 1, no. 4, March 1948, pp. 495-500.

Ebacher, Laurie. "Charles Mellanson Letters", Memoires de la Societe Genealogique canadienne-française, vol. VI, 1955, pp. 317-318.

Everest, Allan Seymour. <u>Moses Hazen and the Canadian Refugees in the American Revolution</u>. (Syracuse, NY: Syracuse University Press, 1976).

Fauteux, Aegidius. "Francois Cazeau", <u>Bulletin des Recherches Historiques</u>, vol. 22 (1916), pp. 157-160.

Flagg, Charles Alcott. An alphabetical index of revolutionary pensioners living in Maine. (Dover, Me., 1920; reprint ed., Baltimore: Genealogical Publishing Co., 1967).

French, Allen. <u>The First Year of the American Revolution</u>. (Boston: Houghton Mifflin, 1934).

Fryer, Mary Beacock, and Lt.-Col. William A. Smy, C.D. Rolls of the Provincial (Loyalist) Corps, Canadian Command American Revolutionary Period. Dundurn Canadian Historical Document Series, Publication #1. (Toronto and Charlottetown: Dundurn Press, 1981).

Gregoire, Jeanne. "Les Boileau en Nouvelle France", <u>Memoires de la Societe</u> <u>Genealogique canadienne-francaise</u>, vol. XXXVI, no. 2 June 1985, pp. 101-111.

Griffin, Martin I.J. <u>Catholics in the American Revolution</u>. (Ridley Park, Pa., 1907-1911). 3 vols.

\_\_\_\_\_. "Colonel John Francis Hamtramck, A Catholic Soldier of the Revolution", American Catholic Historical Researches, vol. 15, 1898, pp. 114-124.

. "The Oath of Vincennes", <u>American Catholic Historical Researches</u>, New Series, vol. 7, 1911, pp. 399-400.

Harvey, D.C. "Machias and the Invasion of Nova Scotia", <u>Canadian Historical</u> <u>Association</u>, <u>Report</u>, 1932, pp. 17-28.

Hatch, Nathaniel. <u>Claims of the officers of the revolution, under the resolve of October 21, 1780.</u> Also, claims for seven years half pay to the widows and children, under the resolve of August 24, 1780. From a "Book of private claims." (Washington, D.C., 1957).

Hatch, Robert McConnell. Thrust for Canada. The American Attempt on Quebec 1775-1776. (Boston: Houghton Mifflin, 1979).

Heitman, Francis Bernard. <u>Historical Register of Officers of the Continental Army during the War of the Revolution</u>. Reprint of the new, rev. and enl. ed. of 1914, with addenda by Robert H. Kelby, 1932. (Baltimore: Genealogical Publishing Co, Inc., 1967).

Hough, Franklin B. A History of St. Lawrence and Franklin Counties, New York, from the Earliest Period to the Present Time. Originally Published at Albany, N.Y., 1853. A Facsimile Edition with an added foreword sponsored by the St. Lawrence County Historical Association (and) Franklin County Historical and Museum Society. (Baltimore: Regional Publishing Co., 1970).

Hughes, Dorothy C. "Captain Antoine Paulin of Hazen's Canadian Regiment' Congress' Own' and the American Revolution", <u>French Canadian and Acadian Genealogical Review</u>, vol. VI, no. 1, Spring 1978, pp. 17-52.

Huling, R.G. "The Rhode Island Emigration to Nova Scotia", <u>Narragansett</u> <u>Historical Register</u>, vol. 7, pp. 89-135.

Huot, Lucien O. <u>Le siege du Fort de St. Jean en 1775</u>. (Saint-Jean, P.Q., 1889). Translated as <u>The Siege of the Fort of St. Johns in 1775</u>, tr. Geo. H. Flint. (St. Johns, P.Q.: News Publishing House, 1889).

thair garabh a seo act

and the state of t

Illinois University. Illinois Historical Survey. <u>Guide to Manuscript Materials of American Origin in the Illinois Historical Survey</u>. Comp. by Marguerite Jenison Pease. Rev. ed., Ill. Hist. Survey, Pub. no. 6, (Urbana, Ill., 1956).

Jehn, Janet. The Acadian Exiles in the Colonies. (Covington, Ky., 1977)

Keffer, Marion Christina. "Ontario Genealogical Resources", <u>National</u> <u>Genealogical Society Quarterly</u>, vol. 67, no. 1, March 1979, pp. 14-24.

Kernathan, Lois V. "Genealogical Research in Nova Scotia", <u>National</u>
<u>Genealogical Society Quarterly</u>, vol. 66, no. 4, December, 1978, pp. 258-266.

Kerr, W.B. "The Merchants of Nova Scotia and the American Revolution", Canadian Historical Review, vol. XIII, no. 1, March 1932, pp. 20-36.

Lambert-Tardif, Yvonne. "La Famille Boileau", Memoires de la Societe Genealogique canadienne-francaise, ivol. 37, no. 1, Spring 1986, pp. 44-45.

Lanctot, Gustave. Canada and the American Revolution 1774-1783. (Cambridge, Mass.: Harvard University Press, 1967), pp. 25-39.

"Un Sulpicien Recalcitrant: l'abbe Huet de la Valiniere", La Societe Canadienne d'Histoire de l'Eglise Catholique, Rapport, 1935-36. (Ottawa, 1937).

Lasseray, Andre. Les Français sous les treize etoiles 1775-1783. (Paris, chez D. Janvier; Macon, Imprimirie Protat Freres, 1935). 2 vols.

Laurent, Laval. Quebec et l'Eglise aux Etats Unis sous Mgr. Briand et Mgr. Plessis. (Montreal, 1945).

Layton, C.M. "Canadian Refugee Lands in Ohio", Canadian Historical Review, vol. 24 (1943), pp. 377-380.

Leboeuf, J.-Arthur. <u>Complement au Dictionnaire Tanguay</u>. (Premier Serie, Montreal: Publications de la Societe Genealogique canadienne française, no. 3, 1957. Nouvelle deuxieme serie, Montreal: Publications de la Societe Genealogique canadienne-française, 1977).

Lefebvre, Jean-Jacques. "Les Canadiens [Français] et <u>la Revolution</u> americaine", Societe historique franço-americaine, <u>Bulletin</u>, Boston, Mass., 1946-47, pp. 50-66.

"La famille Nadeau", <u>Bulletin des Recherches Historiques</u>, vol. 66, 1960, pp. 13-24.

\_\_\_\_\_. "Messire Pierre Mennard (1739-1792) etaît bien Canadien", Revue d'Histoire de l'Amerique Française, vol. 6, no. 4, March 1953, pp. 560-563.

Luzader, John. <u>Decision on the Hudson, the Saratoga Campaign of 1777</u>. (Washington, D.C.: Department of the Interior, National Park Service, 1975).

THE PARTY AND THE

1036 mines

McCorkle, Mrs. Elyzabeth S. "Canadian and Nova Scotia Refugees to New York", National Genealogical Society Quarterly, vol. 53, 1965, pp. 116-118.

McDougall, David. "The British Militia and the 'Blockade of Quebec' 1775-76", Connections, Quebec Family History Society, vol. 1, no. 4, June 1979, pp. 15-17.

McLellan, Hugh and Charles W. McLellan. "Peter Dubree Peter Jonqueray <u>ads</u> Jacques Rouse", <u>The Moorsfield Antiquarian</u>, vol. I, no. 2, August 1937, pp. 129-134.

Mills, Elizabeth Shown. <u>Chauvin dit Charleville</u>. Cane River Creole Series, Box 2009, Mississippi State University, Mississippi State, MS, 39762. 1976.

Monty, Ernest-L. "La major Clement Gosselin", Memoires de la Societe Genealogique canadienne-française, vol. III, no. 1, January 1948, pp. 18-38.

\_\_\_\_\_. "Major Clement Gosselin", French Canadian and Acadian Genealogical Review, vol. I, no. 1, Spring 1968, pp. 27-44. (English translation, with slight revisions and abbreviations, of the SCGF article listed above.)

Muraschi, Thelma Feryall. <u>Ferriol-Ferryall 1735-1976</u>. Privately published (possibly Albany, NY, ca 1976.)

National Genealogical Society. <u>Index of Revolutionary War Pension</u>
Applications in the National Archives. Bicentennial ed., rev. and enl.
(Washington, DC: National Genealogical Society, 1976).

Neagles, James C. <u>Summer Soldiers</u>. A <u>Survey and Index of Revolutionary War</u> Courts-Martial. (Salt Lake City, UT: Ancestry, Inc., 1986).

Neatby, Hilda Marion. Quebec, the Revolutionary Age, 1760-91. (Toronto: McClellan Stewart, 1966).

Peters, William Edwards. Ohio Lands and Their Subdivisions of 12d nsed., 1918, Chapter 25. Pp. 288-290 gives some background for allotments in the Refugee Tract in Ohio and prints the names of recipients.

Pierre Huet de la Valinière, Priest on Lake Champlain 1790 1916, The 3. part Moorsfield Antiquarian, vol. I, no. 4, Feb. 1938, pp. 239-255.

Poole, Edmond Duval. Annals of Yarmouth and Barrington (Nova Scotia) in the Revolutionary War. (Yarmouth, N.S.: J.M. Lawson, 1899).

Pregaldin, Anton J. "The Vincennes Oath July 20, 1778", in Kathrine Wagner Seineke, The George Rogers Clark Adventures in Illinois. (New Orleans: Polyanthos, 1981) pp. 589-618.

Quirk, John F., S.J. "Father Ferdinand Farmer, S.J.; An Apostolic Missionary in Three States", <u>Historical Records and Studies</u>, vol. 6, 1913, part 2, pp. 235-248.

"Rebels in Nova Scotia During the Revolutionary War", <u>The Maine Historical</u> <u>Magazine</u>, vol. 9, 1894, pp. 61-70.

Reed, Ada Peltier. <u>Memoirs of Antoine Paulint</u>. (Los Angeles: San Encino Press, 1940).

Reed, Pearl Ashline. "Asselin/Ashline. Lineage of the Charles Ashline Family. Prisque Asselin (Ashline) - Refugee - Soldier - Citizen", <u>Lifelines.</u> Official Journal of the Northern New York American Canadian Genealogical Society, vol. 2, no. 1, Spring 1985, pp. 63-66.

Rocheleau-Rouleau, Corinne. "Maurice Desdevens de Glandon et l'invasion americaine, 1775-1776", <u>Bulletin des Recherches Historiques</u>, vol. 51, 1945, p. 372.

Roy, Christian. <u>Histoire de l'Assomption</u>. Edite par la Commission des Fetes du 250e, 1967.

Roy, Pierre-Georges. La Famille Celeron de Blainville. (Levis, 1909).

La Famille Martel de Brouage. (Levis, 1934).

Roy, Raoul. <u>Les Canadiens-français et les independantistes americains, 1774-1783: une occasion manquee</u>. Les Cahiers de la decolonisation du Franc-Canada, no. 7. (Montreal: Editions du Franc-Canada, ca 1977).

Les Patriotes Indomptables de La Durantaye. (Montreal, Partipris, ca 1977). Collection "Aspect" No. 31.

Royle, E.C. Pioneer, Patriot and Rebel: Lewis Delesdernier. (n.p., 1972).

Saint-Pierre, T. "Les Canadiens et la guerre de l'Independance", <u>Bulletin</u> <u>des Recherches Historiques</u>, vol. VI, 1900, pp. 209-213.

Sanchez-Saavedra, E.M. <u>A Guide to Virginia Military Organizations in the American Revolution</u>. 1774-1787. (Richmond: Virginia State Library, 1978).

Sawtelle, William O. "Acadia: the Pre-Loyalist Migration and the Philadelphia Plantation", <u>Pennsylvania Magazine of History and Biography</u>, vol. '51, 1927, pp. 244-285.

Seineke, Kathrine Wagner. <u>The George Rogers Clark Adventure in Illinois</u>. (New Orleans: Polyanthos, 1981).

Skaggs, David Curtis, ed. <u>The Old Northwest in the American Revolution</u>. (Madison: The State Historical Society of Wisconsin, 1977).

Smith, Clifford Neal. "Deserters, Dischargees, and Prisoners of War from the British Seventh Regiment of Foot (Fusiliers) during the American Revolution", National Genealogical Society Quarterly, vol. 67, no. 4, December 1979, pp. 253-263.

\_\_\_\_\_. "Deserters, Dischargees, and Prisoners of War from the Fourth Regiment of Foot (King's Own) during the American Revolution", National Genealogical Society Quarterly, vol. 66, no. 3, September 1978, pp. 183-187.

\_\_\_\_\_. "Revolutionary War Refugees from Canada and Nova Scotia", National Genealogical Society Quarterly, vol. 59, no. 4, December 1971, pp. 266-273.

Smith, Justin Harvey. <u>Our Struggle for the Fourteenth Colony: Canada, and the American Revolution</u>. (New York and London: G.P. Putnam's Sons, 1907). 2 vols.

Sosin, Jack M. The Revolutionary Frontier 1763-1783. (New York, 1967).

Stanley, George F.G. Canada Invaded, 1775-1776. (Toronto: Hakkert, 1973).

Stewart, Gordon, and George Rawlyk. A People Highly Favoured of God: the Nova Scotia Yankees and the American Revolution. (Hamden, Conn.: Archon Books, 1972). This book, in spite of its promising title, is primarily concerned with intellectual history and provides little in the way of name identification of participants.

Stuart, Donna Valley. "Detroit 1762 Census", <u>National Genealogical Society</u> <u>Quarterly</u>, vol. 68, no. 1, March 1980, pp. 15-20.

Sullivan, Nell Jane Barnett, and David Kendall Martin, Jr. <u>A History of the Town of Chazy, New York</u>. (Burlington, VT: George Little Press, Inc., 1970).

Sulte, Benjamin. "François Cazeau", <u>Bulletin des Recherches Historiques</u>, vol. 22 (1916), pp. 115-120.

Tanguay, Cyprien. <u>Dictionnaire genealogique des familles canadiennes depuis</u>
<u>la fondation de la colonie jusqu'a nos jours</u>. (Montreal: Eusebe Senecal et
Fils, 1886-1890; reprint ed., Montreal: Editions Elysee, 1975). Vols. II-VII.

Taylor, Rev. Daniel T. <u>The Shores of Lake Champlain</u>. (Champlain, NY: Moorsfield Press, 1979). Reprint of a series of articles originally published in 1892 in <u>The Champlain Counselor</u>.

Taylor, Edward. "Refugees to and from Canada and the Refugee Tract", Ohio Archaeological and Historical Society Publications, vol. 12, pp. 219-241.

Taylor, Sister Mary Christine, S.S.J. <u>A History of the Foundations of Catholicism in Northern New York</u>. (New York: United States Catholic Historical Society, 1976). Monograph Series, XXXII.

Thornbrough, Gayle, ed. <u>Outpost on the Wabash, 1787-1791</u>. (Indianapolis: Indiana Historical Society, 1957). Collects the letters of Jean-Francois Hamtramck as commander at Vincennes.

Throop, Louise Walsh. "Early Settlers of Cumberland Township, Nova Scotia", National Genealogical Society Quarterly, vol. 67, no. 3, September 1979, pp. 182-192.

Trudel, Marcel. "Les mariages mixtes sous le regime militaire", Revue d'Histoire de l'Amerique Française, vol. VII, no. 1, June 1953, pp. 5-31.

Van Rensselaer, Florence, and William Laimbeer. <u>The Livingston Family in</u> America and its <u>Scottish Origins</u>. (New York, 1949).

Waller, George M. The American Revolution in the West. (Chicago: Nelson-Hall, 1976).

White, J. Todd, and Charles H. Lesser, ed. <u>Fighters for Independence</u>. <u>A Guide to Sources of Biographical Information on Soldiers and Sailors of the American Revolution</u>. (Chicago and London: University of Chicago Press, 1977).

Wilson, Samuel K. "Bishop Briand and the American Revolution", <u>The Catholic Historical Review</u>, vol. XIX, no. 2, July 1933, pp. 133-147.

Wittke, Carl. "Canadian Refugees in the American Revolution", <u>Canadian Historical Review</u>, vol. II, no. 4, December 1922, pp. 320-333.

Wright, Esther Clark. <u>Planters and Pioneers</u>, <u>Nova Scotia</u>, <u>1749 to 1775</u>. (Hantsport, N.S.: Lancelot Press Limited, 1978).



# St. Andrew's Presbyterian, Ottawa Part 4

Marriages 1839-1881 and baptisms 1829-1873, extracted from Public Archives of Canada microfilm reel M-2365 by Sister Loretta Penchi FSPA. Continued from volume 13, p. 217.

Lang, Agnes Margaret born 1 May baptised 25 Jun 1857 daughter of George and Agnes Stevenson

Lang, Edward born Canada East residing Ottawa son of John and Hannah Low, married Margaret McDonald 8 Nov 1859

Lang, Maria born Nepean daughter of Michael and Phoebe Ogler married Andrew Keenan 20 Dec 1865

Lang, Thomas born 21 Apr 1829 baptised 16 Apr 1834 son of Thomas and Mary Fairley

Lang, George born 6 Sep 1833 baptised 16 Apr 1834 son of Thomas and Mary Fairley Lang, William born 1 Dec baptised 24 Dec 1841 son of William and Barbara Johnston

Lang, Catherine McArthur born 7 Mar baptised 2 Apr 1843 daughter of William and Barbara Johnston

Lang, William born 3 May baptised Oct 1845 son of William and Barbara Johnston
Langford, Margaret born 13 Mar baptised 12 May 1839 daughter of Samuel and Mary
Fraser

Larocque, Josephte born Hawkesbury daughter of Xavier and Angelique Cousineau, married Alfred Easy 4 Nov 1868

East/Larth, Thomas born Cornwall, Canada residing Ottawa son of Robert and Margaret Nesbit, married Eliza Jane Ackles 10 Oct 1872

Latimer, Abraham married Margaret Joynt, Wakefield, 30 Mar 1855

Lattimer, David married Eliza McBride, Nepean, 3 May 1853

Latimer, Maria born Nepean daughter of James and Ann Cowan, married William Ellis 17 May 1866

Latimer, Hugh born and residing Ottawa son of William and Mary Ann, married Mary Hastey 23 Jan 1878

Latopie?, child born 2 Jul baptised 20 Jul 1832 child of Hamlet and Maria Brown of Boston

Laughlin, Mary Ann born Tyrone, Ireland, daughter of Francis and Susan Connolly, married John Baggs 19 May 1881

Laury, Hamilton born Ireland residing Huntley son of Hamilton and Agnes Laury, married Margaret Gordon 25 Mar 1861

Lavalle, John born 12 Feb baptised 4 Apr 1869 son of Hermenegilde and Louisa Murray of St. Andre Avillon

Laveillon, Joseph born 31 Jul baptised 11 Sep 1849 son of Lewis and Esther Mulligan

Law, James born 21 May baptised 30 Jun 1858 son of John and Margaret McGowan Lawrence, Sarah born St. Sylvester, daughter of James and Margaret Hunter, married Charles Short 10 Mar 1862

Leach, Thomas born Allerton, England, residing Ottawa, son of Isaac and Anna Wood, married Augusta Shrader 17 Dec 1874

Leach, William Hyde born 28 Jul baptised 2 Sep 1852, son of Peter and Susan Somerville

Learmouth, Margaret born Fitzroy daughter of James and Catherine McGilvray, married Moses Kedey 31 Aug 1871

Leavens, David Henry born 25 Jan baptised 21 Mar 1869 son of David and Jemima Corby

Leavens, Charles Chalmers born 9 Oct 1870 baptised 6 Aug 1871 son of David and Jemima Corby

Lebras, Louis born St. Jerome, PQ, residing LeBlanche, PQ son of Michel and Arriette Larose, married Desanges Courville 5 Aug 1878

Lee, William married Marianne Johnson of Osgoode 7 Jan 1845

Lee, William P. married Elizabeth Stackin 11 Jul 1845

Lees, John born 10 Oct 1838 baptised 18 Mar 1839 son of Robert and Elizabeth Bradden of Gloucester

Lees, Ella Matilda born Ottawa daughter of Robert and Jessie Dickson married Sydney Preston 7 Sep 1880

Lee(s), Mary born 16 Aug baptised 29 Dec 1834 daughter of Thomas and Margaret Lee of Gloucester

Lee(s), William born 2 Mar baptised 15 Oct 1837 son of Thomas and Margaret Lee, of Gloucester

Legate, William Wright born Tyrone Co, Ire, residing Ottawa son of George and Sarah Wright, married Jessie Heron 30 Oct 1868

Leitch, Archibald born Laprairie, residing Bryson son of Alexander and Josie McFarlane, married Louisa Clark 1 Oct 1874

Leith, Alexander born 17 Sep 1842 baptised 15 Feb 1844 son of John and Anne Mackie of Ramsay

Leonard, Jane born Ire daughter of John and Eliza Hill, married Timothy McCaskey 14 Apr 1863

Leroy, William Grant born East Hawkesbury, residing Bryson, PQ son of William and Abigail Grant, married Margaret Stevenson 23 Apr 1879

Leslie, George Allan born 1 Jan baptised 20 Mar 1853 son of John and Eliza Allan Leslie, Jane born 3 Oct baptised 30 Dec 1854 daughter of John and Eliza Allan

Leslie, James born 13 Mar baptised 15 Jul 1857 son of John and Eliza Allan Leslie, John born 10 Aug 1859 baptised 31 Jan 1860 son of John and Eliza Allan

Leslie, Alexander Spence born 15 Mar baptised 19 May 1865

Lindsay, James married Agnes Main 20 Aug 1857

Lindsay, Peter born Scotland, residing Buckingham son of Peter and Margaret Stevenson married Amelia Granton 20 Mar 1862

Lindsay, Elisa born 14 Feb baptised 21 Apr 1839 daughter of Thomas and Elizabeth Black

Lindsay, Mary born 28 Jun baptised 1841 daughter of Thomas and Elizabeth Lindsay, married Andrew Moore 28 Jan 1864

Lindsay, Ann born 19 Jun baptised 9 Jul 1843 daughter of Thomas and Elizabeth Black

Lindsay, Helen born 19 Aug baptised 14 Dec 1845 daughter of Thomas and Elizabeth Black

Litle, Isaiah born Ireland, residing Ottawa son of John and Sarah Blakie, married Margaret Birchley/Birckley 7 Mar 1860

Little, William John born 19 Aug baptised 25 Sep 1830 son of Joseph and Hannah

Little, Sarah born Ottawa daughter of William and Margaret Brown, married Hector McCallum 12 Dec 1860

Liveright, James born Scotland, residing Melbourne and Frenas son of William and Isabella Narier, married Anne Petrie 16 Aug 1859

Lockhart, Mary Ann born Quebec daughter of James and Mary Anne O'Brien, married John Ferguson 27 Sep 1870

Loucks, Archibald married Margaret McDonald of Osgoode 16 Nov 1841

Loucks, Elizabeth born 3 Feb baptised 11 Mar 1835 daughter of Elisha and Elizabeth Ruport of Russell

Loucks, Walter born 1 Apr 1837 baptised 19 Mar 1839 son of Elisha and Elizabeth . Ruport of Russell

Loucks, Jacob born Dundee Co son of Jacob and Jemima Lettles, married Letitia Cook 15 Oct 1866

Loucks, William of Russell married Ann York of Osgoode 1 Aug 1841

Lough, John of Bytown married Margaret Dale of Cumberland 21 Oct 1841

Lough, John born 30 Oct baptised 25 Dec 1842 son of John and Margaret Dale

Lough, William born Ottawa residing Hull son of John and Margaret Dale, married Sarah Bucks 28 Mar 1878

Lough, Matilda Jane born Buckingham daughter of of John and Margaret Dale, married David Clarke 4 Jan 1876

Lough, Mary born Cumberland daughter of John and Lavina Burns, married Samuel Dale 11 Jun 1873

Lough, Joseph married Catherine Wilson of Cumberland 13 Jan 1843

Lough, John born Cumberland son of Samuel and Catherine McFall, married Jane Blair 24 Jul 1861

Lough, Samuel married Elizabeth Dale 5 Jan 1841

Lough, John born 30 Oct baptised 25 Dec 1842 son of Samuel and Elizabeth Dale

Lough, William married Catherine Taylor of Bytown 19 Jun 1852

Lough, William born 25 Nov 1853 baptised 25 Jan 1854 son of William and Catherine Taylor

Lough, Anne born 6 Feb baptised 28 Feb 1831 daughter of William and Anne Gordon Lough, Robert born 11 May baptised 27 May 1838 son of William and Jane Lusk of

Lough, William born 11 Aug baptised 8 Sep 1839 son of William and Jane Lusk Lough, John baptised 4/5 Apr 1841 son of William and Jane Lusk

Lough, Elizabeth born 1 Feb baptised 3 Feb 1842 daughter of William and Elizabeth Taylor of Buckingham

Love, Isaac married Janet McFarlane of McNab, Bathurst District 3 Jun 1840 Lowry, Robert of Fitzroy married Isabella Moorhead of Huntley 13 Jan 1853 Lunsden, John of Nepean married Elizabeth Sharp of Gloucester 12 Aug 1841 Lunsden, Jane born 21 Nov baptised 19 Dec 1841 daughter of John and Elizabeth

Lunsden, Jane born 21 Nov baptised 19 Dec 1841 daughter of John and Elizabeth Sharp .

Lusk, Martha born Eardley daughter of Robert and Elizabeth Merryfield, married Simpson Davis 27 Oct 1870

Lynn, Archibald born 4 Aug baptised 22 Dec 1831 son of Joseph and Margaret McPhye of Templeton

Lynn, John born 2 Jan baptised 8 Jan 1834 son of Joseph and Margaret McPhye Lyon, Betsy born 28 Jun 1849 (1840?) baptised 3 Aug 1849 daughter of Robinson and Flora McMillan

Lyon, Mary Ann born 18 May baptised 11 Jun 1851 daughter of Robinson and Flora McMillan

Lyon, Isabella Graham born 26 Jul baptised 2 Sep 1852 daughter of Robinson and Flora McMillan

Lyon, George Invernay born 27 Jul baptised 27 Aug 1855 son of Robinson and Flora McMillan

Lyon, Alexander Spence born 19 Aug baptised 8 Sep 1861 son of Robinson and Flora McMillan

Lyon, Andrew Mann born 29 Dec 1861 baptised 3 Apr 1862 son of Robinson Jr. and Jane R. Mann

Lyon, William Thomas born 3 Oct baptised 26 Nov 1863 son of Robinson Jr. and Jane R. Mann

Lyon, Robert Young born 2 Dec 1865 baptised 27 Jan 1866 son of Robinson Jr. and Jane R. Mann

Lyon, Norman Herbert born 30 Dec 1868 baptised 21 Mar 1869 son of Robinson Jr. and Jane R. Mann

Lyon, Mary Clarissa born 8 Apr baptised 25 Jun 1871 daughter of Robinson Jr. and Jane R. Mann

Lyon, Robinson born 13 Dec baptised 23 Dec 1873 son of Robinson Jr. and Jane R. Mann

Lyons, Samuel married Eliza Simpson of Goulbourn 22 Aug 1831

Lyons, Agnes born 11 Nov 1832 baptised 16 Feb 1833 daughter of Samuel and Eliza Simpson

Lyons, Elizabeth born 14 Mar 1836 baptised 20 Mar 1837 daughter of Samuel and Eliza Simpson

M\_\_\_\_\_, George married Susannah Lewis of March 9 Feb 1854

Maddens, Mary born Cumberland daughter of Patrick and Mary, married William Ferguson 22 Sep 1873

Magurran, John born Ireland residing Russell son of Samuel and Margaret O'Brien, married Mary Orton 27 Jul 1859

Mahieux, Edward married Huldeah Wolstead 7 Jan 1842

Mahou, Robert born and residing Masham, PQ son of William and Magdeline Brown, married Margaret Thomson 23 Dec 1873

Main, Andrew married Janet Arnold of Bytown 14 Jul 1832

Main, Agnes born 21 Jun baptised 21 Jul 1833 daughter of Andrew and Janet Arnold Main, Isabella born 12 Dec 1834 baptised 18 Jan 1835 daughter of Andrew and Janet Arnold

Main, Agnes born 8 Nov 1836 baptised 8 Jan 1837 daughter of Andrew and Janet Arnold

Major, Ellen born Bristol, PQ daughter of Mathew and Eliza Routhrop, married John Corbett Kennedy 10 Sep 1873

Maldrim, John married Mary Collins of Fitzroy 10 Apr 1837

Malloch, Gertrude born and baptised 20 Nov 1873 daughter of Dr. Edward and Gertrude Coutlee

Malloch, Caroline born Richmond daughter of Edward and Margaret Hill, married Walter McDonald 30 Oct 1861

Malloch, Mary Stewart born Ottawa 27 Sep 1848 baptised 12 Jan 1849 daughter of Edward and Margaret Hill, married William Bell Malloch 25 Apr 1872

Malloch, George baptised 8 Jun 1844 son of Edward and Margaret Hill

Malloch, Jessie born 8 May baptised 10 May 1846 child of Edward and Margaret Hill

Malloch, Andrew Hill born 6 Jul 1856 baptised 12 Jan 1857 son of John and Elizabeth Margaret Taylor

Malloch, William Bell born Perth, Ontario, residing Hudson's Bay son of John Glass and Isabelle Margaret Bell, married Mary Stewart Malloch 25 Apr 1872 (continued next issue)

# The Quebec Mercury - 1839 - Vol. XXXV (Extractions by Thomas Turner)

Thursday, 5 September, 1839, No. 106, page 1, column 2. Exerpts from other Provincial & Colonial Newspapers

<u>UPPER CANADA - Upper Canada Official Gazette</u> contains the following notice of the conditional liberation of the State Prisoners sent from Upper Canada to England, with the view of being Transported to a Penal Settlement, along with the Despatch of the Colonial Secretary, explanatory of the views of Government upon the subject, & which under the peculiar circumstances of the case, are as satisfactory as could reasonably be expected:-Provincial Secretary's Office; Toronto, 26 August 1839.

The Lt. Governor announces that the undermentioned State Prisoners, who were sent to England for the purposes of being Transported to a Penal Colony, have

been released, viz.:-

ALVES, William BEDFORD, Paul MALCOLM, Finlay WALKER, Robert WIXON, Randal

ANDERSON, Ira BROWN, James PARKER, John Goldsbury WATSON, Leonard

Tuesday, 10 September 1839, No. 108, page 3, column 2

Quebec, 9 September 1839 - Sir: We the undersigned Cabin & other Passengers in the ship <u>Borneo</u> ...(testimonial)... passage from Limerick in 26 days...to Captain T. GORMAN.

Arrived 10 September 1839 on her second voyage of 1839. Departed Limerick 12

August 1839 in ballast to Price & Co. - 63 passengers

BANY, Charles COSTOLLOW, Johanna with Thomas

FITZGERALD, John GLEESON, John HANRAHAN, Michael HODGENS, George LYNCH, Dannall MURPHY, Patt NUNAN family

RENYS, Robert SEXTON, Thomas

YIELDING, J. Royce, cabin passenger YIELDING, Master (son), cabin

COSTOLLOW, Thomas with Johanna DARTNELL, John, cabin passenger.

FITZGERALD family GLEESON family HASSETT, John KENNEDEY, Thomas LYNHAM, Georgge (sic)

NUNAN, James O'BRIEN, Patt RIELY, John WATERSTONE, James

YIELDING, Mrs. J. Royce, cabin YIELDING. Miss (daughter), cabin

Thursday, 12 September 1839, No. 109, pages 2, 3, columns 4, 1

Exerpts from other Provincial & Colonial Newspapers

LOWER CANADA - From the Montreal Gazette 10 September 1839:

The Buffalo Republican contains a letter from PARKER, one of the Upper Canada State Prisoners, lately liberated in England, to his wife, from which we make the following extract:-

"It will be a pleasure to you to hear, as it is one to me to make known to you, that I am this morning embarking on board the packet ship <u>Wellington</u> for the 'Land of the Free' & with me, my fellow sufferers after a close confinement of nearly 20 months, viz.:-

ALVES, William BROWN, James MALCOLM, Finlay ANDERSON, Ira BEDFORD, Paul WALKER, Robert WATSON, Leonard

PAPINEAU, Francois Sr.

PAPINEAU, L.J.

VINCENT, Joseph

WIXON, Randal

Since my liberation on the 13th instant, I have been treated with the utmost kindness & hospitality, from distinguished & most respectable gentlemen & their families, to whom I have been introduced."

As the writer appears to think that the United States are the only Free Country in the World, it is hoped that he will confine himself within their boundaries & leave the inhabitants of Upper Canada to enjoy the freedom with which they are contented, without again attempting to involve them in Rapine & Bloodshed.

Thursday, 12 September 1839, No. 109, page 3, column 1: Exerpts from other Provincial & Colonial Newspapers

LOWER CANADA - Montreal, 10 September 1839:

On Monday the Grand Jury brought in True Bills for assault with intent to murder against the following individuals, who it will be remembered were of the Piratical Party that made an incursion from the State of Vermont into the

Eastern Townships:-**FUGITIVES** From True Bills brought by Grand Jury BEAUSOLIEL, Celestin Bonaventure Assault/Murder High Treason BROWN, T.S. High Treason BROUILLET, Michel Assault/Murder Arson COTE, C.O. High Treason DAVIGNON, Joseph F. High Treason DEMARAY, P.P. High Treason DROLET, Alexandre High Treason GAGNON, Lucien High Treason GLACKEMEYER, Frederick High Treason HEBERT, Medard High Treason HILARIN, Viger Bonaventure Assault/Murder JACQUES, Joachim High Treason LANGLOIS, Jacques Assault/Murder MACDONELL, John High Treason MALHIOT, Elizee High Treason MENOZE, Antoine High Treason NEILSON, Robert High Treason NEWCOMB, Henry Assault/Murder O'CALLAGHAN, E.B.

High Treason All the above individuals are Fugitives from Justice, but by an Ordinance of the Special Council they may, after 6 months notice to surrender themselves as prisoners, be proceeded against & their property confiscated.

High Treason

High Treason

High Treason

Saturday, 28 September 1839, No. 116, page 2, column 3. Exerpts from other Provincial & Colonial Newspapers

LOWER CANADA - Montreal Herald of yesterday, 27 September 1839: Yesterday afternoon, 58 of the Canadian Rebels under Sentence of Death were shipped on board the Steamer British America, to be re-shipped on board the Transport Buffalo, in which they will be Transported to Botany Bay for Life. They were chained in couples, & escorted to the steamer by a guard of the 24th Regiment. The Upper Canada Rebels & Brigands, whose Sentences of Death were commuted to Transportation for Life, arrived yesterday evening by the Lachine Canal, & were shipped on board the Steamer Saint George, & are destined to share the fate of the other Rebels. Both Steamboats sailed as soon as they had received their cargos. We are told that the parting scene between the Convicts & their relations was distressing in the extreme, & caused tears to flow from eyes which witnessed it. 25 Prisoners are to be released on giving satisfactory security that they will leave the Province in 48 hours after their liberation, & never come to it again; 2 others, named LEVESQUE & PRIEUR are to enter into a similar arrangement, with this difference - they are to remove 600 miles from the Province.

### Quebec 28 September 1839:

Yesterday the Rebel Prisoners who are to undergo the Sentence of Transportation arrived from Montreal; those who were from this Province came in the <u>British American</u> (sic), about noon, & those from Upper Canada at about 4:30 p.m., both boats ran alongside the ship, without coming to the wharf, & the Prisoners were transhipped to the <u>Buffalo</u> which got underweigh at 6 this morning, & was towed out of the harbour by the <u>Saint George</u>. The wind is now fair for her, & blowing freshly.

The arrival & departure of the Convicts occasioned but little sensation. They in general we understand, kept up their spirits till they were actually on board the <u>Buffalo</u>, when, on seeing the preparations for their security & on the Convict dresses being put upon them & their hair cut off, they became alive to the degraded state to which they had reduced themselves.

### Page 3, column 1:

From the <u>Old Quebec Gazette</u> of yesterday - The <u>British American</u> steamer arrived this forenoon with the following Prisoners from Montreal:

Convicts arrived from Montreal via steamboat British American

Alary, Michel, Joiner

Bargeron dit Langevin, Sr., Charles, Yeoman

Bechard, Theodore, Yeoman

Bigonesse dit Beaucaire, Francois, Yeoman

Bouc, Charles Guillaume, Yeoman

Bourbonnais, Desire, Labourer

Bourdon, Louis, Yeoman

Bousquet, Jean-Baptiste, Miller

Buisson, Constant, Bailiff

Chevrefils, Ignace Gabriel, Yeoman

Coupal dit Lareine, Antoine, Yeoman

Defaillet, Louis, Yeoman

Drossin Leblanc, David, Yeoman

Drossin Leblanc, Hubert, Yeoman

Ducharme, Lesandre, Clerk

Dumouchel, Joseph, Yeoman

Dumouchel, Louis, Innkeeper

Dussault, Blanc (alias Louis Guerin dit Dussault), Baker

Gagnon, David, Yeoman

Goyette, Jacques, Yeoman

Goyette, Joseph, Carpenter

Guerin, Francois, Yeoman

Guerin dit Dussault, Louis (alias Blanc Dussault), Baker

Guimond, Joseph, Labourer

Hebert, David Jacques (alias Jacques David Hebert), Yeoman

Hebert, Jacques David (alias David Jacques Hebert), Yeoman

Hebert, Joseph Jacques, Labourer

The state of the same of the

Huot, Charles, Yeoman Laberge, Jean, Carpenter Lanctot, Hypolite, Notary Languedoc, Etienne, Labourer Lavoie, Pierre, Yeoman Lepailleur, Francois Maurice, Bailiff Longtin, Jacques, Yeoman Longtin, Moyse (son of Jacques), Yeoman Marceau dit Pitit Jacques, Joseph, Yeoman Morin, Achille, Gentleman Morin, Pierre Hector, Gentleman Mott, Benjamin, Yeoman Newcomb, Samuel, Doctor ' Papineau dit Montigny, Andre, Blacksmith Pare, Joseph, Yeoman Pinsonnault, Louis, Yeoman Pinsonnault, Paschal, Yeoman Pinsonnault, Rene, Yeoman Prevost, Francois Xavier, Innkeeper Prieur, Francois Xavier, Merchant Robert, Theophile, Yeoman Rochon, Edouard Paschal, Carriage Maker Rochon, Jeremie, Wheelwright Rochon, Toussaint, Bailiff Roi dit Lapensee, Charles Sr., Yeoman Roy, Bazile, Yeoman Roy-dit Lapensee, Joseph (son of Louis), Labourer Thibert, Jean Louis, Yeoman Thibert, Jean Marie, Yeoman Touchette, François Xavier, Blacksmith Trudel, Jean-Baptiste, Labourer Turcot, Louis, Yeoman Total 58

The steamer went alongside the <u>Buffalo</u> immediately, & the Keeper of the Montreal Gaol delivered them over to Captain Wood.

We understand that 27 of the Prisoners convicted of High Treason have been Pardoned, 4 of them on condition of leaving the Country & not coming within a stated distance of the frontiers of Upper & Lower Canada, among whom is Mr. Levesque. The other 23 have a Free Pardon on finding sureties for good behaviour, to a large amount. All were found guilty of High Treason & Condemned to Death. 12 were Executed last Winter.

Such is but a small part of the melancholy results of the late Rebellion.

Tuesday, 1 October 1839, No. 117, Page 1, columns 3 & 4

From the <u>Montreal Gazette</u>, 18 September 1839 - The following are the names of the Convicts who have received pardons, on condition of giving security for good behaviour for 7 years, with the exception of BRIEN & LEVESQUE, who have been ordered to leave the Province, & to find security that they will not approach its boundaries nearer than 600 miles:-

Brien, Henry]
Charbonneau, Antoine
Cousineau, Joseph
Demers, Daniel]
Gravelle, Paul

Camyre, Francois Cote, Antoine Dalton, Moses Dion, Francois Hainault, Louis

### LOST IN CANADA?

Julien, Louis L'Ecuyer, Joseph] Longtin dit Jerome, Michel (son) Patenaude, Louis] Roussin, Antoine alias Joseph St. Louis, Francois Surprenant dit Lafontaine, Francois Tremblay, Philippe Vallee, Francois Wattier, Joseph Leclaire, Leon
Levesque, Guillaume

Mondat, Charles
Rapin, Charles
Roy, Joseph
Surprenant dit Lafontaine, Thomas
Tremblay, Edouard

Trepanier, Francois (son)
Verdon, Benoni

Thursday 3 October 1839, No. 118, Page 2, column 3

Our informant on whose authority we stated that the Transported Prisoners quailed when they saw, on board the <u>Buffalo</u> preparations for their security, the convict dresses prepared for them, & had to undergo the operation of having their hair cut off, appears to have been greatly in error. The <u>Montreal Courier</u> of yesterday, received by steamboat today, denies the fact on the following undoubted authority: - Captain Comeau denies they had either their heads shaved, or convict dresses put on; - & informs us, they were even allowed to have their luggage in the part of the ship allotted them, nothing being retained from them, but their razors, owing to an arrangement for their being shaved by persons appointed for that purpose, & with the object of preserving due cleanliness. We are glad to hear that no severity has been practiced. Their fate is hard enough, without unnecessary rigidity, or degredation.

We are sorry to have been the means of circulating an account which proves to be incorrect, but we received it with less caution from the recollection, strongly implanted in our memory, of having seen a prisoner of superior birth dressed in the common convict suit, put into a boat, at Portsmouth, to be conveyed to a Transport bound for Botany Bay. This recollection led us, on hearing the statement we published, to believe it was a practice never deviated from, to subject all prisoners under Transportation to the same regulations on board ship, on their way to a Penal Colony, & we accordingly took what we heard respecting the Rebels to be the fact, & this we did the more readily because we have also read, in an account of a voyage to one of the Penal Colonies, that all passengers in Transports were compelled to wear one uniform dress. The exception stated by Mr. Comeau may therefore be looked upon as an additional indulgence to these persons, for which both themselves, & their friends, ought to be grateful.

Page 3, column 1
The following list of Canadian Refugees who have fallen victims to the Yellow Fever at New Orleans, between the 1st August & 12th September last: —
Bouchard, Pierre of St. Pierre Damour, P.G., Doctor
Dumont, Antoine of Quebec Franchemontagne, Arthur of Sorel
LeCompte, W. heretofore Clerk in Quebec Marchesseau, N. of St. Antoine de Montreal
Raimonte, P. of St. Jean St. Denis, A., Trader
St. Thomas, Madame

Page 3, column 4
Married - Tuesday evening 1 October 1839 by the Reverend Dr. Cook - William Forsyth, Esq., merchant of Smithville, U.C. to Rachel, 2nd daughter of the late John Bignell, Esq., Postmaster of Quebec.

Thursday 10 October 1839, No. 121, Page 2, columns 2 & 3

Exerpts from other Provincial & Colonial Newspapers - Montreal Correspondence of the Old Quebec Gazette - Names of the Rebel Prisoners from Fort Henry, Kingston, U.C.

Convicts arrived from Kingston via steamboat Saint George:

Aicheson, James Baker, Thomas Berry, John Bradley, John Calhoun, Hugh Cooley, Horace Curtis, Lysander

Dean, John
DeWitt Fero, James
Dutcher, Moses A.
Fraser, Michael
Gates, William
Goodrich, Gideon
Griggs, Nelson S.
Hicks, Garrett

Howth, David Inglis, James Lepir, Andrew Loop, Hiram Martin, Foster

Mathers, Chauncey Merrit, Edwin

Morin, Michael Munegall, John C. Nown, George J. Paddock, Jacob

Polly, Ira Reynolds, Solmon

Richardson, Asa H. Sheldon, Chauncey

Simmons, John H. Snow, Samuel

Stevens, Eleazar

Stewart, Riley M. Swanberg, John G.

Thomas, John

Tynell, John B.

White, Patrick Whitney, Reeley

Williams, John C.

Woodbury, Beemis

Wright, Stephen S.

Allen, David
Barman, Henry
Blodget, Orion
Bugbee, Chauncey
Collins, Robert G.
Cronkite, John
Darby, Luther

Darby, Luther Delino, Leonard Dresser, A. Jr. Fellowes, Eaton Garrison, Emanuel Gillman, John

Griggs, Jerry Gutbridge, John S. Highland, William

Hustis, Daniel D. Laporte, Joseph Liscard, Daniel

Maria, Robert
Martin, Jekiel H.
Matthers Calvin

Matthers, Calvin Moore, Andrew Morrissette, John

Nottage, William

Owen, Alson Pierce, James Priest, Asa

Reynolds, William

Sharp, Hiram Shew, Henry Smith, Orin W. Sprague, John

Stewart, Joseph Stockton, Thomas Sweet, Alvin B.

Thompson, Joseph Washburn, Samuel

Whiting, Nathan

Williams, James P. Wilson, Edward A. Woodman, Elijah C. (continued from page 9)

Shearer; Erma Fleming (my mor) d 6 Dec 1986; Merrel; Mildred; Kenneth; Arthur; Roy. Jettien/Jeddie MICHAUD, fa of Henry--no info where he was from. Poss PQ, Canada, Upper Peninsula of MI, or north of Bay City. He m Dixie VOISINE b 1856--where and when were they m? Would like to corres with anyone who has these names in their line or may know of them.

Florene GAZSO, 3340 West Carpenter Road, Flint, MI 48504 XXXXXXXXXX

Need data ch of John FARRELL b Co Tipperary, Ire and his wife Mary GLASCOW b Co Limerick, Ire. Their dau Margaret J. b 1862 Ont, m Leo MULLINS—they lived Laprairie, MN. Their son Thomas Patrick FARRELL, M.D. b 1871 Kent Co, Ont, practiced in Green Bay, WI.

Joan Abele GRIFFIN, 45541 Denise Drive, Plymouth, MI 48170 XXXXXXXXXX

Seek any info Alexander (Sandy) MC CAUSLAND b ca 1809 Ire, son of George of Tyrone, Ire. Emig to Ont early 1800s, d 1898 Meaford, Grey Co, Ont. He 1/m Agnes BOLE, 2/m Mrs. JOHNSTON. His sibs: John; Thomas; David; Fannie; Kate. He ch: Eliza; Fanny; Agnes; Nancy; Ellen; Catherine; Marie; Amelia; Maggie. What is his relationship to Alexander MC CAUSLAND b 1782 or 1795 Ire, d 18 Nov 1879 West Gwillimbury, Ont? Wife Jane; ch--William Edward, James. Sarah.

Charlotte M. HARDER, 2416 Riverside Drive, Santa Ana, CA 92706 XXXXXXXXX

Who were ch of Ambroise MIGNERON (MERON) and Marguerite MARTEL who m 1815 PQ, poss St-Ambroise de Kildare.

Pat JENSEN, 331 Wright Street, Hancock, MI 49930 XXXXXXXXXX

Need fam of Camile Charles VINCENT b Yamachiche, PQ. He m 16 Aug 1805 to Bridgette MATTEAU. 1st son Charles A. b 1806. Were there others?

Ione KILGORE, 1501 South Baker #36, McMinnville, OR 97128

XXXXXXXXXX

Seek b pl of Felix RICHARD b Dec 1837 Can and Elizabeth KLEIN/CLINE b 1848 NY. Their 1st ch b 1867 Syracuse, NY. Where and when were they m? To Green Bay, WI 1875. Where in NY or Can did other RICHARD fams in Oconto, Brown or Marinette Cos (WI) come from? Would apprec all help.

Beverly LA BELLE, 4527 South Oakwood Terrace, New Berlin, WI 53151 XXXXXXXXXX

Seek all desc of Pierre MICHAUD and Marie ANCELIN. Wish to corres with any MICHAUD or persons having info that surname. Will welcome and ans all corres. Ernest J. MICHAUD, 3014 Comanche Avenue, Flint, MI 48507-1855 XXXXXXXXXX

Would like to have assistance in finding d info my grgrgrpts Denis LA VALLEE ca 1856/7 Grand Baie, Simcoe Co, Ont and his wife Catherine FRANCOEUR d later in Collingswood, Grey Co, Ont.

Anita L. NELSON, Rt. 1 Box 1044, Munising, MI 49862 XXXXXXXXXX

Would like m recs for ch of Michel GAGNON and Monique/Monica FORTIN who were from Baie St-Paul, PQ. Some ch were: George b 23 Nov 1826; Olympie b 7 Jun 1824; Adelaide b 11 Jul 1822; Samuel b 10 Apr 1831, m Archange GOULET (dau of Louis and Gertrude RAYMOND-TOULOUSE) 11 Jul 1854 Ste-Anne's, Detroit. Also from 1870 census of MI, son Mack (Marc) b ca 1834, m Adda b 1849 MI--they m ca 1869 poss Ste-Anne's. They had a dau Adline b May 1870. Wish to corres with anyone working on these fams. Does anyone know of schools in PQ or Ont that would have trained engineers for copper smelting?

Lois SPITER, 1900 Horseshoe Drive, Highland, MI 48031

Index to surnames in the November issue, pages 212 them).

Allester 215
Atkinson 215
Baillie 214
Beatty 213
Benne 215
Benne 215
Beillie 214
Benne 215
Baillie 214
Blasdell 216
Blair 214
Bradley 212
Brooks 215
Buckham 216
Buckham 213
Banlar 216
Buckham 216
Buckham 216
Buckham 216
Buckham 216
Buckham 21 Index to surnames in the November issue, pages 212 to 217 (the computer missed McRae 212 Mitchell 214, 215 Moore 212 Moore 212 Moubray 217 Mulhall 214 Mulligan 212, 215 Nerings 213 Ogilvie 212 Parker 213 Paul 212 Paul 212 Payne 214 Pearce 213 Peden 213 Pelow 215 Pollock 213 Porter 215 Pratt 212 Porter 215
Pratt 212
Richardson 212
Ross 214
Rowlston 216
Sharp 216
Sheffield 212
St. Germain 217
Stevenson 217
Stubbs 212, 215
Summ 212
Taylor 213, 217
Thompson 212, 213
Townsend 212
Turnbull 213
Urquhart 212
Villeneuve 217
Ware 213
Watson 213, 214
Watters 215
West 216
White 213, 215
Williams 215
Williams 215
Williams 215
Williams 216
Wright 216
Wylie 212
Wyman 212
Young 212, 213

Index to surnames in the queries section and all of the articles. A name may appear more than once on a page.

Abbott 49, 50 Ackles 34 Adams 49 Ahlin 24 Aicheson 43 Ainslie 2, 22 Alary 40 Alexander 7 Allaire 24 Allaire 24 Allan 35 Allen 19, 43 Alves 38 Alvord 20, 24 Amelin 10, 12, 15 Amjot 5, 12, 15 Amyot 10, 12 Ancelin 44 Anderson 10, 24, 38 Angers 9 Antaya 5 Antaya 5
Arneson 24
Arnold 23, 37
Arsenault 25
Ashline 22, 31
Asselin 13, 27, 31
Assugue 11
Audette 5, 13
Auger 7, 25
Aupied 11
Averett 3 Averett 3 Ayers 9 Baby 22 Badeaux 20 Bader 9 Baggs 34 Bailey 18 Baillargeon 3 Baker 43 Bany 38 Barekman 20 Bargeron 40 Barman 43 Barnett 18 Barrett 3 Barriteau 4 Baylis 49 Beaucaire 40 Beauchamp 6, 25 Beaudrias 27 Beauregard 14, 21 Beauregard 39 Becette 11, 12 Bechard 40 Becker 25 Bedford 38 Beers 25 Belaire 5 Belanger 3, 27 Bell 4, 11 Bellemare 25 Benoit 10, 11, 13, 51 Bergeron 15 Bergevin 5 Bergevin 5 Bernier 15 Berry 43, 50 Bertrand 10 Besset 15 Bignell 42 Bigonesee 40 Billmeyer 25

Bilow 20, 25 Birchley 35 Birckley 35 Bird 25 Biscaille 14 Biscornet 14 Blac 40 Black 35 Blain 12 Blair 36 Blakie 35 Blanchard 10, 11 Biin 11 Blodget 43 Blondin 11 Boatner 25 Bohler 4 Boileau 11, 12, 14, 19, 25, 28, 29 Boissinet 11 Boivin 14 Role 44 Blin 11 Bole 44 Bolster 6 Bombardier 10, 11 Bonbardier 11, 12, 13 Bonneau 25 Bore 5 Borgard 11 Botler 12 Bouc 40 Bouchard 42 Boucher 11, 12, 27 Boudrot 6 Bourbeau 6 Bourbonnais 40 Bourdon 40 Bousquet 40 Bowman 21, 25, 50 Bradden 35 Braudley 43 Breakenridge 16 Brebner 25 Bredenburg 16 Bresee 49 Briand 29, 33 Brien 41 Brigode 9 Brindamour 19 Brittingham 51
Brosseau 10
Brouillet 39
Brousseau 14
Brown 21, 34, 36, 37, 38, 39
Brundage 7
Buchanon 4 Buchanon 4 Bucks 36 Bugbee 43 Buisson 40 Bureau 10 Burns 36 Bush 25 Cadieux 11 Cady 17 Cahill 9 Caldwell 21 Calhoun 43 Cameron 9, 11 Camyre 41 Carleton 22

Caron 26

Carriere 27

Carroll 26 Carter 27 Cartier 10 Casselman 9 Castleman 9 Cazeau 27, 32 Celeron 31 Chamberlain 49 Charbonneau 41 Charland 26 Charleville 30 Charron 4 Chartier 26, 27 Chartrand 7 Chateau 8 Chatillon 8 Chauvin 30 Chevalier 11 Chevallier 11 Chevrefils 40 Choret 14 Choret 14 Chorette 14 Clark 16, 20, 22, 30, 31, 35 Clarke 20, 36 Cline 44 Clinton 21 Clouthier 26 Coffin 26 Cohen 21 Cole 26 Cole 26
Coleman 26
Collet 11
Collins 37, 43
Comeau 5, 42
Commeau 5
Commeau 5
Connolly 34
Cook 26, 36, 42
Cooley 43
Cochonneau 5 Corbonneau 5 Corby 35 Cormier 6 Costollow 38 Cote 8, 10, 15, 39, Coupal 40 Courtemanche 15 Cousineau 34, 41 Coutlee 37 Cowan 34 Crelie 5 Crockett 26 Cronkite 43 Cross 9 Crowell 26 Curtis 43 D'Entremont 26 Daigneault 4 Dale 36 Dalton 41 Dame 6 Damour 42 Darby 43 Darchuck 4 Dartnell 38 Daudelin 11, 13 Dault 4 Daunais 9 Daviau 12 Davies 21 \_Davignon 11, 15, 39 Davis 36 DeField 3 DeMarce 10, 16, 26 DeMontbrun 27 DeMoreau 7 DeMorrow 7 DeWitt 43 Deamaly 49 Deam 21, 43 Defaillet 40 Delage 5 Delesdernier 31 Delezenne 24 Delino 43 Delisle 21 Demaray 39 Demers 3, 11, 13, 14, 41 Denissen 27 Derome 27 Desaulniers 27 Desdevens 31 Deshaies 6 Desmond 7 Destin 13 Dewey 21 Dickson 35 Dietrich 51 Dion 41 Dionne 4, 21 Dome 11, 12 Dourville 35 Dow 50 Dozois 9 Drake 3 Dresser 43 Drew 9 Drolet 39 Drossin 40 DuCalvet 16 Dubois 7, 8 Dubord 5 Dubree 30 Ducharme 40 Dufault 3 Dufresne 13 Dugay 12 Dumas 12 Dumont 42 Dumouchel 40 Dunn 27 Duplessis 8 Dupuis 11, 14, 15 Dureau 27 Dussault 15, 40 Dutcher 43 Easley 10, 16 Easy 34 Ebacher 27 Ellis 34 Everest 27 Ewett 12 Fariley 34
Faribault 21
Farmer 22, 30
Farrell 44
Fassett 21
Fauteux 3, 22, 27 Favro 14 Fellowes 43 Ferguson 36, 37 Fernow 19, 22

| Campial 00'   |
|---|
| rerriol 30  |
| Farryall 20   |
| Ferriol 30<br>Ferriole 19, 27<br>Ferryall 30<br>FitzPatrick 22<br>Fitzgerald 38, 49<br>Flagg 27 |
| Fitzgerald 38, 49   |
| Flago 27  |
|   |
| Floquet 26  |
| Follett 21  |
| Fontaine 11   |
| Forberg 4   |
| Forbes 12   |
| Force 9, 20   |
| Forsyth 42  |
| Fortin 44   |
| Franchemontagne 42  |
| Francoeur 44<br>Franklin 8  |
| Fraser 16, 34, 43   |
| Fraser 16, 34, 43<br>Frechette 7, 12, 14  |
| French 28   |
| Frensere 11   |
| Fresniere 15  |
| Frichet 14  |
| Frigon 4  |
| Frigon 4<br>Frigone 4   |
| Fryer 28  |
| Gaboriault 10, 15   |
| Gaborieault 10, 12  |
| Gagnon 4, 5, 12,<br>_ 39, 40, 44  |
| Gamache 5   |
| Garrison 43   |
| Gates 18, 42, 43  |
| Gates 18, 42, 43<br>Gauley 19   |
| Gauterot 6  |
| Gay 24  |
| Gazso 44  |
| Gendrau 15  |
| Gendron 8, 10   |
| Germain 4   |
| Gervais 11<br>Giambra 4_  |
| Glambra 4   |
| Cillman 42  |
| Gibault 27<br>Gillman 43<br>Girouard 15<br>Giroux 5   |
| Girony K  |
| Glackemeyer 39  |
| Glascow 44  |
| Gleeson 38  |
| Glyndon 26  |
| Godard 5  |
| Godreau 13  |
| Goillet 13  |
| Golden 7  |
| Goodrich 43   |
| Gordon 6, 34, 36<br>Gorman 38   |
| Gorman 38   |
| Gormley 51<br>Gosselin 12, 19, 27,  |
| 30, 52  |
| Goulet 12, 44   |
| Govette 40  |
| Grajon 12, 14   |
| Granger 6, 11   |
| Grant 35  |
| Granton 35  |
| Gravelle 41   |
| Gregoire 28<br>Griffin 28, 44, 51   |
| Gregoire 28<br>Griffin 28, 44, 51<br>Griggs 43  |
| Guerin 40   |
| Guimond 40  |
| _Gutbridge 43   |
|   |

```
Hache 1.5
Hackett 6
   Hackney 5
Hainault 41
    Haldimand 16
    Haley 9
    Hammond 22
    Hamtramck 25, 28, 32
    Hance 6
Hands 50
Hanrahan 38
    Hanscom 5
Harder 44
... Harding 22
    Hardy 8
Harrison 22
    Harvey 28
Hassett 38
Hastey 34
Hatch 28
    Hawkins 8
Hazen 17, 18, 19,
27, 28
Hebert 12, 15, 39, 40
Heiman 28
     Helms 9
Heron 35
Hess 5
     Hetier 12
     Hickey 7
     Hicks 43
     Higginbottom 16
Highland 43
Hilarin 39
     Hill 35, 37
Hilliard 51
Hodgens 38
Holmes 9
      Hough 28
Howey 1
       Howie 7
       Howth 43
      Hubert 11
Huet 29, 30
Hughes 28
     Huling 28
Hunter 34
Huot 5, 28, 41
Hustis 43
       Inglis 43
       Jacques 8, 39
James 22
       Jeandreau 12, 15
Jeandro 13, 15
Jehn 29
       Jensen 44
Jerome 42
Jette 13
       Joette 11, 13
Johnson 35
       Johnston 34, 44
Jonqueray 30
Joubert 10, 15
Joynt 34
Juaire 14
       Julien, Julien 42
Kedey 35
Keenan 34
Keffer 29
     Keller 7
Kellogg 25
Kelly 4, 12
```

```
Kennard 5
Kennedey 38
Kennedy 37
Kernathan 29
   Kerr 29
Kilgore 44
King 4, 8
Kinny 49
Klein 44
Klein 44
LaBelle 44
Laberge 41
Labombarbe 12
Labombarde 12, 13
Labonte 27
Labrecque 11, 12
Labreque 11
Lachance 15
Lacoste 13, 14
Lacroix 27
Ladouccur 14
L'Ecuyer 42
Lafayette 22
Lafleur 13
Lafond 26
LaFontaine 4
    Lafond 26
LaFontaine 4
Lafontaine 42
Lafortune 13
Lagace 14
Lague 12, 14
Laimbeer 33
Lajeunesse 10, 11, 13
Lalande 5
Lalonde 5
   Larange 5
LaLone 5
Lamarguerite 12
Lambert 3, 29
Lamote 11, 13
Lamy 9
Lanctot 29, 41
Lang 34
Langevin 5, 40
Langlois 39
Languedeau 13
Languedeau 13
Lapalme 10, 12
Lapalme 10, 12
Lapalme 15
Lapierre 12
Lapiante 15
Laporte 13, 27, 43
Larocque 34
Larocque 34
Larocque 34
Larocque 11
Larose 11, 35
Larrivee 13
Larth 34
            Larth 34
            Lasseray 29
Last 34
            Latimer 34
            Latopie 34
             Lattimer 34
            Laughlin 34
            Laurent 11, 14, 29
Laury 34
Lauze 8
Lavalle 34
              Lavallee 44
Laveillon 34
             Lavier 5, 6
Lavigne 5
             Lavigueur 5
Laviolette 11, 12
```

```
Tavoje 12, 13, 41
Law 34
  Lawrence 34
  Layton 29
Leach 8, 34, 35
   Leahy 7
   Learmouth 35
  Learmouth 33
Leavens 35
Lebert 10, 13, 14
Leblanc 40
Leboeuf 29
Lebras 35
Leclaire 42
    Leclerc 14.
LeCompte 42
   Lee 35
Lees 35
Lefebyre 4, 5, 29
    Legate 35
Leitch 35
    Leith 35
LeMay 8, 9
Lenns 9
     Lens 9
      Lent 9
      Lents 9
     Lentz 9
Lenz 9
Leonard 35
Lepailleur 41
      Lepir 43
Leroy 35
      Lesage 14
Lesi e 35
     Lessard 5
Lesser 33
Letartre 13
Lettles 36
       Levasseur_7
      Leveille 5
      Levesque 40, 41, 42
Levitre 6
Lewis 37
       Liebert 19
        Lince 9
        Linch 9
        Lindsay 35
        Link 9
        Linns 9
        Linse 9
        Lints 9
        Liret 14
       Liret 14
Liscard 43
Litle 35
Little 3, 5, 35, 35
Liveright 36
Livernois 13, 14
Livingston 5, 17, 18, 19, 22, 33
Lloyd 19
Lockhart 36
Loiseau 19
Londroche 51
          Londroche 51
Longtin 41, 42
         Longtin 41, 42
Loop 43
Loseaux 19
Loucks 36, 49
Louis 14
Love 36
Low 34, 49
Lowry 36
        Lucier 11
```

| LOSI IN CANAL   |  |
|---|--|
| Lunsden 36<br>Lupien 5, 6                                       |  |
| Lusk 36<br>Luzader 29   |  |
| Lynce 9   |  |
| Lýnch 9, 38<br>Lynham 38  |  |
| Lýnn 36<br>Lyntz 9  |  |
| Lyntz 9<br>Lyon 36, 37<br>Lyons 37                              |  |
| Mabane 16<br>Macchabbe 4<br>Macdonell 39                        |  |
| Mackie 35<br>MacNamara 6  |  |
| Maddens 37<br>Madere 9  |  |
| Magurran 37<br>Mahieux 37                                       |  |
| Mahou 37<br>Mailhot 12  |  |
| Mailli 10<br>Mailloux 14  |  |
| N-1- AP AT  |  |
| Major 37 Major 37 Malcolm 38 Maldrim 37 Malhiot 39 Malloch 37   |  |
| Malhiot 39<br>Malloch 37  |  |
| Mann 37   |  |
| Many 11, 14<br>Harceau 41                                       |  |
| Marchesseau 42<br>Harchesseault 6                               |  |
| Maria 43<br>Marie 12<br>Marnay 15                               |  |
| Marnay 15<br>Marne 14<br>Marnee 10, 11                          |  |
| Marney 27   |  |
| Marquis 49<br>Harshall 49<br>Hartel 31, 44<br>Hartin 4, 18, 23, |  |
| 32, 43, 49  |  |
| Martinson 49<br>Mason 49  |  |
| Masson 5<br>Mathers 43  |  |
| Mathieson 49<br>Matteau 44<br>Matthers 43                       |  |
| Matthews 49<br>Mattice 49                                       |  |
| Maville 8<br>Maxwell 49   |  |
| May 49<br>McBride 34  |  |
| McCallum 36<br>McCaskey 35                                      |  |
| McCausiand:44<br>McCorkle 30                                    |  |
| McCormick 49<br>McDermott 12                                    |  |
| McDonald 34, 36, 37,  |  |
| McDougall 30<br>McEvilla 4<br>McEvillae 4                       |  |
| McFadden 9  |  |
|   |  |

```
McFall 36
McFallon 8
McFallon 8
McFarland 8
McFarlane 35, 36
McGilvray 35
McGinity 51
McGowan 34
McKelvy 49
McLaughlin 7
McLellan 30
McMillan 36, 37
Mcmeil 6
  Mcneil 6
 McNeil 6
McPhye 36
McVay 49
Mechling 6
  Mellanson 27
Menard 14, 15, 18, 19
Menard 29
Menoze 39
   Mentrose 3
Mercille 5
   Meron 44
Merrit 43
   Merryfield 36
Meunier 13
Michaud 9, 44
    Micho 9
 Micho 9
Migneron 5, 44
Millar 7
Miller 6, 7, 49
Mills 30
Milne 49
Miron 5
Mollar 44
     Molleur 11, 12, 13,
    Holyneux 23
Mondat 42
Monti 14
Montigny 41
Montour 5
Montpellier 12
Montross 3
     Montpeliler 12
Montross 3
Monty 14, 27, 30
Moores 19
Moore 7, 16, 17, 35, 43
Moorhead 36
Moreau 12, 13
Moreaux 7
Moriaux 7
Moriaux 7
Moriaux 7
        Morin 41, 43
Mornais 15
        Morris 6
       Morris b
Morrissette 43
Mott 41
Moulder 51
Mulligan 34
Mullins 44
Munegall 43
          Munier 12
Muraschi 30
        Muraschi 30
Murphy 38
Murray 34
Mussaw 6
Myron 5
Nadeau 8, 27, 29
Nantais 3
Narier 36
Nault 6
Naules 30
         Neagles 30
Neatby 30
Nedeau 8
       Neilson 39
Nelson 44
```

```
Nesbit 34
Newcomb 39, 41
Nichol 49
Nicholson 18, 19
 Nicholson 18, 19
Nittle 3
Normandin 12, 14
Nottage 43
Nown 43
Nunan 38
O'Brien 36, 37, 38
O'Callaghan 39
O'Connell 7
Ogler 34
Oligni 10, 11, 13
Olivier 19
Ome 14
     Ome 14
   ome 14
Owen 43
Paddock 43
Paillan 19
Panet 16
Papineau 39, 41
Paquet 14
Pare 41
 Pare 41
Parent 6
Parke 51
Parker 38
Pasteur 14, 15
Patenaude 12, 42
Paulin 28
Paulint 19, 27, 31
Pease 29
Peltier 5
Penchi 34
Penny 49
Penguite 51
Pepin 15
Perrault 6
Peters 6, 30
Petersen 6
Petrie 36
Petersen 6
Petrie 36
Phasteur 14
Phillips 7
Piedalue 14
Pierce 43
Pillon 16
Pingel 7
Pinsonnault 41
Pinsonneault 5
Pitit 41
  Pinsonneault o
Pitit 41
Pixley 9
Plessis 29
Poirrier 10, 14
Polly 43
Poole 30
Porlier 21
Powell 27
Drairie 14
     Prairie 14
   Pratt 6
Pregaldin 30
Preston 35
Prevost 41
   Priest 43
Prieur 40, 41
Primeau 5
    Prout 49
Provost 23
Pyon 19
Quirk 30
      Racicot 15
Raffel 4
      Raimond 13
      Raimonte 42
   Raitt 49
```

Rapin 42 Raveau 6 Rawlyk 32 Raymond 44 Razeau 6 Reed 31 Renaud 12, 15 Renys 38 Reynolds 43 Reynolds 43
Rhodes 7
Richard 6, 11, 44, 49
Richardson 43
Richelieu 27
Richelieu 15
Riel 4
Riel y 38
Roberge 12, 15, 27
Robert 41
Roberts 7, 23
Robichaux 19
Robidoux 5
Robidoux 5
Robitaille 13
Rocheleau 31
Rochon 41 Rochon 41 Rodd 7 Roj 41 Rojean 15 Rojean 15
Rose 9
Rouleau 7, 31
Rouse 27, 30
Roussin 42
Routhrop 37
Roy 8, 31, 41, 42
Royle 31
Ruport 36
Russell 7
Ryley 7 Ryley 7
Saavedra 31
Safford 21
Saindon 4
Saint-Pierre 31 Sanchez 31 Sanraittel 15 Sauve 7 Sauvraitte 15 Savage 51 Sawtelle 31 Schrader 8 Schuyler 25 Scott 4, 51 Seears 9 Segaud 10 Seineke 30, 31 Selby 25 Senecal ? Senez 11, 15 Sexton 38 Shaddaw 8 Shaddeau 8 Shaddeaw 8 Shadiau 8 Sharp 36, 43 Sharrow 5 Shaw 9 Sheldon 43 Shew 43 Short 34 Shrader 34 Simard 6 Simmons 43 Simpson 37 Skaggs 31 Smith 31, 43 Smsith 32

```
Smy 28
Snail 12
Snez 15
Snow 43
Soligny 6
Somerville 35
Sosin 32
Souligny 6
Soulinie 6
Spiter 44
Spooner 14, 15
Spottke 7
Sprague 43
St-Aubin
St-Denis
                 13
St-Obin 12
St-Onge 13, 19
St. Denis 42
St. Louis 42
St. Thomas 42
Stackin 35
Stanaman 7
Stanley 32
Stegman 6
Steven 15
Steven 13
Stevens 8, 43
Stevenson 34, 35
Stewart 32, 43
Stockton 43
Stryker-Rodda 22
 Stuart 32
Styron 8
Sullivan 18, 22, 32
Sulte 32
 Surprenant 42
Swanberg 43
Sweet 43
 Taillon 27
 Talbot 8
Tanguay 32
Tardif 29
Taschereau 22
Taylor 32, 36, 37
Terrell 8
 Terrien 13, 14
 Terriot 6
 Tessier 6
Tetreau 7,
Thibert 41
 Thomas 43
Thompson 43
Thomson 37, 49
Thornbrough 32
 Thornton 9
 Throop 17, 32
Tinkes 5
 Tinkess 5
 Todd 5, 51
 Tomlinson 8
 Touchette 41
 Toulouse 44
Tovey 8
Tremblay 5, 8, 15, 42
Tremble 12, 15
Trepanier 42
 Tripp 15
Trombley 5
Trombly 5
 Trottier 4
 Trudel 33, 41
Trumbull 23
 Truteau 4
Iulford 49
```

Turcot 41 Turner 38 Turvey 8 Tynell 43 Vallee 42 Vanalstine 7 Vanblaricom 7 Vanchestein 27 Vandal 15 VanRensselaer 33 Vanvalkinburgh 9 Verdon 42 Vereau 24 Vigeant 11 VilleNeuve 10 Villeneuve 10 Vincent 5, 39, 44 Vischer 15 Visconte 6 Vital 5 Voisine 44 Walker 24, 38 Waller 33 Washburn 43 Washington 22 Waterstone 38 Watson 38, 39 Wattier 42 Webb 9 Wells 24 White 4, 33, 43 Whiting 43 Whitney 43 Wilkins 49 Williams 9, 22, 24, 43 Wilson 9, 33, 36, 43 Winn 4 Winn 4 Wittke 33 Wixon 38, 39 Wolstead 37 Wood 9, 34, 41 Woodberry 17 Woodbury 43 Woodman 43 Woods 49 Wooster 18 Wotring 9 Wright 33, 35, Wuertele 22, 24 Wyatt 51 Wynn 4 Yielding 38 York 36 Young, Young 49

### REFERENCE SHELF

10,000 VITAL RECORDS OF EASTERN NEW YORK 1777-1834, Fred Q. Bowman. (Baltimore: Genealogical Publishing Co., Inc., 1987). Hard cover, 5 1/2" x 8 1/2", 356 pp., including an index, \$22.50 plus \$1.25 postage and handling. Order from Genealogical Publishing Co., Inc., 1001 North Calvert Street, Baltimore, MD 21202. Vital records drawn from early New York newspapers, focusing on the counties of Otsego, Clinton, Essex, Saratoga, Rensselaer, Albany, Columbia and Old Dutchess, including the area of present-day Putnam County. Records are taken from the marriage and death columns of newspapers and often mention people from distant locations. Entries are in alphabetical order by the surname of the groom or deceased person (the index covers; all other names mentioned), and on page 1 there is, "18. Abbott, Caroline Frances, 18, oldest dau of James Esq. of Detroit, Mich. Terr., d 9/4/31 at the home of James Hands in Sandwich, Upper Canada (had gone to Canada in an attempt to escape scarlet fever then prevalent in Detroit) (Daily Albany Argus of 9/16)." Vermont residents are often named, as in the following entry, "2630. Dow, Jonathan G., 23, formerlyof Vermont, d 4/25/34 in St. Catherine's, Upper Canada ('Printers in this state (NY) are requested to publish the above for the information of a brother of the deceased who is supposed to reside within its limits') (Plattsburgh Republican of 6/28. An appendix identifies the marriage officials. Given the large number of people who left Canada for this area, and later "went West", I recommend this book for all genealogical societies and libraries. Companion volumes are available at the same price. 10.000 Vital Records of Western New York 1809-1850 covers the area from Geneva westward, and 10,000 Vital Records of Central New York 1813-1850 covers the area between Geneva and Utica.

Our Quaker Ancestors: Finding Them in Quaker Records, Ellen Thomas Berry C.G. and David Allen Berry C.G. (Baltimore: Genealogical Publishing Co., Inc., 1987). Hard cover, 5 1/2" x 8 1/2", 136 pp., no index, \$17.50 plus \$1.25 P & H. This guide to researching Quaker ancestors is very well done and essential to anyone who has such an ancestor. The authors state in their "Introduction" chapter, "In our travels throughout Pennsylvania, Maryland, Virginia, and North and South Carolina, and in conversations with Quaker librarians, it became apparent that research in Quaker genealogy would be greatly facilitated by a definitive handbook describing the differences that exist between Friends' records and denominational church records; in particular, we hoped to delineate the methods necessary to locate and interpret data critical to genealogists." They have created that handbook and have done so very thoroughly. They describe the history of the Religious Society of Friends and the records created. These records contain the vital statistics of members as long as they were in that jurisidiction, Removal Certificates to their new meeting location, and disownments. One reason for disownment is given thusly, "being seen on the street while a meeting was in progress (we have always wondered who was doing the reporting!)." They also discuss how to locate and search monthly meeting records and problems with the records, and identify repositories both in and outside the United States (including Canada). A bibliography of published material pertaining to the Quakers is appended. In addition, marriages of some "Friends Meetings" in Ontario were published in The Ontario Register, vol. 4, #1 (1971).

The Tree Climber, newsletter of the Aberdeen Area Genealogical Society. Box 492, Aberdeen, SD 57402-0493. Vol. 13-4 (September 1987), 8 1'2" x 11", 12 pp, published 10 times per year. Miscellaneous notes, queries, St. John's Lutheran Cemetery, West Hanson Township, Brown Co., SD, and naturalizations at the Brown Co. Courthouse.

The Franklin Register, newsletter of Franklin County, New York. Vol. 1, #1 (October 1987), 8 1/2" x 11", 5 pp., quarterly, \$10.00 per year. Published by Thomas Savage, Box 424, Brasher Falls, NY 13613. Queries; some family records; list of names on gravestones in the old St. Mary's Catholic Church, Fort Covington, NY; marriages at Fort Covington-Bombay, NY Methodist Church.

The Family Tree, 1848 Harman Drive, Woodlyn, PA 19094. Vol. II, #1 (March 1987), 8 1/2" x 11", 7 pp., quarterly, \$1.00 per issue to US and Canada. Information about Family Tree Magazine from England; North Irish Roots journal and society; queries/stories about Parke, McGinity, and Penquite; book reviews; Moulder's from Australia; Brittingham; Dietrich; recollections of Fred F. Scott; Chester Historical Preservation Committee; Pennsylvania vital records; a "Genealogist at Work" column that lists surnames of subscribers.

Londroche Legacy, c/o Curtis Books, 892 Rice Street, St. Paul, MN 55117. Vol. 1, #1 (Winter 1987), 8 1/2" x 11", 9 pp., quarterly, free to all related persons requesting it for the first year. A blank family group chart and a blank pedigree chart are included with the request that related readers fill them out and send them in. There also is an article about the difficulty in researching the Londroche line which was originally Benoit.

American Genealogy, Datatrace Systems, Box 1587, Stephenville, TX 76401. Vol. 2, #1 (January 1987), 8 1/2" x 11", 10 pp., quarterly, \$10.00 per year (as of 1 June 1987 - future issues to be expanded). Datatrace purchased the subscriber list and formats from the former publications, The Surname Bulletin and Genealogy Tomorrow. Regular features will be: How to article; free queries; Articles by Myra Gormley; From the Bookshelf; Where are You?; Genealogical Societies and Their Activities; announcements and current events; a complete surname index. This issue contains "James Wyatt, Where Are You?", "Migrations" by Myra Vanderpool Gormley, "Military Records" by Sharon L. Todd, R.G., and miscellaneous information.

<u>Hilliard History</u>, c/o Ted C. Hilliard, 3111 Pyramid Drive, Ceres, CA 95307. Issue No. 1 (December 1986), 8 1/2" x 11", 8 pp., three times per year, \$5.00 per year. Articles are: "Some Tips on Recordkeeping and Data Organization", "About the Hilliard Name"; Hilliard queries.

ADS

GENEALOGICAL CENTER LIBRARY BOX 71343(1c) MARIETTA, GA 30007-1343

**BOOK RENTALS & CENSUS RESEARCH** 

SEND SASE, .39, FOR FORMS/DETAILS

Will check my files of over 250,000 records of Ontario settlers from 1790 to 1890. Many are birth, marriage and death records. For \$10.00 plus SASE will send you everything I find on one Surname. If nothing found, full refund.

Joan Abele Griffin, 45541 Denise Drive, Plymouth, MI 48170

FOR GOSSELIN FAMILY MEMBERS Book: CANADIAN ORIGIN OF THE GOSSELINS IN AMERICA: PORTRAITS OF YESTERDAY AND TODAY THROUGHOUT ST. LAURENT, ILE D'ORLEANS. The progenitor of most GOSSELIN family members in America was Gabriel Gosselin who came from Normandy (France) and settled on Ile d'Orléans across from Quebec City in 1652. This book traces some of his descendants to the early 1900's. It also lists at least 400 other family names who married into the Gosselin family during these 300 years. Anyone tracing French-Canadian family history can benefit from the information in this book. Cost: \$28. (Can.). Other publications available. Write to: Association des familles Gosselin Inc. 1647 chemin Royal, St-Laurent Ile d'Orléans, Québec, Canada GOA 3ZO

(continued from page 2)

We tried to escape some of the winter when we went to Sanibel Island, Florida early in January (Jim had a computer seminar there) for four days. When we got on the plane the temperature was -20 and six hours later we got off in 80 degree weather - what a treat! At the end of the month we drove to Dallas (where he had a three-day conference) and then went south where we discovered that we must have tied the cold front to our rear bumper - it followed us everywhere. the two weeks we were gone, we spent time with our daughter Mary in Dallas; I visited the Dallas Public Library and Lloyd Bockstruck; I visited the Memphis Public Library and Jim Johnson; and we stopped in Clarksville, Tennessee to see our daughter Martha and family. The weather may not have been as warm as we'd hoped, but it was a lot warmer than Wisconsin. GOOD HUNTING!

LOST IN CANADA? Mrs. Joy Reisinger 1020 Central Avenue Sparta, Wisconsin 54656

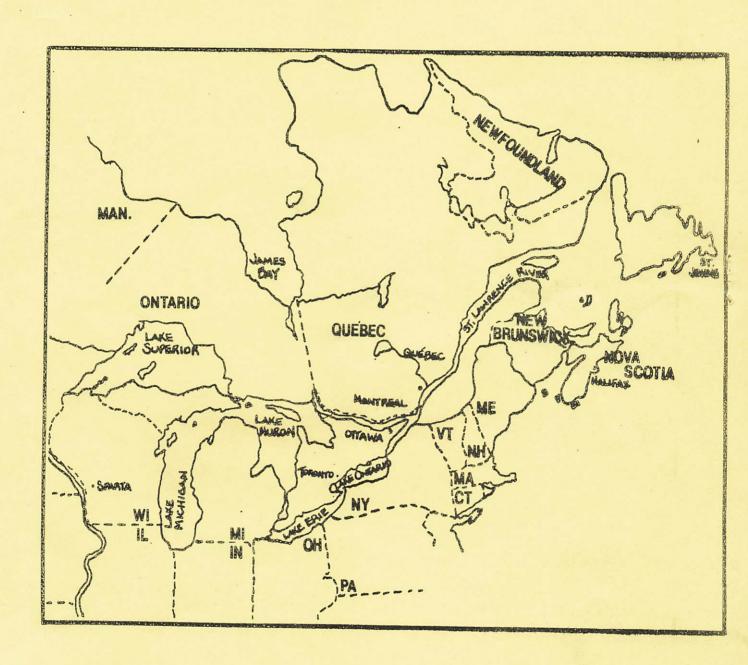
USPS 659-540 SECOND CLASS MATTER SECOND CLASS POSTAGE PAID SPARTA, WISCONSIN 54656

ADDRESS CORRECTION REQUESTED

RETURN POSTAGE GUARANTEED SI NON RECLAME, FRAIS DE RETOUR PAYES

> 298 X Jean Pellerin Box 668 Manchester, NH 03105

## CANADIAN AMERICAN GENEALOGICAL JOURNAL



Volume 14

Number II

Whole Number 54

May 1988

### LOST IN CANADA?

| <u>Volume</u> | 14         | Number      | II        | Whole     | Number  | 54          | May     | 1988 |
|---------------|------------|-------------|-----------|-----------|---------|-------------|---------|------|
| Letter        | From The   | Editor      |           |           |         |             |         | 54   |
| Queries       | 3 .        |             |           |           |         |             |         | 55   |
| Ship Pa       | ssengers   | to Quebec   | 1824      |           |         |             |         | 66   |
| Lacadie       | e, Quebec  | Registers   | 1785-184  | 5         |         |             |         | 73   |
| St. And       | lrew's Pro | esbyterian, | Ottawa,   | Ontario   | Registe | r 1829-1881 | (Part 5 | 81   |
| Microfi       | lms of the | he Diocese  | of Ogdens | sburg, Ne | w York  |             |         | 89   |
| Index t       | o surname  | <b>es</b>   |           |           |         |             |         | 99   |
| Referen       | ce Shelf   |             |           |           |         |             |         | 103  |

LOST IN CANADA? (ISSN 0362-4293) is published quarterly in February, May, August, and November.

\$13.00 per year, \$24.00 for two years.

Canadians \$14.00 per year, \$26.00 for two years (in US funds).

One free query per issue to subscribers.

Non-subscribers may place queries for \$5.00, which will include a copy of that issue. \$2.00 to be applied to subscription if taken out before next mailing.

Ads are \$1.00 per typewritten line. Submit typed copy exactly as it is to appear. \$5.00 minimum.

Please notify at once, by First Class Mail. of an address change. You will be billed for remailing charges.

0 1988 Joy Reisinger C.G.R.S., Editor and Publisher Photocopying in any manner is prohibited, as is any form of data retrieval. Annual index in GPAI (Genealogical Periodical Annual Index, Towle).

Send large SASE with \$.45 stamp for other publications available and a list of contents of back issues.

LOST IN CANADA? (USPS 659-540) 2nd Class Postage Paid at Sparta, Wisconsin 54656

### LETTER FROM THE EDITOR

Those who ordered The King's Daughters should have their copy by now. The book was delivered a few days before I left for Biloxi, and it took about a week to prepare the orders for mailing. Meanwhile, postage rates increased and the \$1.00 postage and handling fee was not enough. The ad in this issue on page 65 reflects the new price of \$15.00 by mail.

It was good to see so many of you in Detroit. The Detroit Society for Genealogical Research did a fine job as host, and I'd like to give a special thanks to their program chair, Joan Dancy. She gave me her time all day on Friday and took me to my favorite bookstore in Windsor. Considering that this was her birthday, it was truly above and beyond the call of duty.

The National Genealogical Society Conference in Biloxi is now history and the general feeling is that it was the best conference ever. All of the committees deserve a big "thank you" for their many hours of work and planning. The program was a well-rounded choice of lectures that offered something for everyone from the professional to the beginning family researcher. It will be a tough act to follow.

It's not too early to plan to attend the next NGS Conference which will be held May 17-20, 1989 in St. Paul, Minnesota. The Minnesota Genealogical Society will host the conference, and their member, Chuck Stuck, is the National Chairman. Jim Hansen, reference librarian at the State Historical Society of Wisconsin, and I are the Program Cochairmen. We have been planning this since last September and the final program will be ready for printing in August. Over one hundred hours of lectures by the nation's leading genealogists will be offered. The theme is "Journey Into Your Past" and the focus will be on the many ethnic groups that settled in the upper midwest, as well as methodology to help you in your research. No one should feel that they aren't advanced or experienced enough to attend. For registration information, write to: NGS Conference, 4527 - 17th Street North, Arlington, VA 22207-2399. You will be placed on the mailing list and the information will be sent as soon as it is printed.

The Federation of Genealogical Societies Conference will be hosted by the New England Historic Genealogical Society August 24-27, 1988 at the Boston Park Plaza Hotel. The NEHGS Library is nearby. There are over one hundred lectures by well-known genealogists, and there is something for everyone. Some topics of interest to Canadian researchers are "Americans in Ontario: On the Way West", by Brenda Merriman, "Research in the Canadian Maritimes" by Kenneth Paulsen and George F. Sanborn, Jr., "The Special Nature of French-Canadian Research" by Roger W. Lawrence, and I will speak on "The Eastern Townships of Quebec: Protestants in a Catholic Province" and "Notarial and Other Unique Canadian Sources." Write for details to New England In Your Blood, c/o N.E.H.G.S., 101 Newbury Street, Boston, MA 02116. The registration fee increases after 15 July.

The latest postal increase added over 33% to the cost of my bulk mailing and paper prices have increased every time I've bought it for over five years. Trade publications state that computer use has actually increased paper consumption and there is currently a paper shortage which is expected to continue for a long time. That statement translates to, "Prices will continue to rise." Thus, I must raise my subscription rates. However, I will lower the cost of back issues to four (4) for \$10.00 plus \$2.50 postage and handling in quantities of four. Single issues will remain at \$3.50.

### QUERIES

PLEASE READ. Following are some of the abbreviations used in queries. No periods are used. There are no specific rules for queries, but some advice: mention a time era and place, if you can. DO NOT USE ABBREVIATIONS WHEN SUBMITTING QUERIES and please write surnames in all capital letters. If you are sending a number of queries for future issues, please submit each on a separate sheet. Query deadline for the August issue is July 15.

anc - ancestor b - born bap - baptised betw - between bro - brother bur - buried ca - circa (approximately) Can - Canada cem - cemetery Co - county dau - daughter desc - descendant exg - exchange f. - feu (the deceased) fa - father fam - family gen - genealogy

grgrfa - great-grandfather etc. info - information LC - Lower Canada (Quebec) UC - Upper Canada (Ontario m - married mor - mother Ont - Ontario post - postage PQ - Province of Quebec pts - parents rec - record res - resided sib - sibling (bro and sis) sis - sister unkwn - unknown vf - widower (French) vve - widow (French)

Pierre PRINCE b ca 1783 Can, d 1868 Brown Co, WI, m in Can to Marguerite CONEOIS (COURTOIS) b ca 1783 Can, d betw 1860-70 Brown Co. Ch: 1) Ovita m 1837 Joseph BULON/BREDON (nothing further kwn); 2) Mary m 1840 Charles LE CLELRE/LE CLAIRE, had large fam, lived Brown Co; 3) Pierre Jr. b ca 1819 Trois-Rivieres, PQ, 1/m Veronique LAWE, 2/m Josephine BADEAU 1865, 3/m Margaret MILLER (dau of Francis and Pauline) 1868-9 - son from 1/m, Henry, m 1879 Natalie VAN EX (dau of Leander and Florence BOUCHARD from Belgium); 4) Marguerite m Peter LA FOND 1844, had 3 ch - Peter b 1846, Emerance b 1848, Arthur b ca 1853; Olive b May 1831, d 1907, 1/m Joseph LEMIRE who d before 1855, had at least 3 ch - Olive, Joseph, Louise b Apr 1850, d Jan 1887, m Napoleon ST. ONGE (son of Toussaint and Florence COURVILLE) - Napoleon 2/m 1893 Fairchild, WI to Adelaide ALLARD b 1885, d 1906 (dau of Joseph and Adelaide LA FONT/D). Ch of Louise and Napoleon: Charles; Sarah; Mary Laura d young; Edward d young; Samuel. Ch of Napoleon and Adelaide: Caroline and Clara (twins) b 1894; Raymond; Pearl; 2 d young. Olive PRINCE 2/m 1855 Joseph CHAMPAGNE (b 1828 Can, d 1899 Brown Co, son of Alexis and Theotiste) had large fam, lived Brown Co; 5) Louis b 1825 Can, d 1896 Spaulding Twp, Menominee Co, MI, m 1851 Plativa/Marie Clotilde ST. MARIE (dau of Joseph and Mary ROBIDEAU), ch: Mary b Aug 1852, m ca 1881 LE TOURNEAU (he d before 1900), she in 1900 census as Myra LITORNO with 4 ch; Ovila/Orville (female) b 1854, d 1888; Ralph b 1856, d 1909, m Menominee Co to Alvina THOUIN, had 5 ch; Mary Margaret b Feb 1857, m 1883 to Zacharias VENNE (son of Isaac and Elmira RICHARD of Can), she widowed by 1900 and lived Wausaukee, WI with 4 ch; Lucy b Jun 1860, single, living 1912 Powers, MI; Louis David b 23 Dec 1862, m 1895 Menominee Co to Marie-Belle ARCHIBALD (dau of Louis and Rebecca), she wid by 1910; Ludger b Jan 1866, d young?; George b Jun 1867, d 1926 Powers, m 1915 Maude BAGLEY, he undertaker; John b Dec 1869, m after 1900 Alda LA FOND b 1876 Can, lived Appleton, WI 1912; 6) Ada b ca 1832 Can (New Bruns) d 1906 Baraga, MI, m 1849 Angela ALLIE, some ch b Brown Co; Joseph b 1852; Mary Ann b 1858; Elizabeth b

1860. Is he son of Pierre Sr. and Marguerite. Only 1 PRINCE fam found 1840 Brown Co, WI census. Any desc who can give help?

Kathleen R. BAKER, 11340 Corliss North, Seattle, WA 98133

XXXXXXXXXX

Want m date for Pierre CHARBONNEAU (son of Jean and Barbe SEGUIN who m 17 Jun 1734) to Marie-Victoire SARAZIN (dau of Francois and Marguerite BENOIT who m 3 Apr 1742). Also need pts of Pierre GUENETTE m 19 May 1673 to Catherine VEUILLOT. Leo BEAUCHAMP, Box 558, Walhalla, ND 58282

Pierre CHARBONNEAU 1/m Marie-Victoire SARAZIN 15 Jun 1773 St-Eustache He 2/m Genevieve PLOUFF 2 Aug 1784 Notre-Dame, Montreal He 3/m Agathe DUBOIS 21 Feb 1786 St-Eustache He 4/m Marie-Louise BEAUCHAMP 7 Oct 1817 Terrebonne

From Jetté p. 535: GUENET, Pierre (Jacques and Marie de SAINT-LOS)

VIEILLOT, Catherine (vve Jacques DUBOIS)

19 May 1675 Ste-Famille, Ile d'Orleans. Pierre was from St-Martin, Soissons, Picardy. Catherine was a King's Daughter.

### XXXXXXXXX

Trying to find Indian connections for ancs of either Antoine GIROUX or Marie-Angelique DUBOIS ca 1776 Laprairie, PQ. Any assistance will be greatly apprec. Paul BEAUDRY, 345 West Crescent, Marquette, MI 49855

### XXXXXXXXX

Need confirmation pts of Louis ROBERT dit LAFONTAINE b 12 Aug 1638 Ste-Marguerite, LaRochelle, France, m 25 Jan 1666 Trois-Rivières to Marie BOURGERD dau of Jean-Baptiste and Marie GENDRE. Tanguay says pts were Phillippe ROBERT and Jeanne DUPUIS and Jette says they were Andre ROBERT and Catherine BONIN. Which is correct?

Arlene D. BELL, 431 Homeplace Drive, Salem, VA 24153

Tanguay did not cite a marriage date or place, indicating that he did not see the marriage record and was guessing. Be cautious when using Tanguay whenever the specific record was not found. Le Répertoire des actes de baptême mariage, sépulture et des recensements du Québec ancien, vol. 4, p. 179: ROBERT, Louis of France ouest, unmarried, son of Andre and Catherine BOUIN m 25 Nov 1666 Trois-Rivieres to Marie BOURGERI dau of Jean-Baptiste and Marie LEGENDRE. Witnesses: Henri DECHATELARD-DESALIERES and Pierre BOUCHER.

### XXXXXXXXX

Need dates and pl of b and m and pts of Joseph DAIGNEAULT b ca 1831, d 3 Jun 1903 Capelton, PQ age 72, and his wife Philomene CHAREST. Their m have been in the US. Children: Dominique b 1865, m Febronie DUBOIS 1889 Lennoxville, PQ; Barthelomy m Sophie GAMAC(H)E 1891 Lennoxville; Julie m Napoleon CHREST 1892 Lennoxville; Caroline (alias MOREAU?) m France CHARBONNEAU 1894 Lennoxville; Louis (DIAGNEAU) m Delvina LAVOIE 1901 Sherbrooke, PQ; Desire m Adelaide BELAND 1905 Lennoxville; Joseph b 1884 m Mary Jane HARVEY 1909 Capelton. Also need dates, pl of b and m of Ferdinand DUBOIS and Anastasie ROLLAND, pts of Febronie.

Laura (DAIGNEAULT) BELL, 3051 Country Club Drive, Nanaimo, British Columbia V9T 3G6

XXXXXXXX

Wish to corres with anyone researching the fam of Henri ROBERT and Marguerite ROY who m 2 Oct 1797. Also Julien ROBERT and Josephte BOYER m Oct 1829.

Corinne BEST, 310 East Washington, Lenora, KS 67645

Need pts names and other info Louis SEARS/SIRE/SIER b 18 Sep 1831 Montreal. To Lockport, NY 1851, later to St. Louis, MO, OR, MT and ND. He m an Indian woman and prob d Fort Peck Indian Reservation, MT 1910 or later. Wife named R. Matta. Their ch: Delpha; Louis; Clover; Henry; Sophie; Francis.

Diane M. BRIGODE, 284 Muriel Drive, Northglenn, CO 80233

XXXXXXXXX

One of those convicted for High Treason (and subsequently pardoned) in the 1837 Rebellion was Michel LONGTIN dit JEROME of St-Clement, Beauharnois. Is this person the one m 10 Jul 1837 at St-Clement to Euphrosine LABERGE and who d 25 Jan 1858? Or is it his fa, also Michel LONGTIN dit JEROME, who m 1812 to Archange HENAULT and who would have been in his mid-50s at the time of the rebellion?

Eileen CONDON, 67 Marquis Crescent, Regina, Saskatchewan S4S 6J8
XXXXXXXXXX

Grmor Addie CADRETT b ca Mar 1857 near Que (no proof) of Fr anc. She m Charles CURTIS (b NY) 8 May 1872 pl unkwn. Charles d 28 Sep 1882 Sacramento Co, CA. There were no ch of this m. She 2/m George E. MAILS 6 May 1885 Sacramento Co. Their ch (my mor) Mary Louise b 16 May 1887 Sacramento. Addie d there 16 Sep 1888 age 31 yrs 6 mos. Have found another CADRETT fam in CA who are desc of John b 1859/60 near Que. He came to Modesto, CA 1880 and was the only boy in a fam with 4 sis. He had a twin sis, Emma and there is a photo of her taken at St. Hyacinthe, Que. Their fam trad says John's grpts were b Fr and moved to Can; his pts lived near Que thenmoved to NH and then to MA. Another sis was Julia and another m MC CLOUD and had a dau Mabel b ca 1890 Shelbourne Falls, MA. Was Addie the 4th sis? Towns named on photo backs are: Turner Falls, Shelbourne Falls, North Adams, West Gardner and Gardner, MA and Brattleboro, VT. Did Jacques CADORET of Donnacona, Portneuf Co, PQ ever publish a book he was planning in 1978 of Genealogy of all CADORET, CADORETTE, CADRETT etc. Families in Province of Quebec and USA? Letters to him are unans.

Virginia S. CULBERT, Box 275, Cayucos, CA 93430

XXXXXXXXX

Need date and pl of b and d Marie-Veronique JOLY (dau of Francois and Marie-Ursule DUHAMEL dite SANSFACON). She m Francois ROY Oct 1778 Lanoraie, PQ. Also need date and pl of b and d Marie-Ursule DUHAMEL (she m Francois JOLY Mar 1753 Berthierville.

Eugenie (KING) DARCHUCK, 21702 - 8 Place West, Bothell, WA 98021-8132

Marie-Veronique JOLY born and baptised 22 Jul 1761 Ste-Genevieve de Berthier. Her godparents were Jean-Baptiste CHARON and Marie-Genevieve CHARON.

XXXXXXXXX

Still looking for Joseph DE GAYNER/GAGNE m Mary SEYMOUR, dau of L. SEYMOUR. Mary had bro Maurice. Believed to res Ont. Joseph and Mary's 1st son Napoleon b 1872 Three Rivers, Ont.

Hazel DAULT, N3712 Bass Lake Road, Iron Mountain, MI 49801 XXXXXXXXXX

Grgrpts Martha A. MILLER, who after her 1st husb d, m Silas HOLLINGSHEAD 18 Oct 1864 and she d before he did. No name for 1/husb. No b for her. Grpts Jobe LUNDY b 28 Jan 1849, d 18 Mar 1892, and Abigail MILLER (HOLLINGSHEAD) b 26 Dec 1856, d 2 Dec 1925. My fa Frederick Dennis LUNDY b 15 Nov 1891, d 30 Oct 1957.

Where can I find a copy of <u>The Lundy Family & Their Descendants of Whatsoever Surname</u>, W.C. Armstrong, 1902?

Veronica (LUNDY) DOLLARD, 4898 Ridge Road, Rt. 1, Deerfield, WI 53531

Need m rec and pts of Joseph LAGACE (d 22 Jun 1827 St-Jude, age 52) and Marie JULIEN (she 2/m Jean-Baptiste BIBAULT 14 Feb 1831 St-Jude, d there 24/27 Feb 1872 age 84). Many bap, m and bur recs of this fam were found in Resume des Registres des Baptemes, Mariages et Sepultures de la Paroisse St-Jude au diocese de St-Hyacinthe pour les annees 1822 a 1920, Mgr. Napoleon Delorme (this repertoire was at the Am-Can Gen Soc in Manchester, NH--the only place I could find it), but not their m. Fnd bur of Marie-Louise ROBIDOUX, widow of Joseph JULIEN of St-Michel, Yamaska 29 Apr 1831 age 88--could these be pts of Marie? Joseph DUBUQUE, 9 Beede Avenue, Lynn, MA 01902

Read parish registers on microfilm at a LDS Branch Library for St-Michel d'Yamaska, St-Jude, and surrounding parishes.

XXXXXXXXX ---

Seek info on persons and pts of William Henry ELLIOTT b 9 Jul 1826 Can, and Robert ELLIOTT b 17 Jun 1821 Ire. Both moved to Oakland Co, MI ca 185\_. Was fa William ELLIOTT?

Roger B. ELLIOTT, 3113 Snowglen, Lansing, MI 48917

Need dates of b, m, d Brazele BERNARD, husb of Elizabeth BISSON. Also need his pts names. Brazele b PQ early 19th century.

Michael GAUDIN, 20 Congress Street Apt 218, Rumford, ME 04276 XXXXXXXXXX

Joseph/Jeno LE MAY b Can? d Can or Anchorville, MI where supposed to have had, 4 acres farmland nearby? He m Mary Louise LAVIGNE b Anchorville, St. Clair Co; MI. Their dau Louise m 15 May 1896 Bay City, MI to Henry MICHO. Need any info. Florene GAZSO, 3340 West Carpenter Road, Flint, MI 48504

XXXXXXXXX In search of LeNeuf du HERISSON, Mathieu and son Michel. Mathieu is the French progenitor and husband of Jeanne LE MARCHAND. They are the pts of Michel, the Seigneur du Herisson in PQ. Need Michel's wife name. It is not Jeanne LE MARCHAND (see Sulte). Also desire info about their origins in France. Who was this fam from Caen, Normandy? They have a crest. Was unable to find anything in Salt Lake nobility, armorial, or gentry books.

Audrey E. GERMAIN, 3801 Airport Road, Sacramento, CA 95834 XXXXXXXXXX

Looking for data on Yonge Street Quaker Church in Toronto for surname WINN. Espec John WINN and wife Christianna who m 183\_\_?, d and bur.

Rose Marie GIAMBRA, 1038 Reedy Drive, Wadsworth, OH 44281

Need any info ch of Sam LAMBERT and Adeline GIRARD of Brooks, MN area b 1890s-1920s. Also info ch of Oaise BEAUDRY and Caroline GIRARD--Tom and Anna b 1900-1920. Ann m Minneapolis, MN policeman. Tom and Anna supposed moved to Calif. Any info Adolphus GIRARD, son of Samuel of Brainerd, MN. Adolphus b ca 1870 Ste-Ursule, PQ, ret to Champlain?? Can shortly before 1917

Pierre GIRARD, 3146 Kentucky Avenue North, Minneapolis, MN 55427

Need any and all info Louis GUERIN dit ST-HILAIRE and Mary Leocadie POSEY, mein Can, VT or NY. 1 kwn dau Mary Louise b 15 Sep 1872 Grand Isle, Grand Isle Co, VT.

Leslee GREEN, 1754 West 1300 North #14, Salt Lake City, UT 84116

GUERIN, Louis, minor (Louis and Marie MORIN)
PAUZE, Leocadie, minor (Regis and f.Olive REGIS)
m 8 Jan 1866 Mascouche

### XXXXXXXXX

Need info Pierre TREMBLAY and Euphemie ROBIDOUX dau of Georges and Phoebee PINSONNEAULT, m 19 May 1867 Church of the Assumption, Redford, Clinton Co, NY. Not found 1870 Redford census. Where did they go, where bur? Did they have ch? Also need all info ch of Abel GAGNON and Matilda/Domitille ROBIDOUX who m 27 Nov 1848 St-Cyprien de Lery, Napierville, PQ. 1st ch Joseph b 29 Aug 1849 m Delphine ROBILLARD 1880 Southbridge, MA. Did Joseph 1st stop in NY or VT before going to MA?

Constance HANSCOM, 200 Orchard Street, Belmont, MA 02178

Napierville au fil des ans shows the following children in addition to Joseph: Marie-Sophronie b 7 Oct 1854; Teophile b 27 Sep 1863. With the large time span, I suspect they were living elsewhere.

### XXXXXXXXX

Need info Philomene LE CLAIRE b 29 Jun 1848 Montreal area, dau of Joseph and
\_\_\_\_\_. She m Alfred JOLIVETTE ca 1868-9 poss LaCrosse, WI.
Kristine HANSEN, 34701 Knox Butte Road East, Albany, OR 97321

### XXXXXXXXX

Need any info Louise/Laura GOODGEU b 1839 VT, d UP of MI 1902, dau of F. and mor unkwn. She 1/m Henry STEURS/STORES ca 1857, had ch: Helena/Ellen b 1858 upstate NY, d 1917 Gogebic Co, MI, m Joseph Octave AYOTTE b 1857 Maskinonge, PQ, d 1916 MI; Henry b 1860. She 2/m Peter ca 1862 RENNEAU/RENO b ca 1839 PQ son of Peter and unkwn.

Patricia A. HEUEL, 183 Parkview Road, Riverside, IL 60546
XXXXXXXXXX

Need info poss 2/m of Madeleine-Charlotte GODET b ca 1717 Montreal, dau of Jacques and Marguerite DUGUAY. Her 1/husb Jean-Marie DUPRAT d 1745 Montreal age 37. Their son who was bap as Sebastien DUPRAT 21 Aug 1739 Montreal was later kwn as Jean-Baptiste Sebastien DUPRAT in IL and Ste-Genevieve, MO where he d 1826.

Elizabeth C. HOAGLAND, 3107 North Sedgwick, Wichita, KS 67204

Paul LEFEBVRE dit VILLEMURE m 25 Jul 1854 St-Paulin, Maskinonge Co, PQ to Luce/Lucie/Julia AMBROISE dit LAVERGNE, dau of Elie and Julie PELLERIN. Paul supposed 2/m Adele BAROLET 27 Jan 1862 St-Leon. Have found 5 ch of Paul and Lucie/Julie: Adolphe b 4 May 1855 St-Leon, m Marie-Hermine MAILLOUX 13 Jul 1880 St-Barthelemi; Leandre m Julie MAILLOUX (sis to Marie-Hermine) 18 Feb 1879 St-Barthelemi; Georgina b May 1856 St-Leon, m Adolphe RIVARD 21 FEb 1881 St-Leon; Marie-Louise b Sep 1858, m Georges PLOURDE 10 Sep 1882 St-Leon; Leger b 20 Sep 1859 St-Leon. Have seen reference to Leger LEFEBVRE-VILLEMURE son of Antoine and Julie LAVERGNE, b 20 Sep 1859 St-Leon, m Adele BAROLET (date unkwn), had son Adelard who m Marie-Julie ST-LOUIS 22 Feb 1887 St-Leon.

Problem: cannot find anything on Paul except his m to Luce LAVERGNE. Les Vieilles Familles d'Yamachiche lists a Paul (son of Francois-Antoine and Felicite LANDRY) b 23 Jul 1827, m Marie BAROLET. Leger's fa is shown as Antoine not Paul. Did Leger and Paul m the same woman? Antoine and Paul both have wife Julie LAVERGNE. Leger and Paul both have wife Adele BAROLET. Is Leger son of Paul and Julie LAVERGNE? Would apprec any help to clear this up. Would like to corres with anyone on these lines.

Gayle JOHNSON, 3902 Malibu, Muskegon, MI 49442

Need names of ch of Joseph VINCENT and Marie TRAHAN who m 26 Nov 1781 Yamachiche, PQ. Kwn ch: Marie; Michel; Camille Charles; others? Ione KILGORE, 1501 South Baker #36, McMinnville, OR 97128 XXXXXXXXX

Seek info and/or desc Peter PARISA b 1799/1800 Nova S or New Bruns. drafted by Eng during War of 1812. He m Julianne PAULIN and they went to Mackinac Island (1844?) -- were there at time of the Indian Massacre. MN. 1860 census Bergen Twp, McLeod Co, MN. Found rec of 3 ch: Octave b 1829; Olymphe b 1840; Ida b 1843--poss had 3 sons in Civil War who ret home uninjured. Did Peter have more ch? Did he have any sibs? Where was he b? Joni L. LEFFLER, 195 Edmund Avenue #325, St. Paul, MN 55103

XXXXXXXXX

Thomas SMITH b 1767 VT, settled in Ancaster, Ont 1780s, m Polly (Mary) WEAVER 1797, step-dau of Frederick WILLIAMS. Polly to Can 1787? Thomas in War of 1812 at Niagara, Ont. Had bro Cushman who fought in the same battle on the American side in NY. Need info this fam. ...

Mrs. Wilfred LEWIS, Rt. 1, Simcoe, Ontario N3Y 4S9 XXXXXXXXX

Need info Abraham SALOIS b 1828 and Susanne BEAUVET (BOVAY, BOVOIS). Also Lena BERLAND b ca 1847. All in Edmonton, Alberta area. Lena m Toussaint SALOIS. Also William SAYER b 1796 NW Territories and Josephte FORBISHER (FROBISHER?)

Mrs. Gary MC KNIGHT, 324 - 31 Street NW, Great Falls, MT 59404 XXXXXXXXX

Need info and anc Rosairio Jean-Baptiste PAGE b ca 1880 Montreal, son of Simon (b 1850s, d Granby, PQ) and Georgianna BOIRE (d Granby). He grad from Laval Univ Medical School ca 1902, d 1940 Fort Kent, ME. Simon had bro Agapit who was an Oblate Father. His bio says Agapit b 12 Oct 1853 St-Philippe de Laprairie, son of Eustache LEPAGE dit PAGE and Esther ROBERT.

Carole MARTIN, 10220 SW 72nd Avenue, Miami, FL 33156 XXXXXXXXX

Would like to verify surname and anc of Elizabeth, m ca 1693 at Grand Pre (Acadia) and anc of her husb Pierre GRANGER. Elizabeth's surname has been shown as GUILBEAU (dau of Pierre) and also as GAUTEROT. Also wish to corres with anyone connected with the fol name variations and surnames: OZIOS, OSIAS, BOUDREAU.

Karen M. MILLER, 4801 NE Rova Road, Poulsbo, WA 98370 XXXXXXXXX

Need info Theophile and Elenore MORISSEAU who m 22 Nov 1856 St-Chrysostome, Norton Creek, Chateauguay Co, PQ. 4 of 9 ch b Can: Joseph 1857; Harriet 1860; Alexander 1861; Eliza 1864. Theophile son of the late Joseph and Marguerite BOUCHER. Elenore dau of the late Francois and Marie-Anne FILION. Her full name was Mary Rachel Elenore TURCOT. Want any and all info pts of Ludouico (Mary Hazel) SUPERNAULT b ca 12 Mar 1862 Can. She m Alexander MOUSSEAU/MUSSAW of Malone, NY. At the time of her d 19 Apr 1917 she was m to Frank SAWYER. pts are only kwn as Lewis SUPERNAULT and Fanny (or Fancy) MOSES. Variations are SUPERNANT, SUPERNON, SURPRENANT. Dits include SANCOUCY and ST. LOUIS. (Mary Hazel) was also m to Rodney KIMPTON after the d of Alexander MOUSSEAU. She is bur Chasm Falls, NY with her 3rd husb Frank SAWYER.

Frank MUSSAW, 1601 Highway 1417 East, Lot. #207, Sherman, TX 75090

Further answer to your query Vol. 14, p. 6 was provided by Robert Perreault, the author of <u>Mariages Perreault 1647-1900</u>. The parents of Marie-Louise Perreault were married 1 Jan 1866 at Southbridge, MA. Her father was called Dominique Gilbert. He most likely was Gilbert DOMINIQUE dit HERAULT and the priest recorded him as PERREAULT rather than HERAULT. Robert believes he came from Montmagny.

### XXXXXXXXX

Seek info and and desc of Elisabeth LEMIRE who m Antoine FRECHETTE 19 Feb 1816
Baie de Febvre. All I know is she dau of Francois and Antoinette BRASSARD. Any
help greatly apprec and willing to pay for photocopies and postage.

Sharon NAULT, 39 Glendale Avenue, Athol, MA 01331-9606

### XXXXXXXXX

Grfa Joseph GIGUERE m Eloise DUPRAS 16 Sep 1867 Chertsey Twp, Montcalm Ward, PQ. They had 16 ch, 12 girls and 4 boys. On 1881 and 1891 census at Ste-Julienne, Montcalm. More than half of the ch b US. 1900 and 1910 census Eloise living with some of her ch at Holyoke, Hampden Co, MA. Joseph was deceased.

Lillian NEELEY, 1630 West Adams #88, ElCentro, CA 92243

### XXXXXXXXX

Would like to find b pl of Joseph R. MORRIER/MAURIER son of Royal and Zoe BLANCHARD. Fam says b 18 Nov 1854 St-Hyacinthe area. Where were his pts from? Wish to find b pl Rosario S. POIRIER son of Seraphim and Exorie LANGEVIN/BERGEVIN 5 Aug 1896, poss Valleyfield area.

Audrey NIEMAN, 1537 Fenton Hills Road, Fenton, MO 63026

### XXXXXXXXX

Need d date and pl and info fam of Neil MAC FARLANE in Lanark, Ont area 1821 with wife and 3 ch. Need names of spouse and 2 ch. Have info son John. Neil sold land by deed 13 Oct 1835. He poss 2/m - or re-location 1835-1841 census.

Phyllis PANDOLFO, Box 6788, Tamuning, Guam 96911

### XXXXXXXXX

Seek link to Jette or Tanguay for <u>voyageur</u> Pierre CARTIER (son of Pierre) who m Veronique MALLET (dau of Pierre and Angelique MAJOR) late 1700's. Also, same link for MALLET and MAJOR.

Kenneth W. PARENT, 816 West Elm Street, Wheaton, IL 60187

Seek info fams of Peter NEWKIRK b 1771 USA, d 19 Feb 1853 Walsingham Twp, Norfolk Co, Ont. His son John b 1790s or early 1880s, d betw 1831-36--when and where? John m Maria OVERBAUGH poss 1827-8 Walsingham. Two kwn ch: Jane b 24 Feb 1830, d 13 Jun 1913; Abraham b 1831. Would like to contact anyone about thesefams. Will share info.

Elaine PERA, 9219 - 208th Street, Rt. 5, Langley, British Columbia V3A 4P8 XXXXXXXXXX

Need info Peter (Pierre?) BOSHAW/BEAUCHAMP, b ca 1830 PQ or MI, d before 1900 Wexford Co, MI. 2/m Mary STERLING 4 Oct 1868 Kimball Twp, MI. Had 4 daus by 1/w: Rosanna b 1850, may have been b Can; Greet; Tracy; Matilda--last 3 b St. Clair Co, MI. Who was their mor? When and where did she d? Who were her pts? Rumor is she was Indian.

Jennifer PETERS, 724 Hamilton, Kingsford, MI 49801 XXXXXXXXXX

Felix FOISEY b 9 May 1854 PQ, d 1949 Sudbury, Ont, m ca 1890 in MI where? when? to Marie Louise (Heloyse) BRUNET, dau of Honore and Olivine GLAUDE/CLAUDE of Ste-Adile, MI (place or parish?) Louise's sis Elizabeth (1874-1956) 1/m David DESCHAMPS, 2/m Frank PILOTTE 6 Feb 1911 Ste-Anne's; Olivine m Aristide LAMOTHE 15 Jul 1914 Ste-Anne's, Sudbury. Was Alex who m Onisine a bro? Were there other sibs? Need b, d and m dates and pl for Honore and Olivine's pts. Felix

and Louise's 1st 2 ch b US: Emma ca 1890; Philias ca 1893, pl and date? Other 9 ch b Sudbury area. Would like to corres with desc this fam of BRUNET and also with anyone searching FOISEY/FOISY.

Ann PHILLIPS, 1248 Holland Road, Sudbury, Ontario P3A 3R2 XXXXXXXXX

Would like to hear from anyone researching KINNEAR/KINNEER Irish/Scots/English. 1820's around Cornwall, Can. Andrew KINNEAR b 1828 Cornwall m Elizabeth HARRINGTON/ARMSTRONG b 1823-30 Can or NY. Kwn ch: Robert E. b ca 1848, d NY; Agnes b ca 1851 m Henry HUFF; ; (my line) Sarah Jane b 1 Mar 1855 m Joseph MILLER, lived MN and WI; Emma b ca 1858 m Henry Warner AUSTIN, lived Norwood, NY; Ellen b ca 1861, poss lived NH; Henry b ca 1867, lived Ceximix, Saskatchewan; Mary b ca 1871 m Henry BRITTON.

Lori (MILLER) PINGEL 2463 Springfield, Lapeer, MI 48446 XXXXXXXXXX

Searching for anc and ch of Ebenezer CLARK III b 1774, m Lora WALES 21 Jul 1796 NY City. Lora b 23 Oct 1781/2 either Windsor, CT or Muskegon, MI, d 5 Oct 1844 either Montreal, PQ or Oxford, Ont. Ebenezer drowned 1822 in the Grand Ottawa River. 10 ch b, only 3 kwn: William b 1799, m Elizabeth QUALE, d 1878; Elvira b 13 Aug 1803 St. Armand, PQ, d 10 Apr 1892 Louisville, NY, m Daniel GOODWIN of New Durham, NH on 17 May 1824; Sarah b 1808, d 1893, m Isaac SMITH. Ebenezer and Lora my grgrgrgpts.

Kay (HARINGTON) POST, 3419 Irwin Avenue #805, Bronx, NY 10463 XXXXXXXXXX

Wanted: any info about the fam PRIMEAU from arrival in Can to 1900.

Armand P. PREMO, Box 140, Alburg, VT 05440

XXXXXXXXXX

Wanted: any info about the fam PRIMEAU from arrival in Can to 1900.

Armand P. PREMO, Box 140, Alburg, VT 05440

XXXXXXXXXX

Need m rec Jared WILLEY b 11 Mar 1804 Peacham, VT son of Jared (b 23 Nov 1764 Hadlyme, CT, d 21 Nov 1849 Danville, PQ) and Ruth LINDSAY (b 1767 CT, d 9 Dec 1850 Danville). Jared Jr. d 28 Jun 1871 Danville and m Mary Cora BURBANK b 14 Feb 1810 Shipton, PQ, d 10 Apr 1869 Danville, dau of Benjamin (b 9 Mar 1765 Newburyport, MA, d 9 Jul 1838/9 Danville) and Dorcas FURBUSH (b 10 Oct 1766 Andover, MA, d Oct 1845 Danville). Jared and Mary Cora had son Curtis Ami b 23 Jan 1832 Danville, d 16 Jan 1896 Cabot, VT.

Olive (WILLEY) RICHARDSON, 415 Santa Helena, Solana Beach, CA 92075 XXXXXXXXXX

Walter (William) MC FARLAN b 1766-63 Stirlingshire, Scot, d 1833 St. Patric, New Bruns. He m Janet ca 1780s Nova S/Scot/NY and 2/m Patience ca 1800-10 in New B? Walter had che Walter b 1797, m 1821 Catherine BURNS, Robert b 1799, 2/m Catherine MC GUIRE; William b 1802; Jeanette b 1796; Catherine; John? b 1783, d 1850, m 1808 Julie Ann MC LAUGHLAN. Need info other ch and desc, and pts of Catherine MC GUIRE.

Diana D. RUSSELL, 429 - 8th Street, Apt D, New Westminster, British Columbia V3M 3R5

### XXXXXXXXX

Need info Maxime BEAUPRE b 3 Feb 1845 St-Esprit, PQ son of Alexandre and Madeleine MERCIER, d 21 Nov 1906 Beaufort, MI. He m Permelia DELONGCHAMP b 26 Dec 1847 St-Lin, PQ, dau of Ceasar and who?, d 10 Apr 1939 Marquette, MI. Their son George b 26 Sep 1890 Beaufort, d 14 Sep 1949 Ionia, MI.

Rochelle A. (BEAUPREY) SALKE, 2252 Beaudoin, Marquette, MI 49855
XXXXXXXXX

Joseph CAZA m Mary LACHARITE. Joseph came to US 1870 poss to NH, VT or up-state NY. They m ca 1885-9 NH or VT. 1887-1900 lived Ashuelot, Troy, Marlborough, NH. Ch: Henry b 14 Dec 1887 Ashuelot, d NH; Angelina b 5 Jul 1892 Ashuelot, d NH; Flor Ida b 21 Sep 1896 St-Eulalie, PQ, d Can. Have b, d, m recs from above places but they are not helpful.

Bernardette (LACHANCE) SCARPONI, Box 7187, Gonic, NH 03867

### XXXXXXXXX

Need pts, their m and line for Thomas OLIVER-AYOT dit LAVICTOIRE who m Marie-Anne BEAUDIN 22 Oct 1810 St-Denis.

Mrs. Wayne SENECAL, R.D. #2 Box 2926, Whitehall, NY 12887

### XXXXXXXXX

Need info Hiram PILLAR b Nov 1835 Ont, son of Jacob and Julia SCHWEDTFEGER, m Sarah GERHARDT, dau of Philip and Amelia \_\_\_\_\_ 1863 Somerset, St. Croix Co, WI. Who were their grpts?

Roberta SHELTON, 509 High Woods, Fort Worth, TX 76112

### XXXXXXXXX

Louis-Charles GAUTHIER-LA ROUCHE m Clemence BEAUCHAMP 18 Oct 1824 St-Benoit, PQ. Have her line. Need m rec his pts Joseph GAUTHIER-LA ROUCHE and Marie-Louise PAQUET.

Bev SMITH, 3747 NE 187th, Seattle, WA 98155

Need latest mailing address of June ENGLEBRETSON formerly of High Prairie, Alberta. She m Andre/Andrew ENGLEBRETSON ca Jan 1939. Wish to corres with her or her ch.

David SNOWDON, 17 Orchard Road, Shrewsbury, MA 01545
XXXXXXXXXX

Seek info Abigail AUGER (ANGER, ANKER) b ca 1815. Poss dau of Frederick who lived Tecumseth Twp, Simcoe Co, Ont 1837. Frederick likely son of a UEL. Abigail m James MC LAUGHLIN 1834 Home District, Ont. Died pre-1871. Ch: Esther m Joseph WILLSON; Margaret m George BENTLEY; Mary m John STEELE; Jane m Edward BUSHELL; Sarah m William SMITH; Eliza m James MONTGOMERY; Matilda m John WASDELL; Robert James; William. Any info greatly apprec.

Catherine SPOTTKE, 4829 Hamilton Lane, Minnetonka, MN 55345

### XXXXXXXXX

Alexis LEBEAU b 1816 St-Paul l'Ermite, PQ, d there 1906, son of Jean Louis LEBEAU-LALAOUETTE and Marie-Anne VALLIANT. He m 1840 Repentigny to Marcelline ARCHAMBAULT b 1833, d 1897, dau of Antoino and Marie-Josette CHEVIGNY-DURAND. Alexis a desc of Jean-Baptiste BAU-LALOUETTE and Etienne LORE/LORET.

Mrs. Cleo STANCO, 16640 Eastburn, Detroit, MI 48205

### XXXXXXXXX

Seek Prescot LEACH ca 1847-1876, son of Naham (1822-30 Nov 1874), m Sarah FRANKLIN. Ch: Charles b 22 Nov 1869, d 28 Sep 1931; Prescott b 16 Aug 1871, d 2 Apr 1960. Sarah 2/m Fred M. OLIVER (b 26 Dec 1850, d 8 Dec 1943) and had son Fred J. b 5 May 1877, d 25 Jan 1958. Is Sarah the person in Hollenbeck Cemetery survey as "Mother, 13 Aug 1850 - 29 Jan 1883?" 1880 Fed Census of Columbiaville, Lapeer Co, MI shows Fred M. OLIVER head of house with stepson George LEACH. Who is George?

Terry STEVENS, 2338 Eugene Street, Burton, MI 48519

### XXXXXXXXX

Seek sibs of Julia Louise PROVOST/PREVOST b 1824 Varennes, PQ, dau of Jean-Baptiste and Esther RICHARDS who m 1812 Varennes. Julia m W. Henry BISSONNETTE, son of Louis and Marie-Louise CHARRON ca 1849 Outagamie Co, WI or Thompsonville, CT. Seek any info pts and sibs (1 kwn sis named Aumalie) of Marie-Louise CHARRON b 1798-1805 Enosberg or Hinesburg, VT, m Louis BISSONNETTE ca 1824.

Moved to St-Charles, PQ ca 1830. Res Amsterdam, NY 1840 census, in Appleton, WI by 1860.

Jana SWANSON, 1778 North Marian Avenue, Thousand Oaks, CA 91360 XXXXXXXXXX

Looking for Henry LEASK (LESK, LISK) b ca 1812 Orkney Islands, Scot. To Can Jun 1837 on steamer Patrick Henry and employed as a Lake Capt, River Pilot and for the Hudson Bay Co. 1850 census Sault Ste. Marie, MI--purchased property here 1840s. Later res Wauwatosa, WI left lots to son Henry, prob in Elgin, IL. Would like to find where he d, his fam, and where he is bur. Will trade info.

Doloris T. SYRJALA, Rt. 2 Box 175, Sault Ste. Marie, MI 49783

Rene BODINEAU dit LANGEVIN (son of Andre BODINAUD and Marie TRIGORI, deceased of France) m Genevieve RAYMOND (dau of Joseph and Genevieve GAGNER) 11 Oct 1784 Chambly. Need any info Genevieve's pts, b, sibs and anc. Rene and Genevieve moved to Noyan, PQ before 1809, chgd their name to LONGEWAY and joined the Church of Eng. Why?

Pamela (WOOD) WAUGH, 730 Dunhill Drive, Orlando, FL 32825

Looking for Indian connection of Francois GERVAIS m Angelique ST-ONGE 13 Nov 1787 Contrecoeur.

Judith WEBB, 1942 Summit, Marquette, MI 49855

XXXXXXXXX

New info to query Vol. 13 #2, p. 70--Seek pts of Henrietta IREDELL DOWLING b 3 May 1796 "Eng-Can." Her fa, Lawrence DOWLING a Loyalist who went to St. John, New Bruns.

Lois (SHARP) WHITE, 31191 Ceanothus, South Laguna, CA 92677

Need anc Patrick HOLMES of the 98th Regt, b 1789 Ire, came 1818, m Marie-Anne MINCHIN? ca 1825. Rec'd military grant 1825 in Andover, New Bruns. Pioneers of Southern Victoria lists Patrick as son of Moses. This seems unlikely since Moses settled in New Bruns 1783 and his sons were b there. Ch: Ann b 1826; Mary b 1827; John b 1830; Helen b 1832; Lillian; Sarah b 1834; William b 1837; Eliza b 1839; Issabella b 1842; Robert b 1845; George Minchin b 1848.

Dorothy A. WILSON, 245 Middle Street #501, Portsmouth, NH 03801 XXXXXXXXXX

Has any BRISTOL fam researcher ever located precisely where in Ont ch of Elisha and Jane BRISTOL were b? Poss Front of Lansdowne Twp, Leeds Co? or NY? Jane Ann b 1806 m William VAN DOOZER 1822 Can; Alfred b 1814 m Mary Jane LENSS ca 1833/7 Can; Nelson b 1818 m Esther ca 1838. They lived 1850 Racine Co, WI. Were there other ch?

Faye WOOD, 1260 McCormick Street, Green Bay, WI 54301 XXXXXXXXX

Need info Marie-Marguerite-Angelique LEFEBVRE de BELLEFEUILLE b 1820 (per Loiselle index) m Donald CAMERON (m rec not found) 1834 St. Raphael's, Williamstown, Ont. Son Eustache Antoine bap 1837 St-Jerome-godpts Louis VALIQUET and Marguerite LEGAULT-DESLAURIERS (they were prob grpts of Marie-.-mg-Angelique). She 2/m Jerome LONGPRE 26 Oct 1840 St-Jerome, PQ. Fam mems say she dau of Joseph de BELLEFEUILLE and his 1/w Angelique VALIQUET (Joseph 2/m LEPROHON) and that his 1/m was later annulled. Where did this m take place? Angelique VALIQUET was from Ste-Therese and d 1870.

Azalea WRIGHT, 16827 Kettle River Blvd, Forest Lake, MN 55025 XXXXXXXXXX

"人也用人有自然为"

Marguerite CHARBONNEAU m 10 Feb 1710 Charlesbourg to Jean RENAUD. She dau of Jean and Isabelle. Need her mor name.

Mrs. Marvel ZIMMERMAN, 1745 Dykstra Road, Muskegon, MI 49445 Her mother was Isabelle ABOIRE.

# The King's Daughters

**Revised Edition** 



# Joy Reisinger Elmer Courteau

Sparts, WI: Joy Reisinger 1988

The King's Daughters by Joy Reisinger and Elmer Courteau is now available. This is a revised and corrected edition of the series originally published in <u>LOST IN CANADA?</u>. Soft cover, perfect binding, 6" x 9", 233 pages including an every name index. \$15.00 postpaid (Wis. residents add 5% sales tax -- \$.75). ISBN 916849-04-X. Library of Congress 88-090620.

Order from Joy Reisinger CGRS, 1020 Central Avenue, Sparta, WI 54656

Ship Passengers to Quebec 1824

The following "Port of Quebec - Ship Arrivals" are from the Quebec Harbour Master's Arrivals Book. Extractions were made by Thomas Turner of Seattle, Washington. The entries are arranged as: sailing date and port, arrival date, type of craft, name of craft, the ship-master's name, followed by the passenger's names and comments (if any).

25 May from London, arrived 19 Jul, brig Addison, Master R. Brown:

Mr. Bridge, Royal Navy

Lieutenant Harris, Royal Staff

Mr. Usborne

16 Aug from Waterford, arrived 29 Sep, ship Aeolus, Master Thomas:

Mr. Harris

Family Harris

25 Apr from Cork, arrived 6 Jun, brig Albion, Master Stewart:

Mr. McCharty, brother

Mr. McCharty, brother

Mrs. McCharty, wife

Family McCharty

18 Jul from Cork, arrived 20 Aug, brig Alchymist, Master Mills:

Rev'd Mr. Crawley

16 Apr from Liverpool, arrived 31 May, bark Alexander, Master Marshall:

Mr. Brackenbridge

24 May from London, arrived 15 Jul, ship Alfred, Master John Spink:

Mr. Steward

7 Apr from London, arrived 1 Jun, brig Amethyst, Master Thompson:

Mr. Hoofstetter

Mr. Maitland

Mr. Raymont

Mr. Venor

Mr. Woolrich

3 Jun from London, arrived 10 Aug, brig Ann & Sarah, Master Rutherford:

Mr. Evans

3 Apr from London, arrived 2 Jun, ship Asia, Master Tindall:

Mr. Lee

Mr. Patton

9 May from Liverpool, arrived 23 Jun, brig Betty, Master Wedgewood:

Mr. Hudson

12 Jun from Trinidad, arrived 27 Jul, brigantine <u>Bolina</u>, Master Nelmes: Captain Darrell

18 Jul from Dublin, arrived 7 Sep, brig Briton, Master Scanlon:

Mr. Burton

Mrs. Burton

Burton servants

8 Apr from Hull, arrived 31 May, ship Brothers, Master Jenkinson:

Mr. Mathley

13 May from London, arrived 23 Jun, ship Brunswick, Master Balke:

Mr. Reed

19/21 Apr from Belfast, arrived 3 Jun, bark Caledonian, Master David McComb:

Andrew Armstrong

William Bell

John Bowden

Thomas Bowes

John Clidsdale

Matthew Cook

Mr. Rowland

Mr. Forbes

```
William Costigan
John Henderson
James Jack
William Jack
James Martin
William McIntosh
David Sr. Morton
                                                                 14.
David Jr. Morton
Sarah Mussin
James Park
William Park
Stewart Pogue
John Stewart
George Watts
Richard Whillock
John Woolsey
William Bell
    10 Aug from London, arrived 3 Oct, brig <u>Clarkson</u>, Master Tullackton:
Mrs. Fitzsimmons
Misses Fitzsimmons
    7 Apr from London, arrived 6 Jun, brig Charles Tennyson, Master Boiet:
John Brown, Seaman; drowned 12 Jul at Quebec
Samuel Henley, Seaman; drowned 12 Jul at Quebec
    7 Apr from Greenock, arrived 31 May, brig Cherub, Master Rayside:
Mr. Cormack
Mr. Farrie
Mr. Russell
Mr. Shaw
Mr. Wilkie
    25 Aug from Greenock, arrived 3 Oct, brig Cherub, Master Rayside:
Miss Rutherford
    1 Apr from London, arrived 3 Jun, ship Comet, Master William Symes/Sims:
Connel Campbell, Seaman apprentice; deserted 6 Jul
John Keay, Seaman apprentice; deserted 6 Jul
    6 Jul from Liverpool, arrived 21 Aug, brig Commerce, Master Ray:
Mr. Rob
Mrs. Rob
Rob servant
    14 Jun from St. Vincents, arrived 19 Jul, brig Commerce, Master Burns:
Mr. Hancocks
    3 Apr from Leith, arrived 4 Jun, brig Culloden, Master Leyden:
Mrs. S. Dallas; Mrs. Scales Dallas
    6 Apr from London, arrived 4 Jun, brig Dew Drop, Master Wokes:
Mr. Legs
Mr. Lowe
```

14 Apr from London, arrived 1 Jun, brig <a href="Eagle">Eagle</a>, Master Healey: Mr. Burns

24 Jul from Aberdeen, arrived 10 Sep, brig Diadem, Master Barkley:

11 days from Gaspe, arrived 24 Jul, brig Douglas, Master Ellis:

```
41 days from Liverpool, arrived 9 Jul, brig Earl Moira, Master Allison:
Captain Ross
    10 May from London, arrived 25 Jun, brig Eden, Master Smith:
Mr. Davis
Mr. Johnson
Mrs. Stewart
Mr. Washam
Miss Williams
    18 Jun from St. John, New Brunswick, arrived 17 Jul, schooner Effort, Master
Caldwell:
Mr. Aknos
    28 Apr from London, arrived 12 Jun, bark Eginton, Master Bothwaite:
Lieutenant Bairn, Royal Artillery
Lieutenant Benn, Royal Artillery
Major Coffin, Royal Artillery
Captain Evans, Royal Artillery
Major Hickman, Royal Artillery
Lieutenant Lethbridge, Royal Artillery
Captain Louis, Royal Artillery
Lieutenant Robinson, Royal Artillery
Lieutenant Spearman, Royal Artillery
Dr. James Verling, Ass't Surgeon, Royal Artillery
Lieutenant Wood, Royal Artillery
    19 Aug from London, arrived 3 Oct, ship Elizabeth, Master Treadwell:
Captain Halder, Captain
    56 days from Cork, arrived 3 Jun, bark Elizabeth, Master Charlton:
Mr. Wright
    11 Apr from London, arrived 3 Jun, brig <u>Erato</u>, Master Thomas Blair:
Mrs. Blair, died at sea 2 May 1824
    12 May from Cork, arrived 11 Jun, brig Gales, Master Dawson:
Captain Wood, 37th Regiment
    4 Apr from Bristol, arrived 12 May, bark General Wolfe, Master R. Stanworth:
Captain Wells
    22 Aug from Bristol, arrived 26 Sep, bark General Wolfe, Master R.
Stanworth:
Mr. Blaunerbasset
Mr. Farley
Farley servant
    26 May from Halifax, arrived 22 Jun, schooner George III, Master Cutler:
Mr. Farquhar
Mr. McPherson
Captain O'Brien, 22nd Light Dragoons
    4/7 Apr from Dublin, arrived 12 Jun, ship Gilbert Henderson, Master John
Greigson:
Abraham Bagnald
James Wall
Owen Welsh
John White
    30 May from Glasgow, arrived 4 Aug, brig Glasgow, Master Taylor: Mr.
Buchanan
Mr. Frazer
Mr. Hamilton
Mr. Jeffrey
```

Mr. Brooks

24 Jun from Lynn, arrived 29 Aug, brig Glory, Master Brian: 16 Jul from Halifax, arrived 4 Aug, schooner Good Intent, Master Skinning: Mr. McSwiney Lieutenant Russell, Army Lieutenant Mr. Smith 56 days from Ilfracombe, arrived 4 Jun, brig Grace, Master Nagg: Mr. Jones 29 May from Portsmouth, arrived 2 Jul, bark Harriett, Master Curtis: Mr. Newton Mr. W. Newton 11 Aug from Bristol, arrived 26 Sep, brig Heighington, Master Lovell: Lieutenant Plonkett, 37th Regiment 11 Apr from Whitehaven, arrived 2 Jun, brig Henderson, Master Steel: Jackson 6 Jun from St. John's, Newfoundland, arrived 23 Jun, brig Herald, Master Gibbs: Henry Shea, Seaman on the brig Herald John Tillery, Cook on Herald; drowned 11 Jul 8 Sep from Liverpool, arrived 10 Oct, brig Horatio, Master Sparks: Miss Davies 11 Sep from Liverpool, arrived 10 Oct, brig Indian, Master Mathias: Mr. Terrien 7 Apr from Belfast, arrived 1 Jun, ship James Bailey, Master Gowen: Mr. Bell Mr. Blackwood 32 days from Belfast, arrived 5 Oct, brig Jane, Master Hossack: Mr. J. Blackwood Mr. Gardner Mr. McEwan Mr. Weir 15 Apr from Liverpool, arrived 2 Jun, brig Jean, Master Innes: Mr. Chaffers Mrs. Chaffers 10 Apr from Cork, arrived 3 Jun, bark John Howard, Master Smith: Mr. J.S. Campbell Mrs. J.S. Campbell Campbell servant Mr. Seymore 18 Jun from Liverpool, arrived 4 Aug, brig John & Mary, Master Shaw: Captain Young, Captain of new ship at Montreal 1 Jun from New Providence, arrived 19 Jul, brig June, Master Miller: Mr. Johnson Mr. Solomon Mr. Turner Turner servant 4 Jul from London, arrived 31 Aug, brig Kingston, Master Birnie: Mr. Heathfield 1 May from Sunderland, arrived 23 Jun, brig Lady Frances, Master Barry: Captain Reed, 70th Regiment

15 Apr from Liverpool, arrived 1 Jun, ship Lady Gordon, Master John Bell:

Mr. Rankin Mr. Richardson

```
8 Sep from Liverpool;, arrived 10 Oct, ship Lady Gordon, Master John Bell:
Andrew McDonald, Pensioner 5th Regiment of Foot; drowned 28 Oct
Mrs. Noves
Miss Noyes
Miss Noyes
Mr. Rutherford
Mr. Watson
    11 May from Liverpool, arrived 25 Jun, brig Livonia, Master Smith:
    21 days from St. John's, Newfoundland, arrived 20 Aug, brig Lord
Ravensworth, Master Craggs:
Mr. Lemesurier
    35 days from Newry, arrived 11 Jun, ship Lord Wellington, Master Maxwell:
Robert Armstrong
Thomas Barton
Robert Beaty
James Best
William Browne
Thomas Crowe
Joseph Dawson
David Dick
James Jones
Robert Jones.
William Loughlan
John Lowrey
Doctor Patterson, Ship's Doctor
Patrick Short
James Strain
Thomas Walker
    30 May from Belfast, arrived 25 Jun, bark Lord Wentworth, Master Mcleod:
Mr. Carpenter
Mr. Roberts
    3 Jun from Antigua, arrived 19 Jul, brig Louisa, Master Carden:
    9 Jul from Liverpool, arrived 18 Sep, brig Love, Master Gla_es:
Mr. Harrison
    15 Apr from Liverpool, arrived 17 May, ship Margaret, Master Fisher:
Rev'd Mr. Burton
Burton Family
Joseph Froste
    20 Aug from Liverpool, arrived 29 Sep, ship Margaret, Master Fisher:
Mr. Goodall
Captain Mossop
    10 Aug from Leith, arrived 24 Sep, brig Margaret, Master Trood:
Mr. Handyside
Captain McKie,
Captain Mossop
    13 May from Glasgow, arrived 24 Jun, brig Margaret, Master Boyd:
Mr. Browing
    12 Jul from Mirimichi, arrived 29 Jul, sloop Margaret, Master Bowden:
Mr. Gilmore
Mr. Grey
Mr. Lesher
```

Captain Thoreau, 37th Regiment of Foot

Mr. Samuels Mr. Willoughby 26 Apr from Liverpool, arrived 7 Jun, brig Marquis Wellington, Master Baxter: Mr. Hoges Fall of 1823 from St. Vincent, arrived 15 May, brig Mary, Master Walker: Mr. McCloud, brother 6 May 1824 from Gaspe (wintered), arrived 15 May, brig Mary, Master Walker: Mr. McCloud, brother 34 days from St. Vincents, arrived 5 Oct, brig Mary, Master Weatherhood: Mr. Hurdle 39 days from Newry, arrived 24 Jun, brig Mary, Master Young: Patrick Calely James Conlon, Co. Armagh, Ireland Daniel Finegan James Martin, Co. Managhan, Ireland James Mills, Co. Louth, Ireland Thomas Parr, Co. Cavan, Ireland George Weir, Rathfriland, Co. Down, Ireland 24 days from Halifax, arrived 24 Jul, brig Nancy, Master Hunter: Mr. Strachan 19 Aug from Greenock, arrived 11 Oct, brig Neil: Mr. Young 3 Jul from Dublin, arrived 1 Sep, brig New Astley, Master John Bartlett: James Craig John Goodisson Patrick Ivory, Kilkeny, Ireland James Moore John Moore 5 Jul from London, arrived 19 Aug, ship Norfolk, Master Brown: 6 Jun from Liverpool, arrived 24 Jul, ship North Briton, Master Walter Millar: Mr. Tutel Mr. Tweedie 8 Apr from Glasgow, arrived 3 Jun, ship Northumbrian, Master Davison: Mr. Martin 17 days from St. John's, Newfoundland, arrived 31 May, brig Norval, Master Punton: Mr. Lemessurier 20 days from Newfoundland, arrived 31 Oct, schooner Nymph, Master Pope: 10 Apr from London, arrived 3 Jun, bark Ocean, Master Blackburn: Mr. Carman Mrs. Carman Carman Family 16 Sep from Downs & London, arrived 16 Oct, ship Ottawa, Master Douglas: Miss Atkinson, 2 Atkinson servants Doctor Franklin Mrs. Franklin

2 Apr from London, arrived 6 Jun, bark Peggy, Master Jones:

Mr. Wilcox

Mrs. Wilcox

Wilcox Family

4 Jun from Barbados, arrived 19 Jul, bark <u>Perseus</u>, Master Jackson: Doctor Stewart

25 May from Grenada, arrived 25 Jun, ship Princess Royal, Master Townsend:

Mr. Crowthers

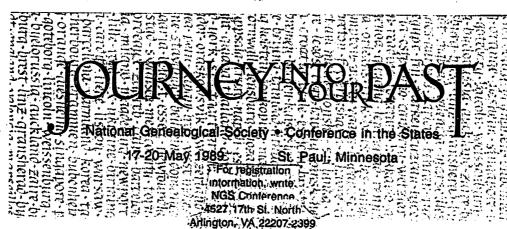
Mr. McConnoche

Mr. Rennolds

29 Aug from Halifax, arrived 11 Sep, schooner <u>Providence</u>, Master Sire: Doctor Pardy, Staff Doctor

Mrs. Pardy, Doctor's wife





# U.S. Extracts From Lacadie Church Registers Virginia Easley DeMarce

Of all the Richelieu River parishes, Lacadie probably contributed more of its children to the population of the Vermont and New York shores of Lake Champlain and to the settlement of the Champlain Islands than any other single parish - even more, in fact, than Chambly, in spite of the long missionary association of Father Pierre-Marie Mignault of Chambly with the Lake Champlain region. Almost always known as Lacadie, rather than under its more formal title of Ste-Marguerite de Blairfindie, the parish appears in the New York and Vermont vital records in some strange guises - quite a few immigrants originating from Lacadie are recorded as having come from Nova Scotia, simply because the town clerks knew Longfellow's "Evangeline" better than they knew Quebec geography, and translated the name of this "little Acadie" into the 19th-century name of the original Acadie, rather than transcribing it as it was given to them.

These extracts include only those cases where a family is mentioned as having been resident in the United States at the time the entry was made in the Lacadie records. For a full understanding of the border region, nothing less than a full transcript of the registers would be adequate. Occasionally, there are baptism for families I know from other records were U.S. residents, but the entry does not mention where they lived. Frequently, there are more baptisms for children of these same couples which mention the family as residing at Lacolle or Odelltown, for example, rather than on the American side of the border. Some families, in fact, moved back and forth.

These are not missionary records, properly speaking. The evidence of the registers is that the U.S. residents came to Lacadie to have these sacraments performed, rather than that the Lacadie priests were travelling to Northern New York or Vermont. The records were read from the beginning of the parish in 1785 through 1845. Sources: LDS microfilm reels 1,031,782 through 1,031,787.

ANDERSON, Dominique. 28 Sep 1800 Baptised conditionally Dominique, aged 2 years 1 month 17 days, born of the legitimate marriage of George ANDERSON, day laborer on Lake Champlain, and of Magdeleine MARNE. Godparents: Dominique CLOUATRE and Genevieve PAULIN.

ASSELIN, Francois. Married 24 Oct 1808 Francois ASSELIN, major son of Prisque ASSELIN, laborer, and Louise LACROIX dit ROBERGE, resident on Lake Champlain, and Marie LIVERNOIS, major daughter of Antoine LIVERNOIS, day laborer, and Marie-Josephte LABONTE, of St-Constant. In presence of Prisque ASSELIN, brother; Pierre LACROIX dit ROBERGE, maternal uncle, undersigned; Noel BELLANGER, godfather; Jerome TREMBLEY, friend; Jean-Baptiste BOYE, brother-in-law; Noel TERRIEN, undersigned; Antoine GOGUET, Louis GENDRO, friends of the bride.

ASSELIN, Jean-Baptiste. 24 Feb 1816 Baptised Jean-Baptiste born 20 Oct 1815 of the legitimate marriage of of Francois ASSELIN and of Cecile NIVERNOIS, living on Lake Champlain. Godparents: Jean-Baptiste TERRIEN and Julie JOURDAN.

ASSELIN, Joseph Abraham. 28 Feb 1819 Baptised Joseph Abraham aged 13 months, issue of the legitimate marriage of Prisque ASSELIN, farmer of Lake Champlain, and of Louise BOILEAU. Godparents: Pierre ROBERGE and Marguerite BOUDREAU.

ASSELIN, Marie-Louise. 15 Mar 1812 Baptised Marie-Louise aged 12 months and 24 days, born of the legitimate marriage of Francois ASSELIN, laborer, and of Marie LIVERNOIS living at Sazi. Godparents: Pierre DUMON and Ursule ASSELIN.

ASSELIN, Marie-Louise. 4 Feb 1816 Baptised Marie-Louise aged 5 months, issue of the marriage of Prisque ASSELIN, laborer, and of Louise BOILEAU domiciled on Lake Champlain. Godparents: Francois BISSONNETT and Marie-Josephte BOUCHARD.

ASSELIN, Prisque. 26 Jan 1799 Baptised conditionally Prisque born 6 May of the preceding year of the legitimate marriage of Prisque ASSELIN, laborer, and of Louise BOILEAU. Godparents: Yves BOUDREAU, laborer, and Marguerite DUPUI, wife of Etienne BOUDREAU.

ASSELIN, Prisque. 24 Feb 1816 Baptised Prisque born 28 Oct 1813 of the legitimate marriage of Francois ASSELIN and of Cecile NIVERNOIS living on Lake Champlain. Godparents: Prisque ASSELIN and Marie-Louise TERRIEN.

BEAUREGARD, Alexis. 18 Jun 1804 Baptised Alexis born 30 Oct of the preceding year of the legitimate marriage of Alexis BEAUREGARD, farm laborer, and of Rosalie DUMAS living on Lake Champlain. Godparents: Jean-Baptiste BESSET and Marie-Madeleine POUPART. The father absent.

BEAUREGARD, Etienne. 12 Jan 1812 Baptised Etienne born 11 Oct last of Alexis BEAUREGARD and of Rosalie DUMAS domiciled on Lake Champlain. Godparents: Bonaventure ROI and Louise COUPAL. The father absent.

BEAUREGARD, Sophie. 7 Jul 1810 Baptised conditionally Sophie born 23 Feb of the preceding year of the legitimate marriage of Alexis BEAUREGARD, farm laborer, and of Rosalie DUMAS, living on Lake Champlain. Godparents: Godefroi TREMBLAY and Marguerite FONTAINE.

BELANGER, Francois. 25 Dec 1816 Baptised Francois aged (2 or 10?) months, son of Jean BELANGER, day laborer, and of Marguerite LEBEAU of Lake Champlain. Godparents: Louis LEFEBVRE and Marie TISSE.

BELLANGER, Marie-Louise. Buried 15 Feb 1799 Marie-Louise BELLANGER, wife of Louis AUGE, laborer resident on Lake Champlain, died past 21 Sep aged 24 years.

BLEAU, Antoine. 27 Feb 1811 Baptised conditionally Antoine, born 7 August of the 1809 of the marriage of Pierre BLEAU, farmer, and of Theotiste PAULIN resident on Lake Champlain. Godparents: Pierre PHANEUF and Josephte BLEAU.

BLEAU, Francois. Francois BLEAU, son of Pierre BLEAU of Lake Champlain and the late Josette LAFOREST, married 20 Oct 1817 Catherine BROSSEAU, daughter of Francois BROSSEAU and Catherine FERDAIS.

BLEAU, Marguerite. 21 Oct 1816 Baptised Marguerite aged 6 months, daughter of Pierre BLEAU and Theotiste PAULIN her father and mother of Lake Champlain. Godparents: Pierre NORMANDIN and Charlotte GODIN.

BLEAU, Pierre. Married 28 Jan 1799 Pierre BLEAU, laborer, widower of Josephte LAFORET, living in Lake Champlain, and Theotiste PAULIN, major daughter of Antoine PAULIN, laborer, and Theotiste QUOTTARD, also of Lake Champlain. Witnesses: Antoine CHENNEVILLE, uncle of the groom, and Amable PAULINT, brother of the bride.

BLEAU, Pierre. 12 Jun 1800 Baptised conditionally Pierre, aged 6 months and 2 days, issue of the legitimate marriage of Pierre BLEAU, laborer in the Grand Sazy and of Theotiste PAULIN, undersigned. Godparents: Paul PHANEUF and Theotiste GOTTARD, maternal grandmother.

BLO, Marie. 2 Feb 1812 Baptised conditionally Marie born 26 Jul last of the marriage of Pierre BLO, laborer, and of Theotiste POLIN, domiciled on Lake Champlain. Godparents: Bonaventure GODIN and Marguerite ISABELLE.

BLUTEAU, Henriette. 6 Dec 1821 buried Henriette, legitimate daughter of Francois BLUTEAU, farmer on Lake Champlain and of Brigitte GAMACHE his wife, died day before yesterday on Lake Champlain aged 6 months.

BLUTEAU, Marguerite see Francois ST-ONGE

BOILEAU, Andre. 20 Mar 1816 Baptised conditionally Andre born 21 Oct 1813 issue of the legitimate marriage of Amable BOILEAU, laborer, and of Marguerite FONTAINE living on Lake Champlain. Godparents: Pierre GIRARD and Marie-Rose LAMARCHE.

BOILEAU, Marie see Francois GOULET

BOILEAU, Michel. Baptised 3 Jun 1805 Michel born 17 Oct of the preceding year of the legitimate marriage of Amable BOILEAU, laborer, and of Marguerite FONTENE living on Lake Champlain. Godparents: Basile BECHARD and Francoise PAULIN.

BROSSEAU, Catherine see Francois BLEAU

BROUILLETTE, Maurice. Married 18 Sep 1809 Maurice BROUILLETTE, son of Maurice BROUILLETTE and Marie DENIAULT of Laprairie, to Elizabeth MAY daughter of Etienne MAY and Elizabeth DORE of Lake Champlain.

CAMPBELL, Desanges see Louis PERRON

CAMPBELL, Joseph. Baptised 2 Jul 1837 Joseph born 4 Jan 1836 of the legitimate marriage of Antoine CAMPBELL, day laborer, and of Emelie ALEXANDRE, of Albourg, United States of America. Godparents: Pierre TETREAU and Desanges CAMPBELL, wife of Louis PERRON.

CAMBELL, Josephte. 10 Sep 1831 Baptised conditionally Josephte born 22 Mar last of the legitimate marriage of Antoine CAMBELL, farmer, and of Emmelie ALEXANDRE of Halburg of the United States.

CAMPBELL, Marie-Odille. Baptised 23 Sep 1834 Marie-Odille born 6 Apr 1833 of the legitimate marriage of Antoine CAMPBELL, day laborer of St-Albourn, and of Emilie ALEXANDRE.

CARPENTIER, Louise Julie Olive see F.O. DOUCET

CASADY, Jean-Baptiste. 26 Dec 1818 Baptised Jean-Baptiste age 18 days born of the legitimate marriage of Michel CASADY of Lake Champlain and of Corney M (sic). Godparents: Bernardin SMITH and Catherine CASADY.

CHARBONNEAU, Marie-Catherine see Michel LAROCHE

CHARTIER, Louise see Simon LAFOND

DANIEL, Joseph Blaise. 15 May 1803 Baptised Joseph Blaise born at Carien, son of the late Blaise DANIEL farm laborer and of Marie-Marguerite CHARLIER, aged about 7 months. Godparents: Joseph LANGLOIS and Louise CHARTIER.

DANIEL, Marie-Elizabeth. 18 May 1803 Baptised conditionally (M-Elizabeth DANIEL in margin) born at Carien 2 Sep 1800, daughter of the late Blaise DANIEL farm laborer and of Marie-Marguerite CHARTIER. Godparents: Jacques BRO and Marguerite DUPUI.

DEPIN, Joseph. Baptised 11 Jun 1817 Joseph aged 4 years 3 months, son of Louis DEPIN farmer of Chasie and of Francoise PLOUF. Godparents: Ambroise PLOUFE and Amable JOURDIN.

DEPIN, Marie. Baptised 11 Jun 1817 Marie, aged 3 months, of Louis DEPIN farmer at Chasie and of Francoise PLOUFE. Godparents: Theodor BECHARD and Desanges CONSTANTINEAU.

DESTROISMAISONS dit PICARD, Jean-Baptiste. Jean-Baptiste DESTROISMAISONS-PICARD, son of Francois DESTROISMAISONS-PICARD and Madeleine SEGAUT of Chasie, married 12 Jan 1824 Angelique FONTAINE daughter of Jean FONTAINE and Madeleine FAVREAU of Iberville.

DODELIN, Joseph. Married 21 Nov 1808 Joseph D'ODELIN, day laborer, major son of Joseph D'ODELIN, day laborer, and of Josephte LANGDO, living like their said son at Sazi, Diocese of Balthimor, and Marie-Marguerite DUPUI, major daughter of Ignace DUPUI, day laborer, and of Catherine CHABOT, living like their said daughter at Chazi, Diocese of Balthimor.

DOUCET, F.O. 23 Oct 1817 married F.O. DOUCET, doctor of medicine, to Miss Louise Julie Olive CARPENTIER of the Diocese of New York, daughter of Elie CARPENTIER and of Claire PIGEON, dispensation of 3 banns by letter of M.J.O. CONNELLY.

DUMAS, Etienne. Married 14 Oct 1805 Etienne DUMAS, son of Ignace DUMAS, late laborer, and Madeleine POUPART, living on Lake Champlain, and Angelique PAULIN, major daughter of Antoine PAULIN, laborer, and of Theotist COTTARD, living on Lake Champlain.

DUMAS, Etienne. Buried 20 Feb 1810 Etienne DUMAS, husband of Charlotte BOURDEAU, domiciled on Lake Champlain, died the 16th of the present.

DUMAS, Marguerite Baptised 9 Mar 1817 Marguerite aged 1 months, daughter of Pierre DUMAS and Marie BOILEAU of Lake Champlain.

DUMAS, Marie. Baptised 6 Jul 1806 Marie born 17 Feb of the present year of the legitimate marriage of Etienne DUMAS, laborer, and of Marie-Angelique PAULIN resident on Lake Champlain. Godparents: Joseph BISSET and Françoise PAULIN.

DUMAS, Marie 20 Feb 1810 buried the body of Marie, daughter of Etienne DUMAS, laborer, and of Charlotte BOURDEAU, domiciled on Lake Champlain, died the 16th of the present month aged 13-years. Present: Amant HEBERT and Anselme BRO.

DUMAS, Marie-Claire. Baptised 2 Feb 1817 Marie-Claire, aged 3 months, daughter of Etienne DUMAS, day laborer at Chasie, and of Marie PAULIN. Godparents: Joseph PHANEUF and Pauline DUMAS.

DUMAS, Pierre Ignace. Baptised 28 Dec 1814 Pierre Ignace, aged precisely 1 year, issue of the marriage of Ignace DUMAS, farm laborer, and of Marie GABOURIAUX-LAPALME, residents on Lake Champlain. Godparents: Jean-Baptiste BESSETTE and Marie-Madeleine POUPART.

DUMOND, Marie. Baptised conditionally 4 Feb 1815 Marie aged 2 years, issue of the marriage of Hubert DUMOND, laborer, and of Marie BOILEAU, domiciled on Lake Champlain. Godparents: George GAMACHE and Marie-Louise LAMBERT.

DUMOND, Rose. Baptised 4 Feb 1815 Rose aged 6 months, issue of the marriage of Hubert DUMOND, laborer, and of Marie BOILEAU domiciled on Lake Champlain. Godparents: Louise BELLANGER and Elizabelle MOISANT.

DUPUIS, Marie-Marguerite see Joseph DODELIN

DUQUET, Marie see Louis GENDREAU

DUSSEAULT, Antoine. Married 29 Apr 1843 Antoine DUSSEAULT of High Gate, Vermont, United States, to Suzanne RAYMOND, also of High Gate, Vermont.

ENDERTON, George. Baptised 2 Jan 1819 George aged 11 months, issue of the marriage of George ENDERTON, farmer, and of Claire GENDRON. Godparents: Jean-Baptiste GIRARD and Marie DIRUM(?).

FISETTE, Catherine see Pierre PAULIN

FONTAINE Angelique see Jean-Baptiste DESTROISMAISONS

FORET, Marguerite see Francois LAFOY

FOURNIER. Baptised 7 Jan 1818 Louis aged 7 years; Michel aged 1 years 10 months; Domitille aged 8 months. Children of Jean-Baptiste FOURNIER, farmer of Lake Champlain and Marie TREMBLAY.

GAUDIN, Bonaventure. Married 18 Feb 1805 Bonaventure GAUDIN, laborer, major widow of Marie-Louise DUQUET, of this parish, and Genevieve PAULIN, major daughter of Antoine PAULIN, laborer, and of Theotiste COTTARD living like their said daughter at Sazi. Witnesses: Pierre GAUDIN, father; Antoine DETOUR; Antoine POUTRE-LAVIGNE, friend of the groom; Theotiste COTTARD, mother; Pierre PAULIN, brother; Paul PHANEUF, friend of the bride.

GENDREAU, Louis. Married 1 Feb 1831 Louis GENDREAU, son of Jacques GENDREAU and Genevieve ST-YVES of Lake Champlain, to Marie DUQUET, daughter of Etienne DUQUET and Josette CHARLAND.

GILIE, Francois. Married 22 Sep 1817 Francois GILIE, son of the late Antoine GILIE, farmer, and the late Marie Jason BEAUCRIE of L'Assomption to Julie PAULIN, minor daughter of Amable PAULIN and Josephte STOTTE of Chasie.

GOSSELIN, Charlotte see Francois MENARD

GOSSELIN, Louise see Noel LAROCHE

GOULET, Francois. Married 1 May 1816 Francois GOULET, shoemaker living in this parish precisely 6 months, and Marie BOILEAU whom he had espoused on Lake Champlain in the United States of America, have rehabilitated the same marriage. They recognize a child as legitimate.

GOULET, Joseph. Baptised 21 Feb 1816 Joseph born 9 Oct 1815 of the legitimate marriage of Louis GOULET and Elizabeth LAROCHE living at Platsburg. Godparents: Marc GUERIN and Ursule MARSYLLE.

JULIEN, Marie. Baptised 17 Feb 1811 Marie born about the middle of Nov 1809 of the marriage of Antoine JULIEN, inhabitant of Chazi, and of Marie BLANCHARD. Godparents: Antoine BERNIER and Marie BARON.

LABOMBARDE. Baptised conditionally 7 Sep 1822 Victoire, aged 1 year 3 months; Isabelle aged 6 years; Marie aged 5 years, legitimate daughters of Alexis LABOMBARDE, farm laborer of Lake Champlain, and of Josephte FONTEVILLE, his wife.

LAFOND, Simon. Married 23 Jun 1792, rehabilitation, Simon LAFOND and Louise CHARTIER, promised 13 years ago in the Colonies before witnesses for lack of a priest.

LAFOY, Francois. Married 23 Jun 1792, rehabilitation, Francois LAFOY and Marguerite FORET, promised together before a justice of the peace in the Colonies, for lack of a priest in the year 1767, on Nov 10.

LAMOUREUX, Appoline see Bruno TREMBLAY

LANGLOIS, Domitille. Baptised 18 Jun 1810 Domitille born 24 Apr last of the legitimate marriage of Francois LANGLOIS and of Marie-Louise MARCHAND domiciled on Lake Champlain. Godparents: Antoine MARCHAND and Marie-Terese LABREQUE.

LAROCHE, Francois. Baptised 12 Jun 1818 Francois aged 1 year 6 months, son of Noel LAROCHE, farmer of Chassie and of Louise BOMBARDIER. Godparents: Michel BOURGEOIS and Sophie MARCEAU.

LAROCHE, Julie. Baptised conditionally 6 Jan 1801 Julie, aged 10 months and 20 days, legitimate daughter of Noel LAROCHE, laborer, and of Louise GOSSELIN living in the Petit Chatogue. Godparents: Joseph BOURGEOIS and Therese DALPE.

LAROCHE, Michel. Baptised conditionally 6 Jan 1801 Michel aged 2 years 6 months 4 days, son of Noel LAROCHE and of Louise GOSSELIN living in the Petit Chatogue. Godparents: Michel BOURGEOIS and Madeleine BOURGEOIS.

LAROCHE, Michel. Married 13 Feb 1804 Michel LAROCHE, son of Francois LAROCHE and Francoise SAMSON of Lake Champlain, to Marie-Catherine CHARBONNEAU, daughter of Louis CHARBONNEAU and Marie-Archange AGUENIER of St-Luc.

LAROCHE, Noel. Married 6 Nov 1797 Noel LAROCHE, son of Francois LAROCHE and Francoise SAMSON, domiciled on Lake Champlain, to Louise GOSSELIN, minor daughter of Louis GOSSELIN and Anastasie BOURGEOIS, also of Lake Champlain

LAROCHE, Noel. 5 Feb 1815 buried Noel, son of Noel LAROCHE, day laborer, and of Louise LABONBARDE of Sazi, died day before yesterday aged 6 months.

LEBEAU, Joseph. Married 11 Jan 1819 Joseph LEBEAU, son of Amable LEBEAU and Marie GOSSELIN, of Lake Champlain, to Marie-Louise TREMBLAY, daughter of Louis TREMBLAY and Charlotte HEBERT.

LESAUVAGE, Francois. Baptised conditionally 21 Mar 1812 Francois aged 2 and 1/2 years, born of the marriage of Thomas LESAUVAGE, carpenter, and of Marguerite MARNE domiciled on Lake Champlain. Godparents: Nicolas MARTIN and Marie GIROUX.

LESAUVAGE, Marie. Baptised conditionally 21 Mar 1812 Marie aged 19 months, issue of the marriage of Thomas LESAUVAGE, carpenter, and of Marguerite MARNE domiciled on Lake Champlain. Godparents: Joseph LORD and Marie BOILEAU.

LIVERNOIS, Julie. Baptised 6 Jul 1817 Julie aged 1 and 1/2 months daughter of Francois LIVERNOIS and of Marguerite MARTIN of Lake Champlain. Godparents: Louis LEMELIN and Marie-Catherine GREGOIRE.

LIVERNOIS, Marie see Francois ASSELIN

LOGAN, Jean. Baptised 16 Sep 1822 Jean aged 3 weeks, son of Sam LOGAN, tailor living on Lake Champlain and of Catherine REMILLARD.

MAILLOUX, Madeleine see Joseph WARD dit RUBENNE

MARTIN, Joseph. Baptised conditionally 10 Mar 1810 Joseph born 26 Feb last of the legitimate marriage of Francois MARTIN, farm laborer, and of Marie HOULE domiciled at Sazi.

MAY, Elizabeth see Maurice BROUILLETTE

MENARD, Francois. Married 14 Sep 1795 Francois MENARD, resident on Lake Champlain, son of the late Antoine MENARD and of Therese FONTENE, his father and mother of the parish of St-Joseph of Chambly, and Charlotte GOSSELIN, daughter of Louis GOSSELIN and of Anastasië BOURGEOIS, her father and mother of Lake Champlain, in presence of Albert PREVOT, brother-in-law; Francois LARO, cousin; and of Michel BOURGEOIS, maternal uncle; Olivier DUPUY; Etienne TRAHANT, brother-in-law; Jacques ALEXANDRE, friend of the bride.

MENARD, Olivier. Baptised 29 May 1803 Olivier born 18 Apr of the legitimate marriage of Louis MENARD, day laborer, and of Marie-Anne LANNIER, living on Lake Champlain. Godparents: Joseph SIMARRE and Elizabeth LABONNERIE.

MONMELLION, Marie-Anne. Baptised 19 Mar 1801 Marie-Anne born today of the legitimate marriage of Jean MONMELLION, day laborer on Lake Champlain, and of Monique MEUNIER. Godparents: Toussaint PROVOST and Rose CYR.

PAULIN, Abraham. Baptised 5 Feb 1816 Abraham born 3 Aug preceding, of the legitimate marriage of Pierre PAULIN, laborer, and of Catherine FISETTE. Godparents: Pierre FISETTE and Euphrosine ISABELLE.

PAULIN, Amable. Married 27 Jul 1801 Amable PAULIN, laborer, son of Antoine PAULIN, laborer, and Theotiste COTTARD living like their son at the Riviere Sazi, and Josephte STOAT, minor daughter of the late Robert STOAT, laborer, and of Josephte DEMARAIS, residing and living like her said daughter at the Riviere a la Colle. Signed: Amable PAULINT.

PAULIN, Angelique see Etienne DUMAS

PAULIN, Catherine. Baptised 15 Jan 1810 Catherine born 16 Jun of the preceding year of the legitimate marriage of Pierre PAULIN, laborer, and of Catherine FISETTE domiciled on Lake Champlain. Godparents: Charles FISETTE and Louise GAUTIER.

PAULIN, Francoise. Baptised 3 Feb 1811 Francoise born 16 Jul last of the legitimate marriage of Pierre PAULIN, laborer, and of Catherine FIZET domiciled on Lake Champlain. Godparents: Abraham FIZET and Josephte CAMBELLE.

PAULIN, Francoise see Jean-Baptiste PELTIER

PAULIN, Genevieve see Bonaventure GAUDIN

PAULIN, Joseph Salomon. Baptised 8 Mar 1819 Joseph Salomon aged 5 months issue of the legitimate marriage of Pierre PAULIN farmer on Lake Champlain and of Catherine FISETTE. Godparents: Augustin REIGNE and Angelique GAGNON.

PAULIN, Julie. Baptised 22 Jan 1803 Julie daughter of Amable PAULIN and Josephte SCOTE aged 6 months living at the Petit Sazi. Godparents: Pierre PAULIN, paternal uncle, and Marguerite LA BALINN/LA BABIN (?).

PAULIN, Julie see Francois GILIE

PAULIN, Pierre. Married 11 Jul 1808 Pierre PAULIN, major son of Antoine PAULIN, laborer, and Theotiste COTTARD, living on Lake Champlain, to Catherine' FISETTE, major daughter of Charles FISETTE, laborer, and Christine HEBERT. Witnesses: Theotiste COTTARD, mother; Amable PAULIN, brother; Pierre BLEAU, Bonaventure GAUDIN, brothers; Jacques BOUDET, friend of the groom; Charles FISETTE, father; Abraham FISETTE, brother; Pierre FISETTE, paternal uncle; Charles FISETTE, grandfather; Paul PHANEUF, Jean-Baptiste BESSET, friends of the bride.

PAULIN, Theotiste see Pierre BLEAU

PELTIER, Jean-Baptiste Married 11 Jul 1808 Jean-Baptiste PELTIER, resident on Lake Champlain, major son of Louis PELTIER, laborer, and Marie-Elizabeth SULE of St-Denis, to Francoise PAULIN, major daughter of Antoine PAULIN, laborer and Theotiste COTTARD, of Lake Champlain. Witnesses: Louis PELTIER, father; Louis CHAMBERLAND, friend of the groom; Theotiste COTTARD, mother; Amable PAULIN, brother undersigned; Pierre BLEAU, Bonaventure GAUDIN, brothers-in-law; Jacques BOUDET undersigned, friend of the bride.

PELTIER, Joseph. Baptised 3 Apr 1819 Joseph aged 14 months, son of Louis PELTIER, shoemaker on Lake Champlain, and of Ursule ASSELIN. Also Sophie, daughter of Louis PELTIER and Ursule ASSELIN aged 6/10(?) months.

PERIN, Marie-Louise. Baptised conditionally 26 Apr 1801 Marie-Louise born 16 Oct of the preceding year of the legitimate marriage of Jean-Baptiste PERIN, laborer, and of Louise VAILLANCOUR, living on Lake Champlain. Godparents: Joseph PERIN, paternal grandfather and Francoise VAILLANCOUR, maternal aunt.

PERRON, Louis. Married 23 Aug 1819 Louis PERRON, son of Louis PERRON and Marie-Helene CHARLAND of the United States, and Desanges CAMPBELL daughter of Michel CAMPBELL and Desanges DUMAS.

POLIN, Pierre. Baptised 20 Jan 1812 Pierre son of Pierre POLIN and Catherine PHIZET born 9 Nov last, domiciled on Lake Champlain.

QUECLE, Marguerite. Baptised 13 Jun 1796 Marguerite born 15 Jul of the preceding year, daughter of Frideric QUECLE and of Marie-Anne MAQUET, domiciled on Lake Champlain.

RAYMOND, Suzanne see Antoine DUSSEAULT

ROBERGE, Emelie. Baptised 21 Jan 1811 Emelie born 6 Oct of the legitimate marriage of Pierre ROBERGE and of Catherine GENDRO, inhabitant of Lake Champlain. Godparents: Francois LECLAIR and Marie-Desanges LALIME.

ST-ONGE, Francois. Married 14 Aug 1815 Francois ST-ONGE, resident in this parish, major son of the late Francois ST-ONGE and of Marie ETIER, resident at Lake Champlain, to Marguerite BLUTEAU, minor daughter of Etienne BLUTEAU, beggar, and Susanne LEMIEUX. Witnesses: Michel ETIER, maternal uncle . . .

SAUVAGE. See LESAUVAGE.

SINTONGE, Marguerite. Baptised conditionally 26 Dec 1821 Marguerite aged 4 years 10 months 5 days, legitimate daughter of Francois SINTONGE, day laborer on Lake Champlain and Marguerite BLUTEAU his wife.

SMETS, Cecile. 1 Oct 1794 supplied the ceremonies of baptism to Cecile SMETS, daughter of Benjamin SMETS and of Marie RICHARD, age 14 years and 29 days, having been baptised by a Protestant minister in the Colonies. Godparents: Jacques SURPRENANT and Marie TRAHANT.

SMETS, Marie. 1 Aug 1794 supplied the ceremonies of baptism to Marie SMETS, daughter of Benjamin SMETS and of Marie RICHARD aged 20 years 11 months and 10 days, having been baptised by a Protestant minister in the Colonies. Godparents: Jacques Clement HERSE, merchant, undersigned, and Anne LANDRY.

STOTE, Isabelle. Baptised 11 Sep 1808 Isabelle born 8 Jul of the present, daughter of Robert STOTE and of Francoise BOULEY, living on Lake Champlain. Godparents: Olivier HEBERT and Elisabelle LABONNERIE.

STOTE, Josephte see Amable PAULIN

TELLIER, Benjamin. Baptised conditionally 10 Jun 1801 Benjamin aged 18 months, son of Benjamin TELLIER-LAFORTUNE, shoemaker, and of Marie ASSELIN, living on Lake Champlain. Godparents: Honore LORD and Genevieve DESTROISMAISONS-PICARD.

THEDIER, Marie-Angelique. Baptised conditionally 25 Jan 1798 Marie-Angelique aged 6 months and 22 days, daughter of Jean-Baptiste THEDIER and of Marie-Louise RINOIT, living on Lake Champlain.

TREMBLAY, Bruno. Married 12 Oct 1830 after publication of 3 banns of marriage made at the parochial masses of this parish and of 2 at Chazi in the United States as appears by the certificate of Messire DUGAS, missionary of the said Chazi, the dispensation of the other having been accorded by the abovesaid Messire DUGAS, between Bruno TREMBLAY, farmer, major son and domiciled at Chazi in the United States of Jean-Baptiste TREMBLAY and Genevieve MORNAY his father and mother of Chazi of the one part, and Appoline LAMOUREUX, minor daughter of Michel LAMOUREUX and Marie PATENAUDE.

TREMBLAY, Emilie. Baptised 12 Jan 1817 Emilie aged 5 months, daughter of Jean-Baptiste TREMBLAY, cultivator of Chasie, and of Genevieve MARNAY. Godparents: Jerome GIRARD and Françoise VANDAL.

TREMBLAY, Josephte. Baptised 7 Jan 1819 Josephte aged 8 months, daughter of of Louis TREMBLAY, farmer on Lake Champlain and of Victoire MARNAY. Godparents: Joseph TREMBLAY and Charlotte DUPUIS.

TREMBLAY, Julie. Baptised 27 Jul 1817 Julie aged 16 months, born of the legitimate marriage of Francois TREMBLAY and Marie JEANDRAU of Chaisie. Godparents: Joichain NOLET and Marguerite HEBERT.

TREMBLEY, Laurent. Baptised conditionally 25 Feb 1811 Laurent born 26 Nov last of Antoine TREMBLEY, farm laborer, and of Josephte MARNE living at chazy. Godparents: George GAMACHE, undersigned and Osite TREMBLEY.

TREMBLEY, Louis. Baptised conditionally 27 Jan 1806 Louis born 24 Mar 1805 of Louis TREMBLEY and Victoire MARNE of Sazi. Godparents: Louis BOUCHARD and Elisabelle LANDRY.

TREMBLAY, Louis Baptised 30 Jun 1805 Louis born 30 Jan son of (omitted) TREMBLAY and of Marie GENDRO of Lac Chambly (sic). Godparents: Louis OLIGNY and Josephte TREMBLEY. (Entry written on the endpapers of the volume of church registers.)

TREMBLEY, Marie. Baptised 8 Mar 1810 Marie born 26 Sep of the preceding year of the legitimate marriage of Louis TREMBLEY, laborer, and of Victoire MARNE, domiciled at Sazi. Godparents: Pierre GAMACHE and Osite TREMBLEY.

TREMBLAY, Marie-Louise see Joseph LEBEAU

TREMBLAY, Louise. Baptised 3 Apr 1815 Louise aged 6 months, daughter of Louis TREMBLAY and Victoire MARNE, residents at Petit Sazi. Godparents: Constant CARTIER and Louise BROSSEAU.

UNKNOWN, Claire. Baptised 8 Jan 1818 Claire who has been brought from Lake Champlain aged 1 year and 8 months, born of unknown parents. Godparents: Moise GIRARD and Emerange MARLAN(?).

WARD, Joseph Ruben. Baptised 17 Jun 1804 Joseph Ruben WARD aged 22 years 11 months 25 days, son of Jean WARD laborer and of Debora HINKLEY, living in the province of Vermont, parish of Adeson. Godparents: Pierre MARCOUX and Genevieve LANDRY. Signed: Joseph Reuben J. WARD.

WARD dit RUBENNE, Joseph. Married 30 Jul 1804 Joseph WARD dit RUBENNE, son of Jean WARD and Bora HINSLEY of Adessin, to Madeleine MAILLOUX, daughter of Joseph MAILLOUX and Marguerite LANDRY. (As her widower, he married (2) 9 Nov 1809 to Marie POUTRE, daughter of Pierre POUTRE and Marie-Anne VAUTOUR.)

WARD, Marie-Anne. Baptised 12 Jul 1815 Marie-Anne born 27 Sep last of the legitimate marriage of Ruben WARD and Marie POUTRE domiciled in the United States of America.

#### St. Andrew's Presbyterian, Ottawa Part 5

Marriages 1839-1881 and baptisms 1829-1873, extracted from Public Archives of Canada microfilm reel M-2365 by Sister Loretta Penchi FSPA. Continued from volume 14, p. 37.

Marquis, John Anderson born Scotland, residing Brownsville son of Alexander and Jemima, married Catherine Mathieson 31 Dec 1861

Marshall, William born and residing Fitzroy son of John and Sarah Bresee, married Mary Richard 29 Jul 1862

Marshall, Charles born and residing Huntington, PQ son of William and Jane Young, married Isabelle Adams 6 Aug 1877

Martin, Helen born 1 Mar baptised 13 Mar 1832 daughter of Alexander and Sally Low

Martin, John born Monaghan, Ireland, residing Ottawa son of Alexander and Margaret Wilkins, married Margaret McCormick 5 Nov 1873

Martin, Robert born 2 May baptised 24 Jun 1838 son of Daniel and Nancy Baylis of Gloucester

Martin, Dougald born Campbelton, Scotland, residing Ottawa son of Dougald and Barbara McDonald, married Ellen Fitzgerald 6 Aug 1873

Martin, Mary Jane born Ottawa daughter of James and Jane Woods, married John Abbott 31 Dec 1866

Martin, Margaret born Ottawa 13 Jun baptised 10 Sep 1843 daughter of James and Jane Woods, married George Raitt 3 Jun 1865

Martin, John born 26 Feb 1854 baptised 28 Mar 1855 son of James and Jane Woods

Martin, Hannah born 14 Sep 1856 Ottawa baptised 16 Jan 1857 daughter of James and Jane Woods, married Charles Henry Deamaly 17 Dec 1878

Martin, Eliza Jane born 8 Aug 1859 baptised 27 Feb 1860 daughter of James and Jane Woods

Martin, William born 6 May 1862 baptised 8 Apr 1863 son of James and Jane Woods

Martinson, Daniel married Nancy Baylis of Gloucester 24 Jan 1837

Mason, Ira of Westmeath married Mehitabel Chamberlain of Hull 17 Oct 1838 Mason, Sarah Ann born 6 Aug 1864 baptised 27 Jan 1865 daughter of John and Jane Miller

Mason, Mary Elizabeth born 9 Oct 1869 baptised 6 Feb 1870 daughter of John and Jane Miller

Mason, William Robert born 21 Feb baptised 1 May 1872 son of John and Jane Miller

Mason, Emily born 31 May 1866 baptised 19 Nov 1873 daughter of John and Jane Miller

Mason, John born England, residing Ottawa son of Robert and Elizabeth Thomson, married Elizabeth McCormick 13 Apr 1861

Mason, Corporal Canadian Rifles, found a 10 month old baby 5 Nov 1862, baptised Helen Elizabeth 17 Nov 1862

Mathieson, Catherine daughter of Henry and Maria McKelvy, married John Anderson Marquis 31 Dec 1861

Matthews, Robert married Olive Tulford of Hull 20 Feb 1836

Matthews, Thomas born Cornwall, England, residing Ottawa son of William and Grace Prout, married Mary Nichol 30 May 1877

Mattice, Elisa Lucretia born 12 Mar 1832 baptised 25 Mar 1833 daughter of John and Mary Loucks of Osgoode

Maxwell, Thomas born Ireland, residing Hull son of Thomas and Catherine McVay, married Mary Jane Milne 14 Apr 1859

May, Daniel married Margaret Penny of Clarence 6 Nov 1830

May, Elisa born 17 Mar baptised 26 Mar 1832 daughter of Daniel and Margaret Penny

May, Stephen of Clarence married Helen Kinny of Bytown 17 May 1836 (she was omitted in the cross-listing)

May, David born 24 Sep 1836 baptised 13 Jan 1837 son of the late Stephen and Hellen Kinny

Maxwell, Wallace Eustace born London, England, residing Ottawa son of Eustace and Elizabeth Day, married Elizabeth Mary Dyke 17 Mar 1875

Mayo, John born 24 Feb baptised 26 Feb 1837 son of William, Corporal 1st Co. 15th Regiment, and Anne Locay

Mecham, Jane born Ireland daughter of William and Susan Neilson, married Matthew Middleton 26 Feb 1864

Meikle/Merkle, Thomas born 20 May 1853 baptised 10 Sep 1855 son of Robert and Agnes Fox

Meikle, Robert John born 23 Apr baptised 10 Sep 1855 son of Robert and Agnes Fox

Meikle, Agnes born 27 May baptised 7 Jul 1857 daughter of Robert and Agnes Fox

Meikle, Alice born 27 Oct 1859 baptised 15 Jan 1860 daughter of Robert and Agnes Fox

Meikle, Andrew born and baptised 29 Dec 1861 son of Robert and Agnes Fox Meikle, Mary Helen born 31 Dec 1862 baptised 9 Feb 1863

Mennie, John born and residing Clarence son of Joseph and Effie McCaskill, married Annie Dalrymple 7 Sep 1881

Merrile, Horace married Adaline Church of Hull 10 Feb 1842

Middleton, Matthew born Lower Canada, residing Nepean son of Thomas and Elizabeth Smith, married Jane Mecham 26 Feb 1864

Miles, Andrew born 19 Sep 1844 baptised 2 Feb 1845 son of Alexander and Jean Hutton

Miles, Elizabeth Anne born 14 Dec 1830 baptised 2 Jun 1831 daughter of the late William, Corporal 7th Co, and Elizabeth Coutts

Millar, Joseph born Quebec, residing New Edinburgh son of John and Harriet Hitchens, married Mary Ann Davidson 25 Dec 1872

Millar, Robert Dawson of Ottawa son of Francis (born Co Antrim, Ireland) and Jane Dawson, married Ann Janes Smith 9 Nov 1868

Millar, Samuel Alexander born 11 Dec 1869 baptised 17 Apr 1870 (probably) son of Robert Dawson and Ann Janes Smith

Miller, Thomas born 1 Mar 1843 baptised 31 Jan 1844 son of Thomas and Ellen. Owen of Buckingham

Milne, Agnes born 6 Jul 1832 baptised 23 Jan 1836 daughter of David and Jane Hadley of Hull

Milne, Joseph born 23 Aug 1834 baptised 23 Jan 1836 son of David and Jane Hadley of Hull

Milne, Elizabeth Hutchinson born 8 Apr baptised 18 May 1856 daughter of George and Margaret Lynn

Milne, Robert born and residing Chelsea son of Peter and Eliza, married Jane Ann Taylor 23 May 1878

Mitchell, Andrew Hugh born 27 Jul baptised 25 Sep 1830 son of David and Helen Paterson

Mitchell, Mary born 30 Jul baptised 26 Oct 1833 daughter of David and Helen Paterson

Mitchell, Catherine born 12 Oct baptised 25 Dec 1844 daughter of William and Catherine Higgins of Wakefield

Moad, Robert of Nepean married Mary Loyd of Bytown 25 Oct 1842 Moffat, Charles born Hull, residing Nepean son of Alexander and Isabella Pink, married Agnes Gillespie 7 Jan 1864

Moffat, Alexander of New Edinburgh married Mary Robertson of Bytown 8 Oct 1835 (she was omitted in the cross-listing)

Moir, John born Kilmarch, residing Ottawa son of John and Elizabeth Shields, married Lydia Ranklin McLaughlin 25 Dec 1872

Mollison, James Lundie born 25 Aug baptised 26 Oct 1862 son of Robert and Isabell Wills

Monroe, Donald of Bytown married Barbara Pearson of Nepean 18 Feb 1840 Monroe, Anne born 22 Sep 1840 baptised 3 Jan 1841 daughter of Donald and Barbara Pearson

Monroe, Donald born 7 Sep 1842 baptised 5 Jan 1843 son of Donald and Barbara Pearson

Mones, James married Ellen McGavin of Osgoode 4 Apr 1845

Monro, Clarissa born 13 Feb baptised 5 Jul 1831 daughter of William and Catherine Wesley

Monro, William Thomas born 6 Apr 1834 baptised 21 Feb 1835 son of William and Catherine Wesley

Monley, Richard married Elizabeth Templeton of Gloucester 22 Dec 1835 Montgomery, Susanna born Marlborough daughter of Gabriel and Catherine Moor, married Jon McCaren 9 Nov 1860 (he was missed in the cross-listing)

Montgomery, William born Goulbourn, residing Manotick son of Hugh and Sarah Montgomery, married Margaret Williams 28 Jan 1875

Montgomery, John married Sarah Wiseman of Huntley 2 Feb 1839

Montgomery, Isabella born 5 May baptised 20 Jun 1840 daughter of John and Sarah Wiseman

Montgomery, Jane born Marlborough daughter of Robert and Rachel Pretty, married James Woods 18 Apr 1865

Montgomery, Margaret born Ireland daughter of William and Margaret Warwick, married Francis Armitage 19 Oct 1860

Montreville, Edward married Jane Cole of Clarendon 11 Apr 1837

Moor, Charles married Catherine Kennedy of Osgoode (she was omitted in the cross-listing, and no date was given)

Moore, Charles of Canandaique, New York married Kate Armstrong of Ottawa 8 Mar 1855

Moore, Henry, widower of Hull, married Alice Drow of Hull 30 Jul 1832

Moore, John married Maria Rily of Bytown 15 Dec 1845

Moore, Jonathan married Susan Simpson of Templeton 5 Sep 1839

Moore, Andre born and residing Gloucester son of Samuel and Anne Gamble, married Mary Lindsay 28 Jan 1864

Moor, Thomas married Margaret Nesbit 12 Jan 1854

Morain, Thomas born Montreal, residing Bryson, PQ son of Thomas and Julia Malrue, married Miss Paul 9 Sep 1880

Morehead, Margaret born 15 Feb baptised 20 Jun 1840 daughter of Hamilton and Ann Laurie of Huntley

Morgan, Mary Jane born 4 Mar baptised 6 Jun 1830 daughter of George and Hanna Hull

Morris, Edward married Anne Thompson of Fitzroy 9 Oct 1837

Morris, William born Plymouth, England, residing Gloucester son of John and Elizabeth Hurrell, married Mary Craig 6 Jan 1880

Morris, Peter of Renfrew County married Ellen Baillie of Bytown 17 Dec 1850 Morris, Marion Elizabeth King born Burnstown daughter of Peter and Ellen Baillie, married John MacDougal 7 Sep 1870

Morris, Thomas of Russell married Elizabeth Hamilton 31 Dec 1857
Morris, William of McNab married Eliza Cameron of Bytown 27 Oct 1840
Morrison, Flora born Canada East daughter of Daniel and Agnes Currie,
married Henry Wilkie Ogg 1 Nov 1859

Morrison, Mary Ann born Pembroke daughter of Donald and Mary Ann Davidson, married Thomas Stewart 8 Sep 1874

Morison, Hugh, gentleman of Fitzroy, married Ann Grierson 1 Jan 1839 Morrison, William son of James and Mary Elliott, married Amy Wilson 11 Sep 1873

Morrison, Sarah born 4 Jan baptised 23 Mar 1849 daughter of John and Esther Morrison

Morrow, Eliza Jane born Ireland daughter of Thomas and Letitia Gilson, married John Stevenson 3 Jul 1863

Morrow, William of Nepean married Lucy Griffiths 14 Sep 1831

Morrow, William married Margaret Byers of Gloucester 4 Feb 1834

Moshen, William married Abigail Wight of Hull 17 Apr 1845

Mowat, John born 27 Jul 1853 baptised 11 Nov 1854 son of Alexander and Elizabeth Fisher (Stewart?)

Mowat, Isabella born 10 May 1855 baptised 25 Aug 1856 daughter of Alexander and Elizabeth Fisher

Mowat, Archibald Malcolm born 12 Mar 1860 baptised 27 Jun 1864 son of Alexander and Elizabeth Fisher

Mowat, Lotty born 26 Oct 1862 baptised 27 Jun 1864 child of Alexander and Elizabeth Fisher

Mortimer, Helen Margaret born 5 Mar baptised 2 Apr 1862 daughter of George and Joanna Starke

Moyers, Mary born Quebec daughter of John Miller and Harriet Hitchins, married Henry Foster 26 Oct 1872

Muchmore, Mary Ann born 6 Feb 1830 baptised 2 Jun 1831 daughter of William, Private 7th Co Royal Sappers & Miners, and Anne McDonald

Muir, Andrew born Goatbridge, Scotland, residing Ottawa son of James and Isabelle Brydon, married Ann Roger 12 Nov 1874

Mulhall, Catherine born Leeds, Yorkshire daughter of William and Elizabeth Hall, married Samuel Johnson 14 Feb 1874

Mullens, Matilda Margaret born 14 Feb 1836 baptised 25 Dec 1844 daughter of Lewis and Eleanor Adams of Wakefield

Mulligan, Andrew Boyd born 16 Nov baptised 28 Dec 1845 son of John and Elizabeth Mulligan

Mulligan, Alexander married Eliza Little of Nepean 23 Nov 1853

Mulligan. Francis of Nepean married Margaret Haynes of Hull 22 Apr 1851

Mulligan, Richard born 8 Mar baptised 2 Jun 1852 son of Francis and Margaret Haynes

Mulligan, Jane born 3 Oct 1848 baptised 26 Apr 1849 daughter of Joseph and Elizabeth Patterson, married William Hollington 22 May 1872

Mulligan, Mary born Nepean daughter of Joseph and Elizabeth Patterson, married William Douglas Jones 23 May 1871

Mulligan, Elizabeth born 18 May baptised 20 Jun 1849 daughter of Robert and Mary Ann Beattie of Nepean, married William Reynolds 15 Feb 1870

Mulligan, Joseph born 6 Aug baptised 20 Dec 1845 son of Robert and Mary Ann Beattie

Mullins, Jennie born Kingston daughter of Daniel and Mary Ann Bonnell, married Thomas Davy 3 Mar 1881

Mullins, John married Eliza Gilmore 2 Jun 1842

Munroe, John married Susan Cameron of Bytown 13 Oct 1853

Munro, John born 28 Feb baptised 10 Mar 1837 son of John and Mary Ross of Nepean

Munson, Margaret born Russell daughter of George and Margaret Patterson, married Alexander Beddie 4 Jan 1873

Munson, John Alexander married Mary Semple of Gloucester 3 Sep 1844 Murphy, Daniel married Eliza Brady 30 Jul 1840

Murphy, Eliza born Nepean daughter of Matthew and Elizabeth Ebert, married Reuben McEwen 19 Feb 1866

Murphy, Thomas married Ellen Walker of Hull 5 Aug 1852

Murray, Joseph born 6 Aug baptised 20 Dec 1845 son of Alexander and Janet Brown of Nepean

Murray, Robert Brown born 13 Nov 1849 baptised 23 Nov 1850 son of Alexander and Janet Brown

Murray, James born 16 Mar baptised 4 Apr 1830 son of George and Isabel Mathieson

Murray, Margaret Mary born 16 Feb 1843 baptised 17 Mar 1844 daughter of John and Elizabeth Mullyans of Nepean

Murray, John born Richibucto, New Brunswick, residing Gloucester, son of Matthew and Christina Gownlock, married Catherine Hay 1 Mar 1870

Mutchieson, Thornton Wesley born and residing Oneida, Ontario son of John J. and Elizabeth Ball, married Mary Angus 25 Dec 1872

Mylne, Solomon of Montague married Ann Malloch of Bytown 9 Aug 1854
Mylne, Edward Hill born 23 Feb baptised 19 Mar 1856 son of Solomon and Ann
Malloch

McAdoo, Sarah Jane born 6 Jan baptised 2 Jun 1831 daughter of Archibald and Anne McLellan

McAfee, Margaret born 6 Feb baptised 2 Apr 1843 daughter of Moses and Esther Adams of Wakefield

McAfee, John born 14 Oct baptised 25 Dec 1844 son of Moses and Esther Adams McAlister, Martha born Eardley daughter of Duncan and Sarah Baldwin, married Hector McLean 3 Jan 1863

McAllister, Coll born 10 Feb baptised 24 Mar 1837 son of John and Rebecca McMillan of Eardley

McAlmond, John married Jane Foster of Nepean 2 Dec 1834

McArthur, Amelia Sophia born Caroline, PQ daughter of Alexander and Margaret Thomson, married Norman McLeod 24 May 1869

McArthur, John Archibald born 19 Aug baptised 20 Dec 1830 son of Donald and Jane McPherson

McArthur, Mary and Donald born 29 Nov baptised 30 Nov 1833 children of Donald and Jane McPherson

McArthur, Peter Alexander of Bytown married Isabelle Fleming of Gloucester 10 Oct 1850

McArthur, Donald born 26 Jul baptised 2 Sep 1851 son of Peter Alexander and Isabelle Fleming

McArthur, John born 20 Dec 1852 baptised 24 Mar 1853 son of Peter Alexander and Isabelle Fleming

McArthur, Margaret born 6 Jul baptised 26 Dec 1855 daughter of Peter Alexander and Isabelle Fleming

McArthur, Alexander born 8 Aug baptised 17 Aug 1857 son of Peter Alexander and Isabelle Fleming

McArthur, William Arthur born 3 Nov 1858 baptised 7 Feb 1859 son of Peter Alexander and Isabelle Fleming

McArthur, Isabella born 16 Sep 1861 baptised 3 Jul 1862 daughter of Peter Alexander and Isabelle Fleming

McArthur, Elisa born Glengarry daughter of Peter and Christy McKay, married Alexander McCarp 38 Nov 1860

McArthur, Christy Jane born 30 Apr baptised 19 Jun 1848 daughter of William and Helen Johnson

MacAulay, Henry John born 10 Dec baptised 11 Dec 1867 son of George Henry and Eleanor Elizabeth Ahern

MacAulay, Charles Frederick born 18 Dec 1868 baptised 13 Feb 1869 son of George Henry and Eleanor Elizabeth Ahern

MacAulay, David Gibson born 7 Oct baptised 20 Nov 1865 son of John and Barbara Ross

McAuly, Thomas Howard born 24 Jun baptised 30 Oct 1862 son of Peter and Elizabeth Agnes Martin

McAuly, Malcolm Morrison born 1 Nov 1863 baptised 22 Feb 1864 son of Peter and Elizabeth Agnes Martin

McBean, George Harrison James born 7 Nov baptised 24 Dec 1833 son of Michael and Marie Ann Harrison

McBean, Anna Victoria born 30 Jun 1839 baptised 15 Mar 1840 daughter of Michael and Marie Ann Harrison

McBean, William Albert born 13 Jan baptised 10 Jul 1843 son of Michael and Marie Ann Harrison

McBlewell, Eleanor born 17 Jun baptised 19 Oct 1849 daughter of William and Sarah Russel

McBlewell, Susannah born 21 Oct baptised 20 Nov 1851 daughter of William and Sarah Russell

McBride, Robert married Esther Mertens of Nepean 5 Oct 1852

McBride, Anne Phair born Gloucester daughter of Robert and Matilda Moore, married Malcolm McPhail 21 Nov 1872

McBride, Harriett born Huntley daughter of William and Eliza Nesbit, married John McDonald 29 Sep 1880

McCaffrey, Jane born Carleton Place daughter of Absalom and Margaret McMillan, married Donald McCallum 10 Jan 1866

McCallen, Margaret Ann born Ireland daughter of John and Letitia Duff, married Francois X. Foisy 3 May 1871

McCallum, Donald born 28 Feb baptised 17 Mar 1839 son of Archibald and Mary Cameron, married Janes McCaffrey 10 Jan 1866

McCallum, Flora born 31 Oct baptised 14 Dec 1861 daughter of Hector and Sarah Little

McCallum, Janet born 19 Dec 1847 baptised 26 Feb 1849 daughter of John and Elizabeth King

McCallum, Mary born 11 Nov 1841 baptised 3 Feb 1842 daughter of Malcolm and Margaret McLean of Lochaber

McCallum, Alexander born 12 Jun 1847 baptised 26 Feb 1849 son of Malcolm and Margaret McLean

McCallum, Hector born Scotland, residing Ottawa son of Neil and Mary McLean, married Sarah Little 12 Dec 1860

McCammond, Margert born 13 Jun baptised 1 Jul 1830 daughter of William and Anna McKeichney

McCandlish, Robert of Bytown married Susan Harrison of Nepean 3 Nov 1849 McCandlish, Samuel born 15 Feb 1864 baptised 12 Sep 1865 son of Samuel and Mary Paisley

McCane, Alexander Peter born 11 Oct 1843 baptised 31 Jan 1844 son of James and Anne McDougall

McCaron, Gilbert married Margaret Forrester, widow of Gloucester 8 Apr 1839 McCarp, Alexander residing Ottawa son of Robert and Nancy McKay, married Elisa McArthur 28 Nov 1860

McCaskey, Timothy born Ireland, residing Nepean son of Joseph and Lydia Porter, married Jane Leonard 14 Apr 1863

McCaskel, Kenneth born 22 Jan baptised 20 Jun 1840 son of Donald and Rose Mary Higginson

McCaskill, Christine born Hawkesbury daughter of John and Isabella Fraser, married Donald Lowe Beatin 29 Sep 1870

McCaul, James, widower of Clarence married Miss McLaughlin 16 Dec 1856 McCaul, John of Clarence married Elizabeth Cameron of Buckingham 3 Nov 1849 McChesney, James and Agnes born 10 Jan baptised 29 Jan 1845, children of James and Agnes McCulloch of Bristol

McChesney, William Hamilton married Eliza Kenechan 19 Dec 1857 McCloy, Thomas born Ireland, residing Ottawa son of William and Mary Thomson, married Elizabeth Reid 2 Mar 1876

McClymont, William born and residing Ottawa son of John and Margaret Hall, married Williamina Stewart 24 Dec 1872

McConnel, Elisa Jane born 9 Dec baptised 15 Dec 1832 daughter of Alexander and Elisa Thomas

McConnell, Jesse of Sand Point, Carleton Co, married Nancy Russel of same 13 Mar 1834

McConnell, Robert of Hull married Charlotte Morath of Litchfield 27 Jan 1840 McConnell, Mary daughter of of Robert and \_\_\_ Thomson, married John Duncan 8 Jun 1860

McConnell, Hugh born Buckingham, residing Chelsea son of Samuel and Margaret Hall, married Alice Mercy Giles 25 Dec 1872

McConnell, William of Hull married Olive Moore 11 Nov 1844

McCord, Eliza born Richmond daughter of John and Esther McCord, married George Glendenning 5 Mar 1873

McCorkell, James Smith born 7 Jul 1833 baptised 24 Feb 1834 son of James and Susannah Smith of Goulbourn

McCorkell, Susannah born 9 Jul 1838 baptised 21 Jun 1840 daughter of James and Susannah Smith

McCorkel, Robert born Goulbourn, residing Masham son of Robert and Elizabeth Downie, married Mary Ann Nicholl 29 Oct 1861

McCormick, John born 15 Dec 1844 baptised 24 Jan 1845 son of Alexander and Mary Pardie/Purdie

McCormick, Elizabeth born Ottawa daughter of Alexander and Mary Pardie, married John Mason 13 Apr 1861

McCormick, Margaret born 6 Aug baptised 19 Oct 1836 daughter of Hugh and Margaret Bushby of Osgoode

McCormick, Hugh born 23 Nov 1841 baptised 16 Mar 1842 son of Hugh and Margaret Bushby

McCormick, Mary born 19 May baptised 19 Jul 1843 daughter of Hugh and Margaret Bushby

McCormack, John married Elizabeth Stewell of Bytown 2 Jun 1852

McCormick, Margaret born Quebec daughter of John and Mary, married John Martin 5 Nov 1872

McCormick, Catherine born 17 Sep baptised 25 Sep 1842 daughter of William and Anne Pickering

McCrackin, James married Mary Ann Stewart of Carleton Co 18 Jun 1850 McCrea, Alexander married Susan Chapman of Nepean 29 Dec 1836

McCrea, Janet born New Brunswick daughter of Alexander and Nancy Terrall, married John McCrea 24 Sep 1863

McCrea, John born Cumberland son of James and Sarah Roe, married Jamet McCrea 24 Sep 1863

McCrea, Colin born 24 Oct 1843 baptised 31 Jan 1844 son of Colin and Mary McCallum of Cumberland

McCrae, Alexander born 18 Aug baptised 14 Dec 1832 son of Donald and Isabella Russel

McCrae, Margaret born 20 Apr baptised 26 Jun 1834 daughter of Donald and Isabella Russel

McCrae, James born 18 May baptised 21 Jun 1840 son of Donald and Isabella Russel

McCrea, John W. born Richmond, residing Ottawa son of Samuel and Janet Conn, married Margaret Armstrong 30 Jun 1873

McCrea, Alexander born Duignall, Scotland, residing Ottawa son of Thomas and Betsy McKenzie, married Margaret Hull 26 Aug 1873

McCready, Agnes born Belfast, Ireland daughter of Samuel and Margaret McAmmond, married Hugh Hume 11 Sep 1872

McDole, Maria born 19 Nov 1848 baptised 26 Feb 1849 daughter of John and Mary Hilmer/Hilmen

McCrostie, Andrew of Bytown married Christie Ann McCrostie 12 Dec 1854 McCrosty, Christina born 5 Aug baptised 23 Jul 1833 (sic) daughter of Adam and Janet Sharp of Osgoode, married Andrew McCrostie of Bytown 12 Dec 1854 McCrosty, Peter born 19 Aug 1834 baptised 11 Mar 1835 son of Adam and Janet Sharp

McCrosty, James born 14 May baptised 19 Oct 1836 son of Adam and Janet Sharp McCulloch, Jane born 15 Jul baptised 24 May 1830 daughter of Hans and Maria McCulloch

McCullogh, Elizabeth born Gloucester daughter of William and Eliza Mitchell, married Richard Buchanan 4 May 1880

McDonald, Alexander born Glengarry, residing Nepean son of Andrew and Margaret Mowat, married Catherine Bell 25 May 1869

McDonald, Daniel married Elizabeth Addison of Bytown 4 May 1850

McDonald, Charlotte Ann born 28 Mar baptised 21 May 1852 daughter of Daniel and Elizabeth Addison

McDonald, John Hayden born 21 Aug 1854 baptised 8 Feb 1855 son of Daniel and Elizabeth Addison

McDonald, Donald of Hull married Maria Borenson 7 Oct 1857

McDonald, Elizabeth born Goulbourn daughter of Henry and Ann McQuade, married Amos Bonell 8 Nov 1875

McDonald, Margaret born Canada East daughter of James and Ann McDonald/McLean, married Edward Lang 8 Nov 1859

McDonald, John born 2 Apr 1833 baptised 6 May 1834 son of James and Ann McLean

McDonald, Duncan born 15 Jan baptised 11 Mar 1836 son of James and Ann McLean of Osgoode

McDonald, Walter born Clinch, residing Hamilton son of John Duff and Catherine Smith, married Caroline Malloch 30 Oct 1861

McDonald, Sarah born Glengarry daughter of John and Isabelle McDonald, married Isaac Nesbit 17 Aug 1871

McDonald, Henry born and residing Ottawa son of John and Eliza Charles, married Mary Alice O'Connor 28 Feb 1881 (continued next issue)

# Microfilms of the Diocese of Ogdensburg (New York) Virginia Easley DeMarce

Microfilmed parish registers of the Diocese of Ogdensburg are now available at LDS Branch Libraries. It isn't on the Family History Library Catalog (FHLC) fiche which is why the reel numbers are being printed here. Note that many of the parish registers published by Benoit Pontbriand end in 1880 and these are microfilmed into the 1900s. The table of contents was taken from the films by Charlotte Easter of Salt Lake City, Utah and Virginia Easley DeMarce of Arlington, Virginia. This is not a complete list and will continue as I receive additional catalogs.

Film 1,450,552 Essex County, New York (this film is clearly a continuation of 1,450,551 which is not yet available because of the need for a re-take).

Item 1. Records located at:
St. Peter and Paul, Mineville, Essex Co., NY
Baptisms Feb 1914-Jan 1916

Item 2. Records located at:
St. Peter and Paul, Mineville, Essex Co., NY
Confirmations Oct 1913

Item 3. Records located at:
St. Peter and Paul, Mineville, Essex Co., NY
Marriages 1911-Jan 1915 from St. Michael, Mineville

Item 4. Records located at:
St. Peter and Paul, Mineville, Essex Co., NY
Deaths 1911-1913

Item 5. Records located at:
St. Peter and Paul, Mineville, Essex Co., NY
Marriages 1912-1915

Item 6. Records located at:
St. Peter and Paul, Mineville, Essex Co., NY
Deaths August 1906-1915 (1906 seems to be missing)

Item 7. Records located at:
St. Mary's Ticonderoga, Essex Co., NY
Baptisms, Marriages, Burials Nov 1868-Sep 1871

Item 8. Records located at:
St. Mary's, Ticonderoga, Essex Co, NY
Baptisms 1868-1915
Marriages Dec 1870-Aug 1873
Baptisms Oct 1873-Dec 1873

Item 9. Records located at:
St. Mary's, Ticonderoga, Essex Co, NY
Marriages Dec 1873-1915, pp. 1-76 (book says also Crown Point)
Communion and Confirmation 1892-1915, pp. 351-382

Item 10. Records located at:
St. Mary's, Ticonderoga, Essex Co., NY
Deaths Nov 1873-1915

Item 11. Records located at:
Our Lady of Lourdes, Schroon Lake, Essex Co., NY
Baptisms 1882-1915
Confirmations 1887-1915
Marriages 1882-1915
Deaths 1880-1915

Item 12. Records located at:
St. Philip Neri, Westport, Essex Co., NY
Baptisms Sep 1905-1915
Marriages Mar 1905-1915

Item 13. Records located at:
St. Philip Neri, Westport, Essex Co., NY
Baptisms, Marriages, Deaths for St. Joseph, Essex 1881-1904
Baptisms, Marriages, Deaths for St. Elizabeth, Elizabethtown (includes
Keene) 1881-1904

Baptisms, Marriages, Deaths for St. Philip, Westport, NY 1881-1904

Item 14. Records located at: St. Patrick, Port Henry, Essex Co., NY Index to Baptisms (many French names)

Item 15. Records located at:
St. Patrick, Port Henry, Essex Co., NY
Baptisms Dec 1863-Jul 1874
Marriages 1864-Aug 1874

# Film 1,450,717 Franklin County, New York

Item 1. Records located at:

Item 1. Records located at: St. Alphonsus, Tupper Lake, Franklin Co., NY Baptisms, Marriages, Deaths 1890-1899

Item 2. Records located at:
St. Alphonsus, Tupper Lake, Franklin Co., NY
Baptisms, Marriages, Communion, Deaths 1899-1915

Item 3. Records located at: St. Alphonsus, Tupper Lake, Franklin Co., NY Index for Books 1-2

Item 4. Records located at:
St. Alphonsus, Tupper Lake, Franklin Co., NY
Confirmations 1901, 1904, 1907, 1910

Item 5. Records located at: St. Alphonsus, Tupper Lake, Franklin Co., NY Baptisms 1911-1915

Item 6. Records located at: St. Alphonsus, Tupper Lake, Franklin Co., NY Marriages 1912-1915

Item 7. Records located at:
St. Bernard, Saranac Lake, Franklin Co., NY
Baptisms, Confirmations, Marriages, Deaths 1890-1907

Item 8. Records located at:
St. Bernard, Saranac Lake, Franklin Co., NY
Church Records Vol. 2, Marriages 1907-1915

# Film 1,450,718 Franklin, Essex and Herkimer Counties, New York

Item 1. Records located at:
St. Bernard, Saranac Lake, Franklin Co., NY
Church Records Vol. 3, Baptisms 1907-1915

Item 2. Records located at:
St. Agnes, Lake Placid, Essex Co., NY
Church Records Index 1903-1935
Baptisms, Confirmations, Marriages 1903-1907
Deaths 1903-1915

Item 3. Records located at: St. Agnes, Lake Placid, Essex Co., NY Baptisms 1908-1915

Item 4. Records located at: St. Agnes, Lake Placid, Essex Co., NY Marriages 1908-1915

Item 5. Records located at: St. Bartholomew, Webb (Old Forge), Herkimer Co., NY Baptisms 1897-1915

Item 6. Records located at:
St. Bartholomew, Webb (Old Forge), Herkimer Co., NY
Marriages 1896-1915

Item 7. Records located at:
Holy Name, Tupper Lake, Franklin Co., NY
Baptisms 1899-1908
Marriages, Deaths 1899-1915

Item 8. Records located at:
Holy Name, Tupper Lake, Franklin Co., NY
Baptisms 1909-1915

Item 9. Records located at:
Holy Name, Tupper Lake (Faust), Franklin Co., NY
Baptisms 1904-1915

Item 10. Records located at:
Holy Name, Tupper Lake (Faust), Franklin Co., NY
Marriages 1904-1908

Item 11. Records located at:
Holy Name, Tupper Lake, Franklin Co., NY
Marriages 1909-1915

Item 12. Records located at:
Holy Name, Tupper Lake, Franklin Co., NY
Burials 1904-1915

# Film 1,450,719 Clinton County, New York

Item 1. Records located at:
St. James Minor, Cadyville, Clinton Co., NY
Baptisms 1864-1910
Marriages 1864-1872

Item 2. Records located at:
St. James Minor, Cadyville, Clinton Co., NY
Baptisms 1864-1880. Copy of old Register, made by Father Ponton

Item 3. Records located at:
St. James Minor, Cadyville, Clinton Co., NY
Baptisms 1907-1915

Item 4. Records located at:
St. James Minor, Cadyville, Clinton Co., NY
Marriage 1873-1895

Item 5. Records located at:
St. James Minor, Cadyville, Clinton Co., NY
Marriages 1907-1915

Item 6. Records located at:
St. James Minor, Cadyville, Clinton Co., NY
Deaths 1871-1915

- Item 7. Records located at: St. Bernard, Lyon Mountain, Clinton Co., NY Baptisms and Marriages Feb 1875-Jul 1881
- Item 8. Records located at:
  St. Bernard, Lyon Mountain, Clinton Co., NY
  Index No. 1
- Item 9. Records located at: St. Bernard, Lyon Mountain, Clinton Co., NY Baptisms, Marriages, Communion, Deaths 1875-1891
- Item 10. Records located at: St. Bernard, Lyon Mountain, Clinton Co., NY Index No. 2
- Item 11. Records located at:
  St. Bernard, Lyon Mountain, Clinton Co., NY
  Baptisms, Marriages, Deaths, Communion 1891-1915
- Item 12. Records located at:
  St. Bernard, Lyon Mountain, Clinton Co., NY
  Records of St. Michael's, Standish, Clinton Co., NY
  Baptisms, Marriages, Confirmations, Deaths 1888-1915
- Item 13. Records located at:
  St. Augustine's, Peru, Clinton Co., NY
  Records of Missions at Peru, Morrisonville, Rand Hill
  Baptisms, Marriages, Deaths 1886-1904
- Item 14. Records located at:
  St. Augustine's, Peru, Clinton Co., NY
  Baptisms, Marriages, Confirmations, Deaths 1904-1915
  END OF REEL

## Film 1,450,720 Clinton County, New York

- Item 1. Records located at:
  Assumption of Mary, Redford, Clinton Co., NY
  Church Records Index
- Item 2. Records located at:
  Assumption of Mary, Redford, Clinton Co., NY
  Baptisms, Marriages, Deaths 1853-1872
- Item 3. Records located at:
  Assumption of Mary, Redford, Clinton Co., NY
  Baptisms, Marriages, Deaths, 1873-1882
- Item 4. Records located at:
  Assumption of Mary, Redford, Clinton Co., NY
  Church Records Index (typed, with list of "dits")
- Item 5. Records located at:
  Assumption of Mary, Redford, Clinton Co., NY
  Baptisms, Confirmations, Marriages, Communion, and
  Deaths 1883-1905
- Item 6. Records located at:
  Assumption of Mary, Redford, Clinton Co., NY
  Church Records Index (typed, with list of "dits")
- Item 7. Records located at:
  Assumption of Mary, Redford, Clinton Co., NY
  Baptisms, Confirmations, Communion, Marriages, and
  Deaths 1906-1915

- Item 8. Records located at:
  St. Catherine of Sienna, Keeseville, Clinton Co., NY
  Records of St. John the Baptist, Keeseville (mostly French)
  Baptisms, Marriages, Deaths, 23 Oct 1853-11 Jul 1855
- Item 9. Records located at:
  St. Catherine of Sienna, Keeseville, Clinton Co., NY
  Records of St. John the Baptist, Keeseville (mostly French)
  Baptisms, Marriages, Deaths, Jul 1855-1859
- Item 10. Records located at:
  St. Catherine of Sienna, Keeseville, Clinton Co., NY
  Records of St. John the Baptist, Keeseville (mostly French)
  Baptisms, Marriages, Deaths 1859-1863
  END OF REEL

## Film 1,450,721 Clinton County, New York

- Item 1. Records located at:
  St. Catherine of Sienna, Keeseville, Clinton Co., NY
  Records of St. John the Baptist, Keeseville (mostly French)
  Baptisms, Marriages, Deaths 1864-1869
- Item 2. Records located at:
  St. Catherine of Sienna, Keeseville, Clinton Co., NY
  Records of St. John the Baptist, Keeseville (mostly French)
  Baptisms, Marriages, Deaths 1870-1878
- Item 3. Records located at:
  St. Catherine of Sienna, Keeseville, Clinton Co., NY
  Records of St. John the Baptist, Keeseville (mostly French)
  Confirmations, Baptisms, Marriages, Deaths 1878-1888
- Item 4. Records located at:
  St. Catherine of Sienna, Keeseville, Clinton Co., NY
  Records of St. John the Baptist, Keeseville (mostly French)
  Confirmations, Baptisms, Marriages, Communion, Deaths 1888-1906
- Item 5. Records located at:
  St. Catherine of Sienna, Keeseville, Clinton Co., NY
  Records of St. John the Baptist, Keeseville (mostly French)
  Confirmations, Baptisms, Marriages, Deaths 1907-1915
- Item 6. Records located at:
  St. Catherine of Sienna, Keeseville, Clinton Co., NY
  Records of St. Catherine of Sienna, Clintonville, NY
  Baptisms, Confirmations, Marriages, Deaths 1899-1915
- Item 7. Records located at:
  Immaculate Conception, Keeseville, Clinton Co., NY
  Baptisms 1848-1869
- Item 8. Records located at:
  Immaculate Conception, Keeseville, Clinton Co., NY
  Baptisms 1869-1881
- Item 9. Records located at:
  Immaculate Conception, Keeseville, Clinton Co., NY
  Baptisms, Confirmations, Marriages, Deaths 1882-1915
- Item 10. Records located at:
  Immaculate Conception, Keeseville, Clinton Co., NY
  Marriages 1849-1881

END OF REEL

Film 1,450,722 Clinton County, New York

Item 1. Records located at:
St. Joseph's, West Chazy, Clinton Co., NY
Labeled Vol. 2
Baptisms, Deaths, Communion, Marriages 1897-1901

Item 2. Records located at:
St. Joseph's, West Chazy, Clinton Co., NY
Labeled Vol. 3

Baptisms, Marriages, Deaths 1901-1915

Item 3. Records located at:
St. Alexander's, Morrisonville, Clinton Co., NY
(includes Rand Hill)
Baptisms, Confirmations, Deaths 1897-1915

Item 4. Records located at:
St. Alexander's, Morrisonville, Clinton Co., NY
(includes Rand Hill)
Marriages 1897-1915

Item 5. Records located at: St. Joseph's, Dannemora, Clinton Co., NY Baptisms, Marriages, Deaths 1860-1887

Item 6. Records located at:
St. Joseph's, Dannemora, Clinton Co., NY
Baptisms, Confirmation, Marriages, Communion 1888-1910

Item 7. Records located at:
St. Joseph's, Dannemora, Clinton Co., NY
Baptisms, Confirmations, Marriages, Communion 1911-1915

Item 8. Records located at:
Holy Name, Ausable Forks, Clinton Co., NY
Baptisms 1868-1899

Item 9. Records located at:
Holy Name, Ausable Forks, Clinton Co., NY
Baptisms 1868-1915

Item 10. Records located at:
Holy Name, Ausable Forks, Clinton Co., NY
Marriages 1908-1915

END OF REEL

#### Film 1,450,723 Clinton County and Franklin County, New York

Item 1. Records located at:
Holy Name, Ausable Forks, Clinton Co., NY
Baptisms, Marriages, Deaths 1879-1907

Item 2. Records located at:
Holy Name, Ausable Forks, Clinton Co., NY
Communion, Confirmations 1881-1915 (typed)

Item 3. Records located at:
St. Matthew's, Black Brook, Clinton Co., NY
Baptisms, Confirmations, Communion, Marriages and Deaths 1881-1915

Item 4. Records located at: St. Matthew's, Black Brook, Clinton Co., NY . . . . Baptismal Register of the Parish of Ausable Forks, Union Falls, and Surrounding Missions Baptisms 1868-1880 Marriages 1868-1879 Deaths 1873-1875 First Communion Typed index to baptisms Item 5. Records located at: St. Rose, Alderbrook, Franklin County, NY Baptisms and Marriages 1882-1915 Item 6. Records located at: St. John the Baptist, Plattsburgh, Clinton Co., NY Baptisms and Marriages 1830-1837 Records located at: St. John the Baptist, Plattsburgh, Clinton Co., NY Baptisms, Marriages, Deaths 1855-1865 Item 8. Records located at: St. John the Baptist, Plattsburgh, Clinton Co., NY Baptisms 1849-1854 Marriages 1847, 1849-1850, 1854 Item 9. Records located at: St. John the Baptist, Plattsburgh, Clinton Co., NY Baptisms, Marriages, Burials 1865-1880 Item 10. Records located at: St. John the Baptist, Plattsburgh, Clinton Co., NY Baptisms, Marriages, Deaths 1880-1907 Confirmations 1881-1904 Item 11. Records located at: St. John the Baptist, Plattsburgh, Clinton Co., NY Baptisms 1908-1915 Item 12. Records located at: St. John the Baptist, Plattsburgh, Clinton Co., NY Confirmations 1910-1913 Item 13. Records located at: St. John the Baptist, Plattsburgh, Clinton Co., NY Confirmations 1910?-1913 Item 14. Records located at:

St. John the Baptist, Plattsburgh, Clinton Co., NY
One typed page listing surnames in Irish cemetery (founded 1828)

Item 15. Records located at:
St. Peter's, Plattsburgh, Clinton Co., NY
(mostly French)
Baptisms, Marriages, Deaths 1853-1854 (heading says 1853-1860, but

it is to be continued on the next reel)

END OF REEL

Film 1,450,727 Franklin County, New York

Item 1. Records located at:
St. Patrick's, Hogansburg, Franklin Co., NY
Church Records Vol. 1, Baptisms for:
Hogansburg 1844-1851
Fort Covington 1844-1852
Massena 1844-1852
Malone 1843

Item 2. Records located at:
St. Patrick's, Hogansburg, Franklin Co., NY
Church Records Vol. 2. Includes information from:
Massena, Brasher, and Fort Covington
Baptisms 1851-1855
Unidentified list dated 1855, pp. 103-111
The Rosary Society of Ft. Covington
Misc. lists
Parish census?

Item 3. Records located at:
St. Patrick's, Hogansburg, Franklin Co., NY
Church Records Vol. A., Marriages 1843-1855

Item 4. Records located at:
St. Patrick's, Hogansburg, Franklin Co., NY
Church Records Vol. 3, 4, 5
Baptisms, Marriages 1855-1878

Item 5. Records located at:
St. Patrick's, Hogansburg, Franklin Co., NY
Baptisms, Confirmations, Marriages, Deaths 1879-1903

Item 6. Records located at:
St. George, Burke, Franklin Co., NY
Baptisms, Confirmations, Communion, Marriages, Deaths 1887-1915

Item 7. Records located at:
St. Mary's, Fort Covington, Franklin Co., NY
Baptisms, Marriages, Confirmations 1869-1872

Item 8. Records located at:
St. Mary's, Fort Covington, Franklin Co., NY
Baptisms, Marriages, Confirmations, Deaths 1883-1909

Item 9. Records located at:
St. Mary's, Fort Covington, Franklin Co., NY
Baptisms 1908-1915

Item 10. Records located at:
St. Ann's, St. Regis Falls, Franklin Co., NY
Baptisms, Confirmations, Marriages, Deaths 1883-1915

Film 1,450,728 Franklin County. New York
Item 1. Records located at:
St. Ann's, St. Regis Falls, Franklin Co., NY
Baptisms 1883-1915

Item 2. Records located at:
St. Ann's, St. Regis Falls, Franklin Co., NY
Confirmations 1885-1907

Item 3. Records located at:
St. Ann's, St. Regis Falls, Franklin Co., NY
Marriages 1884-1915

Item 4. Records located at:
St. Ann's, St. Regis Falls, Franklin Co., NY
Deaths

Item 5. Records located at: St. Mary's, Brushton, Franklin Co., NY Baptisms, Marriages, Communion, 1870-1876, 1880-1896

Item 6. Records located at: St. Mary's, Brushton, Franklin Co., NY Marriages 1870-1875

Item 7. Records located at:
St. Mary's, Brushton, Franklin Co., NY
Baptisms, Confirmations, Marriages 1876-1892
Deaths 1876-1889

Item 8. Records located at:
St. Mary's, Brushton, Franklin Co., NY
Baptisms, Confirmations, Marriages, Communion, Deaths 1897-1913

Item 9. Records located at:
St. John, Harrietstown, Franklin Co., NY
Including: Derrick, Lake Clear, Paul Smith's and Saranac Inn
beginning November 1907
Baptisms, Confirmations, Marriages, Deaths 1888

Item 10. Records located at:
St. John (in the Wilderness), Harrietstown, Franklin Co., NY
Missions of Derrick, Lake Clear, Paul Smith's, Saranac Inn
Baptisms, Marriages, Deaths 1900-1907

Item 11. Records located at:
St. Bridget's, Trout River, Franklin Co., NY
Church Records Index 1870-1922

Item 12. Records located at: St. Bridget's, Trout River, Franklin Co., NY Book 1, Baptisms 1871-1873

Item 13. Records located at:
St. Bridget's, Trout River, Franklin Co., NY
Book 2, Baptisms 1873-1882

Item 14. Records located at:
St. Bridget's, Trout River, Franklin Co., NY
Book 3, Baptisms, Marriages, Communion, Deaths 1882-1895

Item 15. Records located at:
St. Bridget's, Trout River, Franklin Co., NY
Book 4, Baptisms, Marriages, Communion, Burials 1899-1915

Item 16. Records located at:
St. Francis, Trout River, Franklin Co., NY
Baptisms 1910-1915

Film 1,450,730 Franklin County, New York

Item 1. Records located at: Notre Dame, Malone, Franklin Co., NY Baptisms, Marriages, Deaths, Confirmations 1868-1887

Item 2. Records located at:
Notre Dame, Malone, Franklin Co., NY
Baptisms, Marriages, Deaths 1887-1903

Item 3. Records located at:
Notre Dame, Malone, Franklin Co., NY
Baptisms, Marriages, Deaths, Communion 1904-1914

- Item 4. Records located at: Notre Dame, Malone, Franklin Co., NY Baptisms, Marriages, Deaths 1914-1915
- Item 5. Records located at:
  St. Joseph's, Malone, Franklin Co., NY
  Baptisms, Confirmations 1858-1902
- Item 6. Records located at:
  St. Joseph's, Malone, Franklin Co., NY
  Confirmations 1914-1915
- Item 7. Records located at: St. Joseph's, Malone, Franklin Co., NY Communion 1912-1915
- Film 1,450,731 Franklin County, New York
- Item 1. Records located at:
  St. Joseph's, Malone, Franklin Co., NY
  Marriages, Communion, Confirmations, Deaths 1858-1908
- Item 2. Records located at:
  St. Joseph's, Malone, Franklin Co., NY
  Baptisms 1903-1911
- Item 3. Records located at:
  St. Joseph's, Malone, Franklin Co., NY
  Baptisms 1912-1915
- Item 4. Records located at: St. Joseph's, Malone, Franklin Co., NY Marriages 1908-1911
- Item 5. Records located at: St. Joseph's, Malone, Franklin Co., NY Marriages 1912-1915
- Item 6. Records located at:
  St. Joseph's, Malone, Franklin Co., NY
  Deaths 1912-1915

Index to surnames in the queries section and all of the articles. A name may appear more than once on a page.

|                        | Rentley 63  | Reunat Al                          | Cronne 70                         |
|------------------------|---|------------------------------------|-----------------------------------|
| Abbott 81              | Dentity of<br>Dergevie 41   | Prudon 84                          | Crayya /V<br>Craya 71 97          |
| Aboire 65              | Recland 60  | Ruchanan AR. BR                    | Crambay AA                        |
| Adams 81, 84, 85       | Remard 58   | Rulon 55                           | Cross 70                          |
| Addison 8 <u>8</u>     | Barniar 77  | Burbank 62                         | Crowthers 72                      |
| Aguenier 77            | Resset 74. 79   | Rurns 62: 67. 70                   | Culbert 57                        |
| Ahern 86               | Bessette 76   | Burton 66. 70                      | · Currie 84                       |
| Aknos 68               | Bast 57. 70   | Bushby 87                          | Curtis 57. 69                     |
| Viexaugle 12" 18       | Bibault 58  | Bushell 63                         | Cutler 68                         |
| MITALO 22              | Birnie 69   | Byers 84                           | Cyr 78                            |
| Allia 23               | Bisset 76   | Cadoret 57                         | Daigneault 56                     |
| Aghraica 50            | Bisson 58   | Cadorette_57                       | Dallas_67                         |
| Andorenn 78            | Bissonnett 74   | Cadrett 57_                        | Dalpa 77                          |
| Anger 48               | Bissonnette 63  | Cajdhejj 68                        | Dalrymple 82                      |
| Annie 25               | Blackwood 69  | Calaly 71                          | Daniel 75                         |
| Ankar 63               | Blair 68  | Cambell 75                         | Darchuck 57                       |
| Archambault 63         | Blanchard 61, //  | Campelle /8                        | Dalleri 99                        |
| Archibald 55           | Blaunardasset ob  | Cameron 64, 84, 87                 | Davidson 00 04                    |
| Armitage 83            | B188U /4, /5, /7  | Campuell 6/, 67, /3                | Davidson 82, 84                   |
| Armstrong 62, 66       | 810 /4<br>01utoou 74 70   | Conden 36                          | navios 9A                         |
| 70, 83, 88             | Bluteau /4, /7  | Carden /U                          | Davison 31                        |
| Assolin 73, 74, 78     | Bodinau 04  | Caraan /1                          | DAVISOR /I                        |
| 79, 80                 | 5001884U 09   | Carantan 78                        | Devy ag                           |
| Atkinson 71            | 00186 07<br>Boilesu 78 74 75  | Larpenter /V<br>· Carpentian 75 74 | Damson 68, 70, 82                 |
| Auge 74_               | 74 77 79  | Cartine 41 PA                      | Ney OZ<br>Nesne)u 91              |
| Vandei ež              | Roire 60  | Callel DI, DV                      | Deamaly 81<br>Dechatelard 56      |
| Austin_62              | Rophardier 77   | Casedy 13                          | . NeCavner 57                     |
| Ayot 63                | Ronall 88   | Chahnt 75                          | Delongchamp 62                    |
| Ryotte 57              | Ronin 56  | Chaffars 69                        | Demarais 78                       |
| 88088U 33              | Bonnell 84  | Chamberlain 81                     | DeMarce 73, 89                    |
| pagisy 33              | Boranson 88   | Chamberland 79                     | Dakevers 104                      |
| Dayllia Do             | Boshaw 61   | Chanpagne 55                       | Deniault 75                       |
| Daira (0               | Bothwaite 68  | Chappan 87                         | Dapin 75                          |
| Dalin Do<br>Dakar Sa   | Bouchard 55, 74, 80   | Charbonneau 56, 65                 | Desalieres 56                     |
| Danoi Jo<br>Dalduin QE | Boucher 56, 60, 104   | 75. 77                             | Deschamps 61                      |
| Ralka AA               | Boudet 79   | Charest 56                         | Deslauriers 64                    |
| Rail RS                | Boudreau 60, 73, 74   | Charland 76, 79                    | Destroismaisons 75                |
| Barkley 67             | Bouin 56  | Charles 88_                        | 76, 80                            |
| Barolet 59             | Bouley 79   | Charlier 75                        | Detour 76_                        |
| Baron 77               | Bourbout 104  | Cuaricon es                        | Diagneau 56                       |
| Barry 69               | Bonrash \equiv \  | Charon 5/                          | Dick 10                           |
| Bartlett 71            | Bourgeois //, /8  | Charting 75 77                     | nila 19                           |
| Barton 70              | Bourgerg 56   | Chancuilla 74                      | Data in 75                        |
| Bau 63                 | Bourgeri 30   | Chevianu 48                        | Dodelin 75, 76                    |
| Baxfêt li              | Pounte Aft  | Chreet SK                          | Dollarhide 103                    |
| hadiis sī              | Poudos 66 70  | Church 82                          | Doniniau K1                       |
| Bearin 8/              | Romas AA  | Clark 62                           | nominique of                      |
| Beattie 84             | Boyd 70   | Claude 61                          | Doucet 75, 76                     |
| Beaty 70               | Bentley 63 Bergevin 61 Berland 60 Bernard 58 Bernier 77 Besset 74, 79 Besset 74, 79 Besset 75, 70 Bibault 58 Birnie 69 Bisset 76 Bisson 58 Bissonnette 63 Blackwood 69 Blair 68 Blanchard 61, 77 Blaunerbasset 68 Bleau 74, 75, 79 Blo 74 Bluteau 74, 79 Bodinaud 64 Boineau 64 Boite 67 Boileau 73, 74, 75 76, 77, 78 Bore 60 Bosbardier 77 Bonnell 88 Bonnell 88 Bonnell 88 Bonnell 88 Bonnell 88 Bouchard 55, 74, 80 Boucher 56, 60, 104 Boudet 79 Boudet 79 Bourbout 104 Bourdeau 76 Bourgerd 56 Boyd 70 Boyer 57 | Clidadale_66                       | Douglas 71                        |
| Beauchamp 56, 61       | Boyer 57  | Clouatre 73                        | Dowling 66                        |
| 63<br>Beaucrie 77      | Brackenbridge 66  | Coffin 68                          | Dowling 64<br>Downie 87           |
| Beaudin 63             | Brady 85  | . Cole 83                          | Drow 83                           |
| Beaudry 56, 58         | Brantigny 104   | Coltman 71                         | Dubois 56                         |
| Beaupre 62             | Brassard 61   | Condon 57                          | Dubuque 58                        |
| Beauprey 62            | Bradon 55   | Congois_55                         | Duff 86                           |
| Beaurogard 74          | Bresee 81   | Conlon 71                          | Dugas 80                          |
| Beauvet 60             | Brian 69  | Conn 88                            | Duguay 59                         |
| Bechard 75             | Bridge 66   | Connelly 76                        | Duhamel 57                        |
| Beddie 85              | Brigode 57  | Constantineau 75                   | Dumas 74, 76, 78                  |
| 8eland 56              | Bristol 64  | Cook 66                            | 79                                |
| Belanger 74, 104       | Britton 62  | Corpack 67                         | Dunon 73                          |
| Bell 56. 66. 67        | Bro 75, 76  | Costigan 67                        | Dunond 76                         |
| 69, 70, 88             | Brooks 69   | Cote 104                           | Duncan 87                         |
| Bellanger 73, 74       | Brosseau 74, 75, 80<br>Brouillette 75, 78   | Cottard 76, 78, 79                 | Dupras 61                         |
| 76                     | 8   | Coupal 74<br>Courtois 55           | Duprat 59                         |
| Bellefeuille 64        | Browing 70  | Courville 55                       | Dupui 74, 75<br>Dupuis_56, 76, 80 |
| Benn 68                | Brown 66, 67, 71, 85  | Coutts 82                          | Dupuy 78                          |
| . Benoit 56            | Browne 70   |                                    | agail to                          |

|   | Paramak 9  | A          |            |            |          |     |
|---|--|------------|------------|------------|----------|-----|
|   | Duquet 7<br>Durand (                                     | 8          |            |            |          |     |
|   | Dusseau  | È          | 7          | 6.         | 79       |     |
|   | Dyke 82  |            | •          | - ,        | • •      |     |
|   | Easter 8   | 19         |            |            |          |     |
|   | Ebert 85   | <u>.</u>   |            |            |          |     |
|   | Elliott<br>Ellis 67<br>Enderto                           | ,51        | ٥,         | 84         | }        |     |
|   | Endertor   | ΄.         | 74         |            |          |     |
|   | Englebre   | ìŶ.        | 301        | n é        | 3        |     |
|   | Etier 79   | )          | -          |            |          |     |
|   | Etier 79<br>Evans 66                                     | ١,         | 6          | 8          |          |     |
|   | Farley 6   | 8          |            |            |          |     |
|   | Farquhai   | 9          | 68         |            |          |     |
|   | Farrie (   | 7          | 2          |            |          |     |
|   | Favreau<br>Ferdais                                       | 7          | J<br>4     |            |          |     |
|   | Filina A   | M          |            |            |          |     |
|   | Finedan  | Ž          | 1          |            |          |     |
|   | Finegan<br>Fisette                                       | 7          | 6.         | 78         | , 7      | 19. |
|   | risner i   | ľV         | , (        | 84         | •        |     |
|   | Fitzgera   | ı          | d l        | Bl.        |          |     |
|   | Fitzsie  | 90         | ns         | 67         | •        |     |
|   | Fizet 78   | a          | R          | 86         | <u>.</u> |     |
|   | Fleeing  | 0          | 3,         | ال<br>19   | •        |     |
|   | Faier &  | "          | R          | 62<br>K    |          |     |
|   | Foisey 62<br>Foisy 62<br>Fontains<br>Fontene<br>Fontevil |            | 7ă         | . 1        | 18.      | 76  |
|   | Fontene  | 7          | Š.         | 78         | ) ,      | •   |
|   | Fontevi!   | 1          | 0          | 77         |          |     |
|   |  | •          |            |            |          |     |
|   | Forbish  | P          | 6          | 9          |          |     |
|   | Foret 70   | 90         | 7          | 7          |          |     |
| • | Forrest<br>Foster (<br>Fournie                           | ÀA         | 0          | <u>/</u> 5 |          |     |
|   | Fournia  | ľ          | 36         | 00         |          |     |
|   | rox be   |            |            |            |          |     |
|   | Frankli  | <b>N</b> _ | 63         | , 1        | 71       |     |
|   | Fraser   | 37         |            |            |          |     |
|   | Frazer (   | 8          | ,          | 9          |          |     |
|   | Frechet<br>Frobish                                       | 8          | 0          | i          |          |     |
|   | Prosto   |            |            | V          |          |     |
|   | Furbush  |            |            |            |          |     |
|   | Gabouri  | υa         | X          | 76         |          |     |
|   | Gabouri<br>Gagne 5                                       | Ϊ.         |            |            |          |     |
|   | Gagner (<br>Gagnon :<br>Gabache                          | 9          |            | 98         |          |     |
|   | Capache  | Z<br>Z     | 2          | 78<br>74   | 4 .      |     |
|   | 76, 8  | J<br>1     | ο,         | ′          | •        |     |
|   | Gamble   | 33         |            |            |          |     |
|   | Gardner<br>Gaudin  | 6          | 9          |            |          |     |
|   | Gaudin !   | §8         | 9          | 76         |          |     |
|   | 78, 7  | ,          | / A        |            |          |     |
|   | Cautero  | ь<br>Э     | 8 Y<br>8 Y |            |          |     |
|   | Gauthier<br>Gautier                                      | 7          | u<br>G     |            |          |     |
|   | Sarso 5  | 3          | U          |            |          |     |
|   | Gendre !   | 56         |            |            |          |     |
|   | Candras  | ĝ          | 76         |            |          | _   |
|   | gendro   | 13         | 9          | 79,        | , 8(     | )   |
|   | Condron<br>Condron                                       | 7          | 6          |            |          |     |
|   | Coppair<br>Outside                                       | B          | oj<br>P    |            |          |     |
|   | Gorvais<br>Gorvais                                       | 3          | e)<br>A    |            |          |     |
|   | Ciapbra  | Š          | Š          |            |          |     |
|   | Gibbs 69   | )          |            |            |          |     |
|   | Siguera  | 6          | 1          |            |          |     |
|   | Giles 8  | 1          | 9          | a          |          |     |
|   | Gilie 7<br>Gillesp                                       | å          | 0          | ۵<br>۲     |          |     |
|   | eijaore<br>airraabi                                      | 7          | ô          | )<br>A     | 1        |     |
|   | Gilson   | 34         | <u>a</u> 0 |            | •        |     |
|   |  | - •        |            |            |          |     |

```
Girard 58, 75
76, 80
Giroux 56, 77
Glaude 61
Glames 70
Glandenning 87
Sodefroy 104
Godet 59
Godin 74
Goguet 73
Goodall 70
Goodgeu 59
Goodysson 71
Goodwin 62
Gosselin 77, 78
Gottard 74
Goulet 75, 77
Gowen 69
 Gownlock 85
 Granger 60
 Green 58
 Gregoire 78
Greigson 68
Grey 70
Grierson 84
Griffieths 84
 Guenet 36
 Guenette 56
Guerin 58, 59, 77
Guilbeau 60
Kadley 82
Halder 68
 Hall 84, 87
Hamilton 68, 84
 Hamp 103
 Hancocks 67
 Handyside 70
 Hanscom 59
 Hansen 59
 Marington 62
 Harrington 62
 Harris 66
Harrison 70, 86
 Harvey 56
Hay 85
Haynes 84
Haynes 104
Heathfield 69
Hebert 76, 77, 79
  Hanault 57
  Handerson 67
 Henley 67
Herault 61
  Herisson 58
  Herse 79
  Heuel 59
  Hickman 68
  Niggins 82
 Higginson 87
Hilliard 104
Hillian 88
 Hilmer 88
Hinkley 80
  Winsley 80
  Hitchens 82
  Hitchins 84
Hoagland 59
  Hoges 71
Hollingshead 57
  Hollington 84
  Holses 64
```

.Hoofstetter.66

```
Hossack 69
Houle 78
Hudle 71
Hudson 66
Huff 62
Hull 83, 88
Hume 88
Hunter 71
Hurrell 83
Kutton 82
Innes 69
Iredell 64
Isabelle 74, 78
 Ivory 71
Jack 67
Jackson 69, 72
Jeandrau 80
 Jeffrey 68
 Jenkinson 66
 Jerose 57
Johnson 59, 68, 69
84, 86, 104
Jolivette 59
Joly 57
 Jones 69, 70, 72
    84
 Jourdan 73
 Jourdin 75
 Julien 58, 77
Keay 67
Keap 103
Kenechan 87
 Kilgore 60
 Kimpton 60
King 57, 86
Kinnear 62
Kinneer 62
 Kinny 82
LaBabin 78
LaBalinn 78
 Laberge 57
Labombarde 77
  Labonbarde 77
 Labonnerie 78, 79
Labonte 73
  Labreque 77
 Lachance 63
 Lacharite 63
Lacroix 73
LaFond 55, 75, 77, 104
LaFont 55
  Lafontaine 56
  Laforest 74, 104
Laforet 74
  Lafortune 80
 Lafoy 76, 77
Lagace 58
Lahaye 104
  Lalacuette 63
  Laline 79
Lalouette 63
  Labarche 75
  Lambert 58, 76
  Lamothe 61
 Landry 59, 79, 80
Landry 59, 79, 80
Lang 88
 Lang 68
Langdo 75
Langevin 61,
Langlois 75,
Lannier 78
Lapalme 76
```

Laro 78

Laroche 75, 77 LaRouche 63 Laurie 83 Lavergne 59 Lavictoire 63 Lavigne 58, 76 Laviolette 104 Lavoie 56 Lawe 55 Leach 63 Leask 64 Lebeau 63, 74, 77 Leclair 79 LeClaire 55, 59 LeClelre 55 Leclerc 104 Lee 66 Lefebyre 59, 64, 74 104 Leffler 60 Legault 64 Legendre 56 Legs 67 LeMarchand 58 LeMay 58 Lemelin 78 Lemessurier 71 Leassurier 70 Lemieux 79 Lemire 55, 61, 104 Lenss 64 Leonard 87 Lepage 60 Lepele 104 Leprohon 64 Lesauvage 77, 78, 79 Lesher 70 Lesk 64 Lethbridge 68 LeTourneau 55 Lewis 60 Leyden 67 Lindsay 62, 83 Lisk 64 Litorno 55 Little 84, 86 Livernois 73, 78 Locay 82 Logan 78 Longeway 64 Longpre 64 Longtin 57 Loranger 104 Lord 78, 80 Lore 63 Loret 63 Loucks 81 Loughlan 70 Louis 68 Lovell 69 Low 81 Lowe 67 Lowrey 70 Loyd 83 Lundy 57, 58 Lynn 82 MacAulay 86 MacDougal 83
MacFarlane 61
Maillot 104
Mailloux 59, 78, 80

\_Mails 57..

| Maitland 66  |
|--|
| Major 61   |
| Major 61<br>Mallet 61  |
| Malloch 85   |
| Malrue 83  |
| Maquet 79  |
| Marceau 77   |
| Harchand 77  |
| Marcoux 80   |
| Maringouin 104   |
| Marlan 80  |
| Marnay 80  |
| Maing 19, 11, 10, 00   |
| Marquis 81   |
| Marshall 66, 81  |
| Marsylle 77  |
| Martin 60, 67, 71, 77  |
| 78, 81, 86, 87   |
| Hartineau 104  |
| Martinson 81   |
| Mason 81, 87   |
| Mathias 69   |
| Mathieson 81, 85   |
| Mathley 66   |
| Natthews 81  |
| Mattice 81<br>Maurier 61                                     |
| Maxwell 70, 82<br>May 75, 78, 82<br>May 82                   |
| Maxwell 70, 82<br>May 75, 78, 82                             |
| May 13, 10, 02   |
| MCAdoo 85  |
| NCATER 85  |
| McAlister 85   |
| McAllister 85  |
| McAleond 85  |
| NcAssond 88  |
| McArthur 85, 86, 87  |
| McBean 86  |
| McBlewell 86   |
| McBride 86   |
| McCaffrey 86   |
| McCaffrey 86<br>McCallen 86                                  |
| McCallum 86, 88  |
| HcCappond 86   |
| McCandlish 86  |
| McCana 86  |
| McCaren 83   |
| McCaron 87   |
| McCarp 86, 87  |
| McCarp 86, 87<br>McCaskel 87                                 |
| McCaskey 87<br>McCaskill 82, 87                              |
| McCaskill 82, 87   |
| RcCaul 87  |
| NcCharty 66  |
| McChoenay 87   |
| McCloud 57, 71<br>McCloy 87<br>McClysont 87                  |
| McCloy 87  |
| McClycont 87   |
| Accoad 66  |
| McConnel 87  |
| RcConnell 87   |
| McConnoche 72  |
| Accord 87  |
| AcCorkel 87  |
| Accorkell 87   |
| McCormack 87<br>McCormick 81, 87                             |
| McCormick 81, 87   |
| urcoipire of a   |
| McCrackin 87   |
| McCrackin 87<br>McCraa 87. 88                                |
| McCrackin 87<br>McCraa 87, 88<br>McCraady 88                 |
| Accrackin 87<br>Accrae 87, 88<br>Accraedy 88<br>Accraetia 88 |
| McCrackin 87<br>McCraa 87, 88<br>McCraady 88                 |

```
HcDole 88
McDonald 70, 81, 84
    86, 88
McDougall 86
McEwan 69
McEwen 85
McFarlan 62
McGavin 83
McGuire 62
McIntosh 67
McKay 86, 87
McKeichney 86
HCKejaå 8
McKenzie 88
McKie 70
McKnight 60
McLaughlan 62
McLaughlan 63, 83, 87
McLean 85, 86, 88
McLellan 85
McLeod 70, 85
McMillan 85, 86
McPhail 86
AcPherson 68, 85
McQuade 88
McSwiney 69
McVay 81
Mechan 82
Meikle 82
Kenard 77, 78
Kennie 82
Mercier 62
Merkle 82
Merrile 82
Mørtens 86
Meunier 78
meunier 78
Middleton 82
Mignault 73
Miles 82
Miller 71, 82
Miller 55, 57, 60
62, 69, 81
Mills 66, 71
Mills 66, 71
Milns 81
Minchin 64
Mitchell 82, 88
Moad 83
Moffat 83
Moir 83
Hoisant 76
Mollison 83
Hones 83
Honley 83
Honnellion 78
Monro 83
Monroe 83
Montgomery 63, 4
Montplaisir 104
Montreville 83
Hoor 83
Moore 71, 83, 86
Morain 83
Morath 87
 Moreau 56
 Morehead 83
 Horgan 83
 Morin 59
 Morison 84
 Morisseau 60
 Mornay 80
 Horrior 61
 Morris 83, 84
Morrison 84
```

```
Morrox 84
Mortiser 84
Morton 67
Hoses 60
Hoshen 84
Hossop 70
Housseau 60
Mowat 84,
Moyers 84
Ruchmore 84
Muir 84
Mulhall 84
Mullens 84
Mulligan 84
Kullins 84
Mullyans 85
 Munro 85
 Hunros 84
Nunson 95
 Hurphy 85
Nussam 60
Mussin 67
 Musson 70
Mutchieson 85
Mylne 85
Nagg 69
Nault 61
 Neelsy 61
Heilson 82
Helses 66
Hesbit 83
Heukirk 61
Newton 69
Nichol 81
Micholl 87
Mieman 61
Miyarnois 73, 74
 Nolat 80
 Mormandin 74
 Noyes 70
  68
  88
Ogg 84
Oligny 80
Oliver 63
Osias 60
 Overbaugh 61
 Ouen 82
 Ozios 60
 Page 60
Paisley 86
Pandolfo 61
Paquet 63
Pardie 87
 Pardy 72
 Parent 61
Parisa 60
Park 67
Parr 71
 Patenaude 80
 Paterson 82
Patterson 70, 84, 85
 Patton 66
Paul 83
 Paulin 60, 73, 74
75, 76, 77, 78, 79
Paulint 74, 78
Pauze 59
Pearson 83
Pellerin 59
Peltier 78, 79
Penny 82
Pepin 104
```

```
Pera 61
 Perin 79
 Perreault 61
Perreault 61
Perron 75, 79
Peters 61
Phansuf 74, 76, 79
Phillips 62
Phizet 79
Picard 75, 80
Pickering 87
Piglar 63
Pilotte 61
Pinaal 62
 Pingel 62
Pink 83
 Pinsonneault 59
 Plonkett 69
 Plouf 75
Ploufe 75
Plouff 56
Plourde 59
 Poque 67
Poirier 61
 Poisson 104
Polin 74.
Porter 87
Posey 58
Post 62
Poupart 74, 76
Poutra 76, 80
Premo 62
 Pretty 83
 Prevost 63
 Pravot 78
Primeau 62
Prince 55, 56
Prout 81
Provost 63, 78
Punton 71
Purdie 87
Quale 62
Quecle 79
Quottard 74
Raitt 81
Rankin 70
Ray 67
Raymond 64, 76, 79
Raysont 66
Rayside 67
Reed 69
Regis 59
Reid 87
Reigne 78
Remillard 78
Renaud 65
Renneau 59
Rennolds 72
Reno 59
Reynolds 84
Richard 55, 79, 81
Richards 63
Richardson 62, 70
Ally 83
Rinoit 80
Rivard 59, 104
Rob 67
Roberge 73, 79
Robert 56, 57, 60
Roberts 70
Robertson 83
Robideau 55
Robidoux 58, 59
Robillard 59
```

Robinson 68 Roe 88 Roger 84 Roi 74 Rolland 56 Ross 68, 85, 86 Rowland 67 Roy 57 Rubenne 78, 80 Russel 86, 87, 88 Russell 62, 67, 69 Rutherford 66. 67 70 Saintonge 104 Salke 62 Salois 60 Sabson 77 Samuels 71 Sancoucy 60 Sansfacon 57 Sarazin 56 Sauvage 79 Sawyer 60 Sayer 60 Scanlon 66 Scarponi 63 Schwedtfeger 63 Scote 78 Sears 57 Segaut 75 Seguin 56 Seeple 85 Senecal 63 Seyeore 69 Seymour 57 Sharp 64, 88 Shaw 67, 69 Shea 69 Shelton 63 Shields 83 Short 70 Sier 57 Simarre 78 Simpson 83 Sins 67 Sintonga 79 Sire 57, 72 Skinning 69 Smets 79 Smith 60, 62, 68, 69, 70, 82, 87, 88 Snowdon 63 Sologon 69 Sparks 69 Spearman 68 Spink 66

Snowdon 63

Sologon 69

Sparks 69

Sparks 69

Spearman 68

Spink 66

Spottke 63

St-Hilaire 58

St-Louis 60

St-Marie 55

St-Onge 55

64, 74, 79

St-Yves 76

Stanco 63

Stankorth 68

Starke 84

Steel 69

Steel 63

Sterling 61

Stours 59 Stovens 63 Stevenson 84 Stoward 66 Stemart 66, 67, 68 72, 84, 87 Stemell 87 Stoat 78 Stores 59 Stota 79 Stotte 77 Strachan 71 Strain 70 Sule 79 Supernant 60 Suparnon 40 Suprement 79 Suprenault 60 Surprenant 69 Swanson 64 Symus 67 Syrjala 64 Taylor 82 Tellier 30 Texpleton 83 Terrall 88 Terrien 69, 73, 74 Tession 104 Tetreau 75 Thedier 80 Thomas 66, 97 Thomason 66, 83 Thomason 81, 85, 87 Thornay 71 Thornay 55 Tillary 69 Tindail 66 Tisse 74 Townsend 72 Prahan 60 Transn of Transn: 79, 79 Tranducil 68 Tresblay 59, 74, 76 77, 80 Trosbley 73, 80 Trigori 44 Trood 70 Tulford 81 Tullackton 67 Turcot 60 Turner 66, Tutol 71 Tweedia 71 Unknown 80 Usborne 66 Vaillancour 79 Valiquet 64 Valliant 63 Vanesse 104 Wandal 90 Vandooger 64 Vaner 55 Vartout 80 Vanne 55 Venor 66 Verling 68 Vauillot 56 Viellier 56 Villeaure 59 Vincent 60

Haivs 62

Mall 68

Walker 70, 71, 85

Ward 78, 20 Warwick 83 Wasdell 63 Washam 68 Watson 70 Watts 67 Waugh 64 Weatherhood 71 Heaver 60 Hobb 64 Hedgewood 66 Heir 69, 71 Hells 68 Helsh 68 Wesley 83 Whillock 67 White 64, 68 Wight 84 Wilcox 72 Wilkie 67 Wilkins 81 Willey 62 Williams 60, 68, 83 Willoughby 71 Wills 83 Willson 63 Wilson 64, 84 Winn 58 Wiseman 83 Yokas 67 Hood 64, 68 Hoods 81 Hoolrich 66 Woolsey 67 Worsell 67 Wright 64, 68, 69 Young 69, 71, 81 Lingerman 65

On page 5 (February 1988 issue) there was a query from Agnes Kennard asking for the location of "Three Weeks Below Quebec." Frank Binette of Laconia, NH responded and I think you'll find it interesting and maybe helpful in deciphering your Quebec place name. He recalled the struggles he had many years ago when he was learning Consider a franco-English. phone trying to speak English and telling an American or an English-Canadian that he came from Tingwick, Quebec. Phonetically the word "Tingwick" would most probably sound like "Treen Weeks." Quebec is Bas Canada or Lower Canada, but to a francophone, Bas can mean either Lower or Below. If he also substituted Quebec for Canada, the phrase "Tingwick, Lower Canada" could very easily become "Treen (mis-read as Three) Weeks Below Quebec."

 $\Diamond$ 

Will check my files of over 250,000 records of Ontario settlers from 1790 to 1890. Many are birth, marriage and death records. For \$10.00 plus SASE will send you everything I find on one Surname. If nothing found, full refund.

Joan Abele Griffin, 45541 Denise Drive, Plymouth, MI 48170

#### REFERENCE SHELF

Vital Records Handbook, Thomas J. Kemp. (Baltimore: Genealogical Publishing Co., Inc., 1988). Soft cover, 8 1/2" x 11", 231 pp., \$19.95 plus \$2.00 postage and handling. Order from Genealogical Publishing Co., Inc., 1001 North Calvert Street, Baltimore, MD 21202. Genealogists often write to records repositories to request copies of vital records. Of course, we want the response by return mail, and are often disappointed when the response is a form to fill out and send back with the proper amount of money. This book should help us eliminate that step. It contains a complete collection of vital records application forms for each of the fifty states, U.S. Trust Territories, the provinces and territories of Canada, Ireland, and the United Kingdom. Each form is preceded by a page giving the name and address of the vital records office, phone number, the fees for each record, and notes on the records, such as starting dates of the records, gaps and omissions, and alternative locations. Every library and genealogical society should have a copy of this book for patrons and members to use. The forms may be photocopied.

Managing a Genealogical Project, William Dollarhide. (Baltimore: Genealogical Publishing Co., Inc., 1988). Soft cover, 8 1/2" x 11", 69 pp. plus ten master forms, \$14.95 plus \$2.00 postage and handling for 1 book plus \$.75 for each additional book. Order from Genealogical Publishing Co. as above. Some of you may already be familiar with the "Dollarhide System" of genealogical records management. This book is an outgrowth of that system. As we collect information on our ancestors and families, we accumulate unorganized piles of paper of varying size. This system operates on the theory that all of our working papers should be the same size. Original documents and photographs should be stored in a safe place, and copies used in our files. I have used this system (with modification) for several years and only wish I had started sooner. Beginners tend to be stingy with paper, and later come to regret it. If you use his system you will quickly cure yourself of such a tendancy. The book discusses why and how to use the forms, and includes a copy of each master form which you may photocopy and use to record your data. The forms are: Relationship chart, Reference Family Data Sheet (to keep track of your sources and citations), Compiled Family Data Sheet (an excellent improvement over the standard family group sheet), Research Log for One Ancestor (compressed pedigree chart), Ancestor Table (12 generations), Pedigree Ancestor Chart Index (5 generations), Research Journal, and a Correspondence Log. However, I disagree with his statements about references and sources as given on pp. 58-59. In writing your story, it is not acceptable to list the sources at the end of the narrative. Statements must be foot-noted with the appropriate reference cited. The purpose in writing proper citations is so that the reader can easily locate the source for every fact. If not used as your only "how-to" book, this is recommended for organizing your research.

Index 1851 Census St. Polycarpe Parish. Soulange County. Province of Quebec. Canada, Carol Hamp, compiler. (Lansing, MI: French-Canadian Heritage Society of Michigan, 1987). Soft cover, 8 1/2" x 11", stapled, 37 pp. \$5.95 plus \$1.15 postage and handling (residents of MI, OH, IN, IL, WI add state tax). Order from the Society, % Library of Michigan, Box 30007, Lansing, MI 48909. The names are arranged alphabetically by surname, and then alphabetically by given name, followed by age, and line and page number of the census returns. The source of the return is not stated, but I assume the compiler used National Archives of Canada microfilm reel C-1148, as shown in Catalogue of census returns on

microfilm./Catalogue de recensements sur microfilm 1666-1881, Thomas A. Hillman. (Ottawa: Supply and Services, 1981), p. 151. This page also shows that in 1851 the parish was in Vaudreuil County, and that the current county is spelled Soulanges. It is also spelled that way in Répertoire des municipalités du Québec 1980, L'Editeur officiel du Québec, p. 467. Nonetheless, this book can save a researcher a lot of effort in looking for their people amidst this maze of Anglos and Frenchmen. The author is familiar with the families of the area, and I have no doubt that the names are accurately transcribed. I would prefer to see future census indices for an entire county or area, or a very large parish, which I also think would generate more sales.

Our French Canadian Ancestors Vol. VI, Thomas J. Laforest, translator. (Palm Harbor, FL, 1988). Soft cover, 6" x 9", 306 pp., indexed, \$14.00 postpaid (or \$70.00 for all 6 volumes) from LISI Press, Box 1063, Palm Harbor, FL 34682. This volume, authored by Jacques Saintonge, contains a chapter explaining the judicial system in early Quebec. Biographical sketches are of Francois Bélanger; Gaspard and Pierre Boucher; Elie, Paul and Pierre Bourbout; Robert Caron, Jean Côté; Etienne de Nevers de Brantigny; Pierre Dizy dit Montplaisir; Thomas and Jean Godefroy; Thomas Hayot; Robert Leclerc; Pierre Lefebvre; Jean Lemire; Pierre Lepelé dit Lahaye; René Maillot dit Laviolette; Mathurin Martineau dit Saintonge; Etienne Pépin dit Lafond; Jean Poisson; Robert Rivard dit Loranger; Mathurin Tessier dit Maringouin; Francois-Noël Vanasse. The series of name variations continues with surnames beginning with C. It is a bit disturbing to see that the right-hand pages all have even numbers. This occurred also in Volume 1. However, this book is as welcome as all of the earlier volumes.

French Canadian Genealogists of Wisconsin Quarterly, Vol. 2, #3 (February 1988). This periodical has been previously reviewed, but I would like to point out an on-going series of instructive articles for beginning French-Canadian genealogists. This issue explains how to use L'Abbé Cyprien Tanguay's 7 vol. work, Dictionnaire généalogique des familles canadiennes. Since I often have to explain this to someone, I am happy to see a well-done article on the subject. Future articles will instruct English speaking people how to best utilize other basic works. Membership is \$5.00 per year to F.C.G.W., 315 North West Avenue #202, Waukesha, WI 53186.

Hilliard History, (issue #1), c/o Ted C. Hilliard, 3111 Pyramid Drive, Ceres, CA 95307 was reviewed in the February 1988 issue of LIC? (Vol. 14, #1), p. 51. Mr. Hilliard has written that he would appreciate a follow-up comment that issue #2 has a Canadian story and a Canadian reference in the place-name story in issue #4. He has a few Canadian readers and would like more.

Vital Statistics From New Brunswick Newspapers is an on-going series of publications by Daniel F. Johnson, B.B.A., Box 2387, Saint John, New Brunswick E2L 3V6. Currently at vol. 21, covering 1863-1864, vol. 1 covered 1784-1815 and was published by the New Brunswick Genealogical Society, Box 3235 Station B, Fredericton, New Brunswick E3A 2W0. Write Mr. Johnson for a current publications list as volumes have varied in price. In the absence of official vital records, newspaper notices are often the only way to get such information. In the case of not-so-common names, it can also point the researcher to a location in New Brunswick where the family might be found. Libraries and genealogists should make sure these volumes are on their shelves.

LOST IN CANADA? Mrs. Joy Reisinger 1020 Central Avenue Sparta, Wisconsin 54656

USPS 659-540 SECOND CLASS MATTER SECOND CLASS POSTAGE PAID SPARTA, WISCONSIN 54656

ADDRESS CORRECTION REQUESTED

RETURN POSTAGE GUARANTEED SI NON RECLAME, FRAIS DE RETOUR PAYES